كانون الاول ١٩٦٢

العدد السابع

السنة الخامسة

الرف المعانية المنتق ال

دمشق \_ صب ( ۲۵۷۰ ) هاتف ۱۹۲۹۱

ساحبها ورئيس تعريرها

MADHAT AKKACHE

# بعدديعيدهاالأنافي

بغداد ٠٠ نغمة سرمدية خالدة ، فجرتها أبحر حضارة فكرية عريقة ٠٠ انصهرت جوانبها في أتون الحضارة الاسلامية ، أيام عصرها الذهبي ١٠ فرفدت العالم الاوربي البائس بموجات عادمة من الانسانية والعرفة ، ولفحته بشواظ من لهيب ، فحركت فيه النور والحياة ٠ وظلت مدينة المنصور الجوهرة الفريدة في جبين النهضة العربية ٠٠ تروي العقول المتطلعة للحياة وللمعرفة ، وتنيرها بأحلى ٠٠ وأجمل ٠٠ وأعمق ما في الوجود من مثل عليا ، وقيم أخلاقية وفكرية وأدبية وفلسفية ٠

لم يكد ينتهى بناء مدينة السلام \_ وكان ذلك في عام ١٤٩ هـ ( ٧٦٦ ) م حتى أصبحت بغداد كعبة للمفكرين والشعراء والفنانين • فغدت البحر العميق الذي تصطرع في جنباته ثقافات الامم العريقة بكل ما تحمل من زخم فكري وحضاري • وسادت في بغداد حضارة عربية أصيله نظقت بها المعاهد العلمية المبعثرة في جنباتها • • والقصور المترفة • • والجوامع الشامخة • • والكتبات العامرة بكل نفيس وقيم • فحق لبغداد أن تكون كوكبا منيرا للفكر وللحضارة والمدنية •

وغطت بغداد في سبات عميق ـ اثر سـقوطها بأيدي المغول عـام ٢٥٦ ه ، ١٢٥٨ م ـ ومزقتها طعنات البرابرة الوحشية ، وهجماتهم اللئيمة ، فاصطبغت مياه دجلة بحبر المكتبات ، وطفت على سطحه الكلمات الحزينة المبعثرة من طيات الكتب الثمينة ، انطفأ نور الحضارة ردحا طويلا من الزمن ٠٠ تعاقبت خلاله حكومات متعددة ميتة الجدورالعربية الأصيلة ٠٠٠ حتى كان الاحتلال البريطاني عام ١٩١٧ ٠٠ وبداية الحكم الملكي ٠٠٠ مرت تلك الحكومات على شاطئ بغداد ولم تترك فيه سوى الاسى والالم حتى أشرقت شمس الحرية والانطلاق ٠ شمس ١٤ تموز لتعلن ميلاد بغداد من جديد ٠٠ ميلاد بغداد الثورة ، بعد أن نفضت عن كاهلها غبار الاسى ، ومزقت سجف الظلام ٠ من السنين على ميلادها لتؤكد من جديد انها ستبقى كما كانت منارا للعلم وموطنا من السنين على ميلادها لتؤكد من جديد انها ستبقى كما كانت منارا للعلم وموطنا للثقافة والمدنية ، وكعبة للمفكرين والشعراء والفنانين ٠

ومجلة « الثقافة » يسرها في هذه الذكرى الحبيبة الى قلب كل عربي حر أصيل ، ان تبعث بتحية حب خالدة لبغداد ، وان تشارك \_ بما تملك من امكانيات \_ في احتفالاتها ، وفيلسوفها العربي الاول « يعقوب بن استحق الكندي » •

« الثقافة »

# عكومات بعداد

### منذ تأسيسها حتى عهدها الجمهوري

بقلم: عبد الحميد العلوجي

في ربيع سنة ١٤٥ هـ /٧٦٢ م أطل أبو جعفر المنصور على الارض المباركة ، عند منعطف نهر دجلة ٠٠ على ضفته الغربية ، ورفع يديه قائلا : « ابنوا على بركة الله » ، فتحركت مائتا الف يد تصنع الحياة في مدينة جديدة ورصيدها أربعة ملايين وثمانمائة وثلاثة وثمانون ألف درهم قدمه لها العاهل الذي أراد أن يزرع بغداد في كوكبنا الارضي ٠٠ أن يباهي الامم بمدينة تغذي العقول والافئدة ، وتبارك الحياة بمباهج العلموالادب والفلسفة ، وتمنح الدول المتاخمة حقوق الجوار والمثل الخلقيه العليا ، وتقود شهرزاد في الازقة والقصور والمجالس والبساتين لتقول كلامها المباح حتى مطلع الفجر ٠

واستقر الحكم في بغداد ، وانشأ فيها الخليفة العباسي دولة ثابتة الاصل ، تتمتع بالسيادة العربية ، وتسترشد باراء الوزراء الذين ظهروا \_ لاول مرة \_ في الحكومة الاسلامية على عهد المنصور ، فيلغت بغداد منذ سينة ٧٦٢م حتى ٨٣٦ ذروة الازدهار السياسي والفكري ، وكان مجـــدها يتناغم ورخاء الامبراطورية العربية، فأصبحت مو للاللعلماء والنحاة والادباء والشعراء والمؤرخين والمفسرين الذين أصلحوا العقل الاوربي في عصره البائس آبان القرون الوسطى • ولنا بما ذكره الخطيب البغدادي أبلغ شهادة على أوج عمرانها وحضارتها ، فالرجل \_ وهو من قدامي البغاددة \_ يقول : « ولم يكن لبغداد في الدنيا نظير في جلالة قدرها وفخامة أمرها وكثرة علمائها وأعلامها ، وتميز خواصها وعوامها ، وعظم أقطارها ، وسعة اطرارها ، وكثـرة دورها ومنازعها ودروبها وشعوبها ومحالها واسواقها وسككها وأزقتها ومساحدها وحماماتها وطرزها وخاناتها ، وطيب هوائها ، وعذوية مائها ، وبرد ظلالها وأفيائها ، واعتدال صيفها وشتائها وصحة ربيعها وخريفها » .

وتتجلى حقيقة بغداد ايام العباسيين الاوائل (المنصور - المعتصم)، وفي عهد السيادة العربية الخالصة بنفوذها السياسي وسلطانها التجاري وعلاقاتها الدبلوماسية بالدول الصديقة، وبنهضتها الفكرية الشاملة التي احتضنت جميع الحقول التي ترامت فوقها المعرفة الانسائية التسائية التسائية المنسائية المنسائ

وفي سنة ٨٣٦ هاجرت الخلافة الى سامراء ٠٠ لان المعتصم \_ وهو ابن الجايةر التركية \_ كان ميالا الى أن يطوق سيادته بأربعة الاف جندي جلبهم مما وراء النهر ، فسلكوا النهج الطائش من أهل بغداد ٠٠ وثقل ذلك عليه ، فركن الى أن يهجر بغداد ناقلا مقره الى عاصمة جديدة أنشأها ولجنده اسمها سامراء ٠

وظلت هذه العاصمة مثابة للخلافة العباسية مدة سبت وخمسين سنة ( ٨٣٦ – ٨٩٢ م) في عهود ثمانية خلفاء متعاقبين مطلعهم المعتصم وخاتمهم المعتمد • وكان ظهور الجند التركي بدايــة لانحلال الخلافة وتداعي صرحها ، فقد كان الخليفة تحت رحمة هؤلاء المرتزقة الذين أفضى نفوذهم المتزايد في شؤون الدولة الى نكبات متوالية • ليس الى دفعها من سبيل • ولقد كان اكثر قواد الجند يطمحون الى السيادة ، وكان للنساء نفوذ كبير في تصميم السياسة العامة داخل العاصمة وخارجها •

وعادت الخلافة الى بغداد في سنة ٨٩٢ م محسورة لاهثة الانفاس ، وظلت كذلك حتى سنة ٩٤٦ ، فشاهدت بغداد من خلفائها ثلاثة يخلعون وتسمل عيونهمو يعيشون عالة على المتصدقين • وعمت الفوضى مدينة السلام بحيث لم يملك الخليفة من السلطات الا الاسم ، ويبايع بالخلافة راغم الانف ثم يهال عليه التراب بلا أسف •

وفي سنة ٩٤٦ اقتحم بغداد احمد بن بويسه الديلمي ، فخلع عليه المستكفى امارة الامراء وتوجمه بلقب معن الدولة ، فانطلق هذا البويهي الغريب بما له من ثروة ونفوذ يمهد طريق السلطة لابنائه وعشيرته ،



صورة تمثل نصب الحربة وحديقة الامة ببغداد

فكان طبيعيا ان يدرجوا على مبايعة الخليفة واسقاطه متى وكيف شاؤوا ، فتمزقت أوصال الامبراطورية ، واقتسم شمالي العراق زعماء تمردوا على بغداد •

وهكذا خبا بريق بغداد الذي التمع بقوة في زمن المنصور والرشيد والمأمون ، وأرهقتها الأهواء الطائشة والفتن العمياء •

وفي عهد الخليفة القائم الذي خضع لجبروت سلاطين ثلاثة من آل بويه ( جلال الدين وأبي كاليجار وأبي نصر ) تفتت نفوذ الديالمة تحت مطرقة الغازي السلجوقي الجديد ، فشهدت سنة ١٠٥٥ وصول الجيش الناقم بقيادة طغرل بك الى أبواب المدينة البائسة بغداد ، فصفق له القائم وهتف بحياته نكاية بأحفاد بويه ونادى به منقذا ، وولاه جميع ما ولاه الله من بلاده ، وخاطبه بملك المشرق والمغرب ،

وخليفة بغداد في العهد البويهي هو هو في عهد السلاجقة ، فقد ظل العوبَة مزخرفة بابهة كاذبة مصطنعة نسجتها أصابع أعجمية ، وكان اسم السلطان الدخيل يعانق اسم الخليفة على المنابر في خطب أيام الحمعة .

وفي سنة ١١٦٠ دب الوهن فيأوصال السلاجقة ، فأهملوا شؤون بغداد ، وتركوا خليفتها المستنجد يسوس الشعب العراقي معصوب العين ٠٠ لا يملك من أمره رشدا ، وسلك نهجه الخليفة اللاحق المستضع ولكن سنة ١١٨٠ سجلت للخليفة الناصر محاولة جريئة لانعاش الخلافة وتربية هيبتها وتزويد شرايينها بالدم والحياة وبمساعدة القائد الخالد صلاح الدينالايوبي٠٠ ومن المؤسف أن تدمغ هذه المحاولة بالخيبة ظروف سياسية اتخذت شكل أزمة حادة عندما قرر تكش حاكم خوارزم انزال الضربة القاصمة بالخلافة العباسية في بغداد ٠٠

وهكذا ظل الحكم العباسي \_ وهو بمعزل عن نفوذ السلاجقة \_ حائرا لا يقوى على مواجهة العواصف ، ولا يستطيع ان يشفي الحقل والسوق من الكساد الزراعي \_ الصناعي ، أو أن يسبغ الامن والعافية على شوارع بغداد حتى سنة ٦٥٦ ه / ١٢٥٨ م التي اجتاح



صورة تمثل ساحة التحرير في بغداد الحديثة

فيها المغول الايلخانيون زوراء المنصور الخالدة ، فانقطع مجرى الحياة الفكرية ردحا طويلا من الزمن ، وبكى الشعراء مجد بغداد الصريع .

لقد أنزل هولاكو وخلفاؤه خلال السنوات ١٥٨٨ – ١٣٣٧ مدينة السلام من عليائها ، وقضموا ثرواتها ، وتدثروا بحريرها ، وروادتهم الاحلام الزرق في مخادعهم العطرة ، وحين مال سلطانهم الى الافول ، تلقف السلطة الشيخ حسن الكبير ، السيد الجلايري الاول الذي روض بغداد واحتكرها لانجاله وأحفاده طيلة ثلاث وسبعين سنة ، تخللها ارهاب فظيع صبه على بغداد جلاوزة تيمور لنك خلال السنوات ١٣٨٤ – ١٣٨٤ والسنوات ١٣٨٤ .

وفي غضون سبع وخمسين سنة عاث رجال الخروف الاسود (قره قوينلو) فسادا في مدينة العلم والثقافة الحرة ، وتبرمكوا بالوظائفوالمناصب ، وزرعوا الفتن بين القبائل ، فسجل لهم التاريخ حكومة قلقة تائهة في دوامة من الفقر والتخبط ٠٠ حتى اذا انحدر مصيرهم الى الفناء بزغ خروف جديد ولكنه أبيض (قق قوينلو) ٠٠ لا يفهم الا لغة السيف ، ولا يحلم باصلاح ، فجال وصال راتعا في مسارب بغداد ومرافقها العامة ٠٠ ومات وقد أشرف على الاربعين من عمره الكئيب الملوث بأخلاق البرابرة ٠

وعلى الانقاض المتراكمة وقف الصفويون سينة المدماء يبشرون البغادة بالهلع والويل ٠٠ بعد ان اجتاح قائدهم السفاح لا لاحسين بغداد ، فكانت الدماء البريئة تهدر بلا رادع ، والكرامات تجرح بقسوة متناهية ، وحرمة القبور تنتهك بلا جريرة ٠٠ وكان ضمير الغزاة يسرح متمتعا باجازة طويلة المدى ٠٠ شمير الغزاة يسرح متمتعا باجازة طويلة المدى ٠٠ شمير الغراض ، وتعكير الامن ، وتهديد السلامة العامة ، فنخر الفساد في جسم الدولة ٠٠ ومن هنا استيقظت بغداد ، وفي عروقها دم جديد يحرض على المقاومة وينادي بيوم الخلاص ٠٠ ولكن العثمانيين أجهزوا على هذه الانتفاضة بالاحتلال الناجز ، وصدور الارادة السلطانية بايداع بغداد الى الوالي الاول سليمان باشاسنة ١٥٣٤٠ بايداع بغداد الى الوالي الاول سليمان باشاسنة ١٥٣٤٠

وهكذا اصبحت بغداد ولاية تركية ١٠ فقدت مقومات المدينة الجبارة ، داخلة في عداد القرى المهملة ، خفيفة الوزن ، مثقلة بالمواسم الزراعية الهزيلة ، منقطعة عن العالم الخارجي ١٠ وقد تثاءبت في سنة ١٦٢٢ أيام الوالي الاخير بكر صوباشي لتقع من جديد تحت رحمة غاصب فارسي استبدت به الذكريات البعيدة التي سجلها اجداده الصفويون في تاريخ بغداد السياسي قبل الغزو العثماني ١٠٠ وهذا الغاصب هو الشاه عباس الذي آذي عاصمتنا بحصار دفع نساءنا واطفالنا الى التقام اللحم الادمي في وجبات الطعام ١٠٠٠

ومماً لا بد من الاشارة اليه هو أن هذا الشاه قد خرب جميع المعالم الاثرية التي زهت ببغداد ايام الخلافة العباسية ، وانه خنق اسم بغداد مروجا ، بدلا عنه ، بين الناس ، اسم بابل •

وبعد عشرين سنة من هذا الاعتداء الصفوي ٠٠ استأنف العثمانيون احتلالهم الشاني يحدوهم اصرار طائفي كان يتوقد بضراوة في اعماق مراد الرابع ٠٠ فاستبيحت بغداد وارتفع رصيد القتول الى مستوى دموي فظيع ، واقتحمت بيوت البغاددة من الابواب والسطوح ٠٠ ثم أشرقت الشمس على حكم منسوج في أبهاء استانبول يتكيء على اهانة القيم الانسانية ، ويهادن المتملقين ، ويبتسم للضرائب الفادحة ٠٠ ويبتسم للضرائب الفادحة ٠٠ ويبتسم للضرائب الفادحة ٠٠

ودامت هذه المهزلة ٣٩٦٠٠ يوم لفظت انفاسها الاخيرة في سنة ١٧٤٨ حيث ساد بغداد شيء مسر الاستقرار على عهد المماليك الذين اثروا الانكماش بين أسوار بغداد تاركين مصير المدن والقرى العراقية هدفا لاهواء العشائر وقطاع الطرق والعصابات السائبه ومع ذلك دهمت بغداد مجاعة حانقة رفعت ايدي الناس الى السماء بعد صلاة الاستقساء ٠

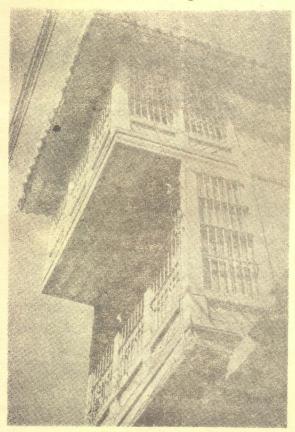
وفي هذا العهد بزغت طلائع الاستعمار الانكليزي ترتدي صيغة وكالة تجارية ترتضع التوجيه والارشاد من المركز الذي وطدته شركة الهند الشرقية في البصرة لقد انتهى هذا العهد بسنة ١٨٣١ بعد ان استمر ثلاثة وثمانين سنة كانت حافلة بالأوبئة والغرق والدماء



صورة تمثل مشاريع الاسكان في العهد الجمهودي والخمرة والمخنثين والحشيش ورعونة السراي ومكائد دار الاقامة البريطانية ·

واخيرا برمت استانبول بحكام بغداد فلوجت لهم بالوعيد وخاطبتهم بأفواه المدافع ٠٠ وما حلت سنة ١٨٣١ حتى رضخت بغداد من جديد للسيطرة العثمانية صابرة أمام سخط السراي ورضاه ٠ وقد سجل هذا العهد بعض الاصلاحات النسبية التي استحق عليهما مدحت باشا رضوان الله وثناء التاريخ ، بالرغم من

التفسخ الخلقي والجهل والظلام الذي جثم على صدر بغداد انئذ ، وبالرغم من الازمة السياسية التي انجبها مشروع سكة حديد بغداد ٠٠ ذلك الذي هدد مصالح المبراطورية جورج الخامس في ذهب عبادان الاسود ٠



صورة تمثل شناشيل بغدادية قديمة

وفي سنة ١٩١٧ انطف الاحتلال العثماني الى الابد، وكذب الجنرال مود حين خاطب البغاددة بأباطيل وزارة المستعمرات الانكليزية:

### « يا أهالي ولاية بغداد ٠٠٠!

ان جيوشنا لم تدخل مدنكم وأراضيكم بصفتهم قاهرين أو أعداء بل بصفتهم محررين !! • يجب عليكم يا أهل بغداد يا من جئنا نحميكم من الظلم والغزو !! ونضمن حرية تجارتكم ان تعلموا ان هذه الحكومة لم تفرض عليكم أنظمة أجنبيسة عنكم !! • • فأمنيتها الوحيدة ان تتحقق ما تطمح اليه نفوس فلاسفتكم وكتابكم مرة اخرى !! ولسوف يسعد أهالي بغداد ويتمتعون بالغنى المادي والادبي !! بفضل نظامات توافق قوانينهم المقدسة واطماعهم القومية !! » •

المباشر خلال ١٩١٧ ـ ١٩١٨ ٠٠ ولذلك تململت ، ومزقت جميع الاقنعـة عن وجه الاستعمار الجديد ، فهددته باللسان والاصبع والمنشور السري والحجارة والعصا والبندقية طيلة السنوات ١٩١٨ ـ ١٩٢٠ ٠٠ ولكن آرنولد ولسن كان يربت على بعض الاكتـاف وينثر العملة الهندية على المرتزقة بلا حساب ، ويشتري الضمائر ويعالج سياسة عين وخد ١٠ لكي يسـتل انفاس المقاومة من صدورنا العامرة بالايمان ، فخاب وانكفأ على وجهه ، وعند ذاك ارسلت لندن برسي كوكس لينسج مهزلة الحكومة الموقتة خلال ١٩٢٠ ـ ١٩٢١ لينسج مهزلة الحكومة الموقتة خلال ١٩٢٠ ـ ١٩٢١ لينسلج ، ولكن الشعب العراقي ناجز الاجنبي باصراد السلح ، ولكن الشعب العراقي ناجز الاجنبي باصراد

وجيء بفيصل الاول ومعه كنهان كورونواليس كاتم اسراره ليؤدي دوره في مسرحية الانتداب المستور٠٠ وكان دورا طويلا استغرق الاعوام ١٩٢١ – ١٩٣٢، واثقل ارواحنا وثرواتنا وطرق مواصلاتنا بأربع معاهدات جائرة ، ومن علينا بالاستقلال المقيد ، وفتع لنا دهاليز عصبة الامم ٠٠ ومن هنا خلا له الجو فرتع في الحبانية والشعيبة وهيمن على جميع المرافق التي تغدق على القتصاد الامبراطورية حلاوة العافية وأمن الغد ٠

وعاشت هذه السيطرة أغلب السينوات التي استغرقت العهد الملكي الذي انقضت عليه ثورة ١٤ تموز المجيدة بقيادة المرشد الحكيم لقواتنا الثورية المسلحة الرعيم الامين عبد الكريم قاسم، فماتت الماسي واندلعت الحرية في كل مكان منأرجاء الجمهورية العراقية التي أعلنها البيان الاول الصادر من القائد العام للقوات المسلحة الوطنية صبيحة اليوم الرابع عشر من تموز سنة ١٩٥٨، ذلك البيان الذي انساب هادرا في آذان بغداد:

« بسم الله الرحمن الرحيم.

أيها الشعب العراقي الكريم ٠٠٠

بعد الاتكال على الله ، وبمؤازرة المخلصين من أبناء الشعب والقوات المسلحة أقدمنا على تحرير الوطــن

العزيز من سيطرة الطغمة الفاسدة التي نصبها الاستعمار لحكم الشعب والتلاعب بمقدراته لمصلحتهم وفي سبيل المنافع الشخصية •

أيها الاخوان ٠٠

ان الجيش هو منكم واليكم ، وقد قام بما تريدون وأزال الطبقة الباغية التي استهترت بحقوق الشعب ، فما عليكم الا أن تؤازروه • واعلموا ان الظفر لا يتم الا بترصينه والمحافظة عليه من مؤامرات الاستعمار واذنابه ، وعليه فاننا نوجه اليكم نداءنا للقيام باخبار السلطة عن كل مفسد ومسيء وخائن لاستئصاله ، ونطلب منكم أن تكونوا يدا واحدة للقضاء على هؤلاء والتخلص من شرهم •

أيها المواطنون ٠٠

اننا في الوقت الذي نكبر فيكم الروح الوطنية الوثابة والاعمال المجيدة ندعوكم الى الاخلاد والسكينة والى التمسك بالنظام والتعاون على العمل المثمر في سبيل مصلحة الوطن •

أيها الشعب ٠٠

لقد أقسمنا أن نبذل دماءنا وكل عزيز علينا في سبيلكم ، فكونوا على ثقة واطمئنان بأننا سنواصل العمل من أجلكم وأن الحكم يجب أن يعهد الى حكومة تنبثق من الشعب ، وتعمل بوحي منه ، وهذا لا يتم الا بتأليف جمهورية شعبية تتمسك بالوحدة العراقية الكاملة وترتبط برباط الاخوة مع الدول العربية والاسلامية ، وتعمل بمبادى الامم المتحدة ، وتلتزم بالعهود والمواثيق وفق مصلحة الوطن وبمقررات مؤتمر باندونك ، وعليه فان الحكومة الوطنية تسمى منذ باندونك ، وعليه فان الحكومة الوطنية تسمى منذ عهدنا رئاستها بصورة وقتية الى مجلس سيادة يتمتع عبدنا رئاستها بصورة وقتية الى مجلس سيادة يتمتع بسلطة رئيس الجمهورية ريثما يتم استفتاء الشعب لخدمة وطننا العزيز ، اله سميع مجيب » ولخدمة وطننا العزيز ، اله سميع مجيب » و

## الكندي

بقلم: كوركيس عواد

#### ١ - اسمه ونسبه :

يكنى بأبي يوسف • واسمه يعقوب بن اسحق • وقد اشتهر بالكندي ، لأنه كان من أبناء قبيلة «كندة » العربية ، احدى القبائل العربية في التاريخ • وأصل كندة في بلاد اليمن ، ولكن بطونا منها نزحت عنها في مناسبات الى أمصار أخرى ، فصارت ذات فروع في العراق والشام والأندلس •

ان غير واحد من المؤلفين الأقدمين ، كابن النديم (ألف كتابه حوالي سنة ٢٧٧ هـ) ، والقاضي صاعد الاندلسي (المتوفي سنة ٢٦٢ هـ) ، والقطفي (المتوفي سنة ٢٤٦ هـ) ، والقطفي (المتوفي سنة ٢٤٦ هـ) ، قد ساق سلسلة نسب الكندي ، على اختلاف بينهم في السياقة ، وتفاوت في عداد الإجيال . فأوصلهم ابن النديم الى الجد التاسيع والعشرين . وأبلغهم صاعد الى اثنين وثلاثين ، وانتهى القطفي في ايرادهم الى الجد الرابع والثلاثين منهم .

ولقد تولى بعض اجداد الكندي الملك في حضرموت واليمامة والبحرين • ومنهم من عاش قبل الاسلام ، ومنهم من نشأ بعده • وكانوا في أيام جاهليتهم واسلامهم من ذوي المجد واليسار •

كان لبني كندة في الاسكلام ، ذكر في الفتوح والثورات • ومنهم من ولي الولايات ، ومنهم من تقلد القضاء •

ومن أجداد الكندي الذين نوه بذكرهم التاريخ ، قيس بن معدي كرب: كان ملكا على جميع كندة ، عظيم الشأن • وقد مدحه الأعشى بأربع قصائد طوال •

ومنهم الأشعث بن قيس ، أحمد الوافدين الى النبي (ص) كان قبل ذلك ملكا على جميع كندة أيضا · ينتهي نسب الكندي في الاسلام ، الى الاشعث بن قيس · فتكون سلسلة نسمة في العصر الاسلامي ، كالآتي : يعقوب بن اسحاق بن الصباح بن عمران بن اسماعيل بن محمد بن الأشعث بن قيس ·

كان أبو اسحاق بن الصباح ، أميرا على الكوفة للمهدي والرشيد · وذكر بن حرم الأندلسي ، ان اسحاق بن الصباح ، أبا الفيلسوف يعقوب الكندي ، ولي بالكوفة · كان شاعرا ، مرجئا ، متكلما ، وله حديث · كما ذكر أن ليعقوب أخا اسمه الصباح بن اسحاق ، هلك في حياة أبيه ·

على أن فيلسوفنا الكندي ، هو ولا ريب ، أعظم



صورة زيتية تشـل الفيلسوف الكندي بني كندة شهرة ، وأبعدهم أثرا ، وأبعاهم ذكرا · ٢ ـ حياته :

على بعد صيت الكندي ، وجلالة قدره في العلم والفلسفة ، لم نقف على ما يفي بالمرام من ترجمة حياته • فهناك أمور كثيرة تتصل بسيرته ، ما زالت تفتقر الى أن تستجلى وتعرف معرفة يقينية : فسنة ولادته ، والبلدة التي ولد فيها ، ونشأته الاولى ، وأين درس ، وعلى من تلقى العلم ، وسنة وفاته ، وأشياء خرى مختلفة : أمور يحيط بها ابهام ويكتنفها غموض • ذلك ان المراجع العربية القديمة المنتهية الينا ، اما انها قد اختلفت في تعيين تلك الحقائق الاساسية ، او انها قد لزمت بشأنها جانب الصمت • فلم تسعفنا بالوقوف على ما تجب معرفته • وغاية ما يتحصل من ذلك لا يخرج عن حدود الظن ولا يتجاوز باب الاستنتاج •

ففي بعض الروايات ، ان الكندي ولد في البصرة .

ولكن الارجح انه ولد في الكوفة ، وقد كان أبوه عاملاً على الكوفة زهاء عشرين عاماً •

ولد الكندي في أخريات حياة أبيه الذي توفي في زمن الخليفة العباسي هارون الرشيد • ومن الثابت ان وفاة الرشيد كانت قيد وقعت في سنة ١٩٣ هـ (٨٠٩) • ويغلب على الظن ان الكندي ولد حوالي سنة ١٨٥ هـ (٨٠١ م) على ما انتهى اليه تحقيق أجلة الباحثين في هذا الموضوع •

كان الكندي طفلا حين توفي والده • فنشأ في الكوفة في رعاية أمه التي لم تأل جهدا في تنشئتك على حب العلم والإقبال عليه ، بعد أن آنست منه ذكاء متوقددا وميلا متزايدا إلى اكتساب فنون المعرفدة من مناهلها •

تلقى الكندي مبادى والعلم ، في أيام صباه ، على شيوخ لقنوه القرآة والكتابة ، ودرس القرآن وعلوم الدين والكلام • وليس من سبيل الى معرفة أحد من أولئك الشيوخ الذين بثوا فيه مبادى والعلوم المذكورة •

وبعد أن أحرز الكندي قسطا من هذه العلوم، قصد بغداد عاصمة الخلافة العباسية • وما من شك في أن بغداد كانت يومذاك منارا للعلم ومباءة للعلماء: فيها يجدون أمهات الكتب ونفائس المراجع متوفرة في خزائن مدارسها ومساجدها وقصورها وبيوت جمهرة من علمائها وأعيان رجالها • وفيها يلقون التشجيع على المضي في شعاب العلم والنبوغ في كثير من فروع المعرفة •

فلا مراء في أن يأخذ الكندي ، بعد انتقاله الى بغداد ، في التوغل في العلوم العقلية حين اقبل بنفسه على مدارسة ما انتهى اليه من كتب تتمثل فيها خلاصة تلك العلوم ، وجدير بالذكر ان هاتيك الكتب قد ترجمت أو لخصت عن أمهات لغات العلم يومذاك ، فهي مستقاة من تا ليف يونانية وسريانية وفارسية وهندية ، ففي وسعنا القول ، ان مؤلفي تلك الكتب ، هم « أساتذة » الكندي الحقيقيون ، واليهم يرجع أعظم الفضل في كيانه العلمي ،

اما سنة وفاة الكندي ، فقد اختلف الباحثون في تعيينها ، فذهبوا في ذلك مذاهب شتى ، زعم بعضهم انها كانت سنة ٢٤٦ هـ ، وقال غيرهم انها سنة ٢٥١ هـ ، وفريق ثالث يرى انها كانت ٢٥٢ هـ ، ورابع ٢٥٨ هـ ، وآخر ٢٦٠ هـ ،

ومهما يكن من تضارب الرأي في تحديد سنة وفاة الكندي ، فان ذلك لا يحول دون القول بأنه كان من افذاذ المئة الثالثة للهجرة ( القرن التاسع للميلاد ) .

هذا ، وينبغي أن لا يلتبس أمر الكندي الفيلسوف

الذي عليه مدار هذه الرسالة ، بغيره من المؤلفين الذين اشتهروا بنسبتهم ايضا الى كندة ، وممن عرف بالكندي :

ا ـ أبو عمر محمد بن يوسف بن يعقوب الكندي، المتوفي بعد سنة ٣٥٥ هـ • مؤرخ • من مؤلفاته كتاب الولاة وكتاب القضاة • وقد طبعا •

٢ ـ عبد المسيح بن اسحاق الكندي ، من أهل القرن الثالث للهجرة · له « رسالة الى عبد الله بن اسماعيل الهاشمي » · طبعت ·

#### : d\_als \_ m

اجتمع في الكندى مزايا جعلت منه عالم عصره · فقد كان الى ذكائه وثاقب بصره ، عظيم الاكباب على المطالعة ، دؤوبا على اكتساب العلم ·

ما ان ألم الكندي بعلوم اللغة والادب ، وشدا من علوم الدين شيئا ، حتى اتصل بعلم الكلام وشارك المتكلمين في مباحثهم • ولم يقف عند هذا الحد ، بل انه اقتحم غمار الفلسفة وما اليها من علوم قديمة منقولة عن تراث اليونان والفرس والهنود ، تلك العلوم التي كان يطلق عليها حينذاك « العلوم الدخيلة » • ولقد دفعه تطلبه هاتيك العلوم ، وتطلعه الى ان يستقيها من مناهلها ، الى ان يتعلم اللغة اليونانية ، ولا يبعد ان يكون قد نقل الى العربية ألوانا من ذخائرها النفيسة • بل لقد عمد الى ما نقله غيره من المترجمين القدامى ، فأجال فيه قلمه وتناوله بالإصلاح والتعديل • فهو جدير بأن ينعت علمه الى تمكنه من اللغة اليونانية ، كان عارفا باللغة اليونانية ، الله العربية ،

قال ابن أبي أصيبعة (المتوفى سنة ٦٦٨ هـ)، نقلا عن أبي معشر في كتاب «المذاكرات » لشاذان: «حذاق الترجمة في الاسلام، أربعة: حنين بن اسحق، ويعقوب بن اسحق الكندي، وثابت بن قرة الحراني، وعمر بن الفرخان الطبري»

ولقد أوجز ابن النديم في صفة الكندى ، ولكنه أفاد ، حين قال : « فاضل دهره وواحد عصره في معرفة العلوم القديمة بأسرها » • وأعظم بها من شهادة عظيمة تصدر عن عالم جليل ثبت كابن النديم !

و نوه القفطى به في أثناء ترجمته ، فقال : « المستهر في الملة الاسلامية بالتبحر في فنون الحكمة اليونانية والفارسية والهندية • متخصص باحكام النجوم واحكام سيائر العلوم » •

وذكر صاعد الاندلسي ، انه « لم يكن في الاسلام ،

من اشتهر عند الناس بعلوم الفلسفة حتى سموه فيلسوفا ، غير يعقوب » •

ولقد أجاد سليمان بن حسان الاندلسي المعروف بابن جلجل (من أهل القرن الرابع للهجرة)، في التعريف بالكندي وما كان عليه من سعة في العلم، بقوله: « ان يعقوب بن اسحق الكندي: شريف الاصل، بصري، كان جده ولي الولايات لبني هاشم، وترك البصرة وضيعته هنالك وانتقل الى بغداد، وهنالك تأدب وكان عالما بالطب، والفلسفة، وعلم الحساب، والمنطق، وتأليف اللحون، والهندسة، وطبائع الاعداد، والهيئة، وعلم النجوم ولم يكن في الاسلام فيلسوف غيره احتذى في تواليفه حذو ارسطاطاليس وله تواليف كثيرة في فنون من العلم و وخدم الملوك مباشرة بالادب و ترجم من كتب الفلسفة الكثير، وأوضح منها المشكل، ولخص من كتب الفلسفة الكثير، وأوضح منها المشكل، ولخص

ويبدو في علم الكندي ذلك التفاعل العجيب بين الثقافات القديمة حين تتقارب وتتمازج ، لا سيما الثقافة اليونانية التي نقل بعض تراثها الى اللغة العربية في عصر الترجمة الذهبي الذي امتاز به صدر الدولة العباسية في ايام المنصور والمهدي والرشيد ، ولا سيما في أيام المأمون ذكر ابن نباتة المصري ( المتوفى سنة ٧٦٨ هـ ) ، في سياق ترجمة الكندي ، ما هذا بعضه : « انتقل يعقوب الى بغداد ، واشتغل بعلم الادب ، ثم بعلوم الفلسفة جميعها ، فأتقنها ، وحل مشكلات كتب الاوائل وحذا حذو ارسطاطاليس ، وصنف الكتب الجليلة الجمة ، وكثرت فوائده وتلامذته ، وكانت دولة المعتصم تتجمل

وأشاد أبوالريحان البيروني (المتوفى سنة ٤٤٠ه)، بعلم الكندي في الجواهر والاحجار وقال في ما وقف عليه من مؤلفات في هذا الباب: «ولم يقع الي من هذا الفن ، غير كتاب ابي يوسف يعقوب بن اسحاق الكندي في الجواهر والإشباه، قد افترع فيها عذرته وظهر ذروته ، كاختراعه البدائع في كل ما وصلت اليه يده من سائر الفنون ، فهو امام المحدثين وأسوة الباقين » وأسوة الباقين » وأسوة الباقين » وأسوة الباقين »

ولم يكتف البيروني بهذا الثناء على الكندي ، بل صرح \_ وهو من هو \_ انه قد تابع الكندي في اكثر تحرياته العلمية في هذا الموضوع .

#### ٤ \_ مؤلفاته :

به و بمصنفاته وهي كثيرة جدا » ٠

مامن شك في ان الكندي ، كانمن المؤلفين المكثرين . فلقد ألف كتبا ورسائل جمة ، أحصاها من عنى بترجمته من الاقدمين ، فاذا هي في جملتها تربى على مئتينواربعين كتابا ورسالة . وهذا شيء كثير بالقياس الى ذلك العصر الذي كان يحيا فيه . نعم ان جملة من تلك المؤلفات لا تعدو ان تكون ، في عرف كتاب عصرنا « مقالة » تنشر

في مجلة من المجلات السائرة · ومن ثمة نجــد بعض تا ليفه « رسائل » لا يمتد النفس في مدى الواحدة منها الى اكثر من ورقتين او ثلاث ·

تناول الكندي في مؤلفاته ، أفانين شتى من العلم والفلسفة • وقد سرد أسماء هذه المؤلفات واحدا واحدا جماعة من المصنفين الاقدمين كابن النديم والقفطي وابن أبي أصيبعه ، وتابعهم بعض المؤلفين المحدثين في هذا الشأن • ولكنهم اختلفوا جميعا فيما بينهم بالزيادة والنقص ، كما اختلفوا في ايراد عناوين بعضها •

ومما تحسن الاشارة اليه ، ان ابن النديم ، سيد المفهرسين القدماء ، حاول ان يبوب مؤلفات الكندي بحسب موضوعاتها ، فجعل تلك الموضوعات سبعة عشر صنفا • وفي ما يأتي ثبت بهاتيك الصنوف وبعدد الكتب التي ألفها في كل منها :

عدد الكتب	الصنف	التسلسل
77	كتبه الفلسفية	
٩	« النطقية	7
11	« الحسابيات »	٣
٨	« الكريات	٤
(T·)V	» الموسيقيات	0
19	« النجوميات	7
74	« الهندسيات	V
17	» الفلكيات	Λ
77	« الطبيات	٩
1.	« الاحكاميات	1.
1 V	« الجدليات	11
0	« النفسيات	17
17	« السياسيات	14
1 8	« الاحداثيات	1 2
٨	« الابعديات	10
0	« التقدميات	17
441	» الأنواعيات	1 /
781	المجموع	
	م من مؤلفاته	ه ـ ما طب

ان كثيرا من مؤلفات الكندي قد ضاع ، فأصبحنا لا نعلم من أمره غير تلك العناوين التي سردها بعض المؤلفين المتقدمين على ما أسلفنا .

أما ما سلم منها ، فجانب منها قد طبع ، وجانب آخر ما زال مطمورا بين مجاميع المخطوطات العربية ، فهو بعيد كل البعد عن أن تتناوله أيدي جمهرة القراء ، ينتظر من يتولى تحقيقه ونشره في يوم من الايام .

ولسنا في مقام ذكر أسماء جميع تلك المؤلفات التي صنفها الكندي ، فإن المؤلفين القدماء والمحدثين الذين

ألمعنا اليهم قبل قليل ، قد وقوا الموضوع حقه • فليرجع الى مؤلفاتهم من يرغب في الوقوف على عناوينها •

وانما نجتزى، في هذا الفصل ، بذكر أسماء ما طبع من مؤلفات الكندي ، ليكون في وسع الباحث ، اذا شاء ، ان يرجع اليها بعد ان يسرتها له الطباعة ٠

وقبل أن نورد اسماء ما طبع من « نصوص » تلك المؤلفات ، نود أن ننوه بأمر ذي بال : ذلك أن جماعة من علماء الغرب الاقدمين ، أو قل طلائع المستشرقين في العصور الوسطى ، قد عرفوا مؤلفات الكندي منذ مئات السنين ، وتدارسوها ، وأقبلوا الى نقلها الى اللغة اللاتينية ، و « اللاتينية » يوم ذاك ، لغة العلم السائدة في أوربة ،

عرف الكندي في مؤلفاته المترجمة الى اللاتينية ، باسم « Alkindus » ومن أقدم المستشرقين الذين اشتهروا بنقل مؤلفات الكندي الى اللاتينية جيرارد دي كريمونا ( ١١١٤ – ١١٨٧ م ) • فقد ترجم طائفة كبيرة منها ، كان لها أثر عميق في ثقافة الشعوب اللاتينية وتقدمها العلمي •

ولعل من الخير أن نشير في هذا الصدد ، الى ان طائفة من تلك المترجمات ، قد فقدت أصولها العربية ، فانتهت الينا عن طريق ترجماتها اللاتينية ، ولولا ذلك لاضحت أثرا بعد عين ،

ما ان انتشرت « الطباعة » في أوربة ، حتى طبعت تلك « الترجمات » اللاتينية • فاذا بأحد مؤلفات الكندي المنقولة الى اللاتينية ، يطبع في مدينة البندقية سينة ١٥١٧ م ، وآخر في ستراسبورغ سنة ١٥٣١ م • ثم تكرر طبعها في العصر الحديث •

ولم يكن جيرارد دي كريمونا ، أو احد المعنيين بترجمة مؤلفات الكندي الى اللاتينية • بل قد عرف غيره أيضا • ومنهم أرنلدس فيلانوفانس ( من أهل القرن الثالث عشر للميلاد ) • ومما نقله كتاب في معرفة قوى الادوية المركبة للكندي •

ولقيد نشرت للكندي كتب كثيرة في ترجماتها اللاتينية المنحدرة الينا من العصور الوسطى ، ومعها تعليقات عن عمل المستشرق ألبينو ناجي في منسترسنة ١٧٩٧ م .

ونشر فيدمان رسالة الكندي في المد والجزر سنة

وليس هناك شك ، في ان المنهج الفلسفي للكندي ، لا يأتي فهمه على جليته ، دون ان تنتشر آثاره المترجمة الى اللاتينية مع نقلها الى العربية ، ان كان أصلها العربي قد ضاع ، فيتصدى ذوو الاختصاص لبيان قيمتها .

فاذا عدنا الى « النصوص العربية » لمؤلفات الكندي، الفينا جماعة من العلماء والباحثين والمحققين المعاصرين، قد عنوا بها فتناولوها بالدرس والتحقيق والتمحيص، ونشروها بنصوصها، ونقلوا بعضها الى لغات أجنبية .

ولعل أعظم من تحفى لمؤلفات الكندي فابرزها الى عالم النشر ، الاستاذ المحقق المدقق ، محمد عبد الهادي أبو ريدة • فقد نشر خمسا وعشرين رسالة من مصنفات الكندي ، سلكها في مجموعة نفيسة موسومة بد « رسائل الكندي الفلسفية » ، ظهرت مطبوعة في مجلدين ، تولت نشرهما دار الفكر العربي في القاهرة •

الاول : طبع بمطبعة الاعتماد ، سينة ١٩٥٠ ، ٣٨٤ ص ٠

الثاني : طبع بمطبعة لجنة التأليف والترجمة والنشر ، سنة ١٩٥٣ ، ١٥٣ ص ٠

وحرى بالذكر ، ان الناشر الفاضل قد صدر المجموعة ، بدراسة ثمينة وافية عن الكندي وآرائه الفلسفية • كما قدم لكل رسالة منها بمقدمة تحليلية حسنة ضافية • أما تحقيقه لنصوص الرسائل ذاتها ، فقد أوفى فيه على الغاية •

يحتوي المجلد الاول من هذه المجموعة ، على الكتب والرسائل الآتية :

ا \_ كتاب الكندي في الفلسفة الاولى: كتبه للخليفة المعتصم بالله العباسي، وقو تولى الخلافة بين عام ٢١٨ و ٢٢٧ هـ ( رسائل الكندي الفلسفية • ص ٨١ – ١٦٢) •

٢ \_ رسالة الكندي في حدود الاشياء ورسومها (ص ١٦٣ \_ ١٧٩).

۳ \_ رسالة الكندي في الفاعل الحق الاول التام والفاعل الناقص الذي هو بالمجاز ٠ (ص ١٨٠ \_ ١٨٤)٠ ٤ \_ رسالة الكندي في ايضاح تناهي جرمالعالم:

كتبها الى أحمد بن محمد الخراساني · ( ص ١٨٥ – ١٩٢ ) ·

٥ \_ رسالة الكندي في مائية ما لا يمكن ان يكون
 لا نهاية له وما الذي يقسال : « لا نهاية له » •
 ( ص ١٩٣ \_ ١٩٨ ) •

٦ ـ رسالة الكندي في وحدانية الله وتناهي جرم العالم : كتبها الى علي بن الجهم ، الشاعر المشهور ، المتوفي سنة ٢٤٩ هـ ٠ ( ص ١٩٩ ـ ٢٠٧ ) .

٧ \_ رسالة الكندي في الابانة عن العلة الفاعلية القريبةللكون والفساد ٠ (ص ٢٠٨ \_ ٢٣٧)

٨ - رسالة الكندي في الإبانة عن سجود الجرم الاقصى وظاعته سراعز وجل : كتبها الى احمد بن المعتصم ( ص ٢٣٨ - ٢٦١ ) .

٩ \_ رسالة الكنـــدي في أنه توجـــد جواهــر
 لا أجسام • (ص ٢٦٢ \_ ٢٦٩) •

١٠ ـ رسالة الكندي في القول في النفس المختصر
 من كتاب ارسطو وفلاطن (أفلاطون) وسائر الفلاسفة .
 ص ( ٢٧٠ ـ ٢٨٠) .

١١ – كلام للكندي في النفس : مختصر وجيز ٠
 ( ص ٢٨١ – ٢٨٢ ) ٠

١٢ – رسالة للكندي في ماهية النوم والرؤيا .
 ( ص ٢٨٣ – ٣١١ ) .

۱۳ ـ رسالة للكندي في العقل ١٠ ( ص ٣١٢ ـ . ٣٥٨ ) ٠

١٤ ـ رسالة الكندي في كمية كتب ارسطوطاليس وما يحتاج اليه في تحصيل الفلسفة ٠ ( ص ٣٥٩ \_ ٣٨٤) ٠

\* \* \*

أما المجلد الثاني من هذه المجموعة ، فيحتوي على الكتب والرسائل الآتية :

١٥ \_ رسالة الكندي في الجواهـ (الخمسـة ٠ رَص ٥ \_ ٣٥) .

١٦ \_ رسالة الكندي في الابانة عن أن طبيعــة الفلك مخالفة لطبائع العناصر الاربعة • (ص ٣٦-٤٦) •

۱۷ \_ رسالة الكندي الى أحمد بن المعتصم في أن العناصر والجرم الاقصى كرية الشكل · (ص ٤٧\_٥٠) ·

۱۸ \_رسالة الكندي في السبب الذي له نسبت القدماء الاشكال الخامسة الى الإسطقسات · (ص ٤٥ \_ ٣٣ ) ·

٢٠ \_ رسالة الكندي في العلة التي لها تك\_ون
 بعض المواضيع لا تكاد تمطر ( ص ٦٩ \_ ٧٥ ) .

٢١ ـ رسالة الكندي في علة كون الضباب ٠
 ( ص ٧٦ ـ ٧٨ ) ٠

۲۲ ــ رسالة الكندي في علة الثلج والبرد والبرق والصواعق والرعد والزمهرير · ( ص ۷۹ ــ ۸۰ ) ·

٢٣ \_ رسالة الكندي في العلة التي لها يبود أعلى الجو ويسخن ما قرب من الارض ٠ (ص ٨٦\_١٠٠٠) .

٢٤ \_ رسالة الكندي في علـــة اللون اللازوردي الذي يرى في الجو في جهة السماء ويظن انه لـــون السماء ٠ ( ص ١٠١ \_ ١٠٨ ) ٠

٢٥ ــ رسالة الكندي في العلة الفاعلة للمد والجزر:
 كتبها الى بعض اخوانه ٠ ( ص ١٠٩ ــ ١٣٣ ) ٠

\* \* \*

ومما يحسن التنويه به ، ان الاستاذ الدكتور احمد

فؤاد الاهوائي ، كان سباقا الى تحقيق « كتاب الكندي في الفلسفة الاولى » ، المشار اليه في الرقم (١) من « رسائل الكندي الفلسفية » • فقد نشره في كتاب لطيف ، تتقدمه ترجمة تحليلية وافية بالمرام عن الكندي • (دار احياء الكتب العربية لعيسى البابي الحلبي وشركاه • القاهرة ١٩٤٨ ، ١٤٨ ص ) •

كما نشر رسالة الكندي في « القول في النفس » ، الشار اليها في الرقم ( ١٠ ) من « رسائل الكندي الفلسفية » • ( أنظر : مجلة « الكتاب » ٦ ( دار المعارف \_ القاهرة ١٩٤٨ ) ص ٣٩٩ \_ ٤٠٠ ) •

كما ان المستشرقين م · جويدي ، ر · ولزر ، سبق لهما ان حققا « رسالة الكندي في كمية كتب ارسطاطاليس وما يحتاج اليه في تحصيل الفلسفة » الشار اليها في الرقم ( ١٤ ) من « رسائل الكندي الفلسفية » ، ونشرا دصها العربي مع ترجمة وتعليق باللغة الإيطالية ·

ونشر الاب يوحنا قمير ، أربعا من رسائل الكندي، وهي التي ترى في « مجموعة رسائل الكندي » تحت الارقام (٢) و (١٠) و (١٢) ٠

والرسالة رقم ( ١٠) ، أعني بها « القول في النفس ١٠٠ الخ » ، نشرها ولزر ٠

\* \* \*

أما ما طبع من مؤلفات الكندي الاخرى ، فهي :

77 \_ رسالة الكندي في السيوف وأجناسها: حققها ونشرها الاستاذ الدكتور عبد الرحمن زكي (القاهرة ١٩٥٢، ٣٦ ص) • وهي مستلة من « مجلة كلية الآداب » بالقاهرة ، المجلد ١٤ الجزء ٢ ، دسمبر ١٩٥٢ •

۲۷ ــ رسالة يعقوب بن اسحق الكندي في الحيلة لدفع الاحزان : حققها ونشرها المستشرقان ه • رتر ، و ر • لزر ، مع ترجمة وتعليق باللغة الإيطالية •

٢٨ ــ رسالة في ملك العرب وكميته : نشرهما المستشرق أو تولث ٠

وانظر في ذلك : يوسف اليان سركيس : معجم المطبوعات العربية والمغربية ( الحقل ١٥٧٣ ) ، وجرجي زيدان : تاريخ آداب اللغة العربية ٢ ( تحقيق الدكتور شوقي ضيف ) ص ٢٥٠ ٠

٢٩ ــ رسالة في التنجيم · طبعت · ذكر ذلك الاستاذ خير الدين الزركلي ·

٣٠ \_ خمس رسائل : أولاها في « ماهية العقل »
 للكندي ٠ طبعت فيما ذكر الزركلي ٠

٢١ \_ كيمياء العطر والتصعيدات: نشره المستشرق

كارل كرابرد · (ليبسك ١٩٤٨) النص العربي في ٥٩٥ ص · ويليه ترجمة وتعليق بالالمانية ·

٣٢ \_ كتاب الحروف: نشره جويدي سنة ١٩٣٧،

٣٣ \_ رسالة الكندي في عمل الساعات: نشرها الاستاذ زكريا يوسف ، بالزنكغراف ( مطبعة شفيق \_ بغداد ١٩٦٢ ، ٦ ص ٦ ٠

#### \* \* \*

ولقد سبقت الإشارة الى ان من جملة الاصناف العلمية التي عنى الكندي بالتأليف فيها ، هي الموسيقى و تأليف الالحان ، وقد بلغ ما صنفه في هذا الباب تسعة كتب ، تولى بعض الباحثين في شؤون الموسيقى العربية ، نشر جانب منها ، وفي ما يأتي ، اسماء كتمه الموسيقيات التي طبعت :

٣٤ ـ رسالة في خبر تأليف الالحان: نشرها المستشرق روبرت لاخمان والدكتور محمود احمد الحفني ، مع ترجمة ألمانية (ليبسك ١٩٣١) . وهي أول ما نشر من مؤلفات الكندي في الموسيقي .

٣٥ \_ رسالة الكندي في أجزاء خبرية في الموسيقى: حققها وشرحها وعلق عليها الاستاذ الدكتور محمود أحمد الحفني ( مطبعة الامين للطبع والنشر \_ القاهرة ١٩٦٢؟، ٥٧ ص ) ٠

وقد اهتم الاستاذ زكريا يوسف بموسيقى الكندي ، فنشر في بغداد ( مطبعة شفيق ١٩٦٢ ، ١٤٣ ، ١٤٣ ، وهي ص ) ، ما يعرف من تاليف الكندي في الموسيقى ، وهي الموجودة في ثلاث من كبريات خزائن الكتب الاوربية ، أعني بها : المتحف البريطاني ، اكسفرد ، برلين • وقد ظهرت في مجموع ينطوي فضلا عن اعادة نشر الرسالتين المذكورتين اعلاه ( الرقم ٣٣ و ٣٤) ، على المؤلفات

٣٦ \_ كتاب المصوتات الوترية من ذات الوتر الواحد الى ذات العشرة أوتار • حقق عن مخطط قريد عثر عليها الناشر سنة ١٩٥٥ في خرانة كتب بدليان بجامعة اكسفرد •

٣٧ \_ ( مختصر الموسيقي في تأليف النغم وصنعة العود ) : ألفه لاحمد بن المعتصم نشره عن نسخة بولين و

٣٨ - ( الرسالة الكبرى في التأليف ، او الكتاب الاعظم في التأليف ) • ومن هذه الرسالة الاخيرة ، اقتبس الاستاذ زكريا يوسف ، نمرينا للضربعلي العود، وطبعه بالزنكفراف ، وجسد اللحن منه بالعلامات الموسيقية الحديثة ( النوطة ) ، وجعل ذلك بعنوان :

( أقدم وثيقة موسيقية للحن مدون عند العرب من القرن الثالث للهجرة : تمرين للضرب على العود تأليف الفيلسوف العربي العراقي ابي يوسف يعقوب بن السحق الكندي » ( بغداد ١٩٦٢ ، ٤ ص ) ٠

#### \* \* \*

هذا جل ما تيسر لنا الوقوف عليه ، مما طبع من مؤلفات الكندي • ولسنا ندعي اننا قد استوعبنا في هذه العجالة كل شاردة وواردة في هذا الباب • فقد يكون قد شذ عنا رسائل اخرى نشرت في ديار الغرب مما لا سبيل الى الاحاطة به •

### ٦ \_ خزانة كتب الكندي :

أحرز الكندي خزانة حافلة بالكتب الباحثة في مختلف فروع العلم التي تخصص بها ولسنا نجانب الصواب اذا ما قلنا ان تلك الخزانة كانت تضم كل جليل مما كان معروفا في زمنه من امهات المراجع الباحثة في الفلسفة والرياضيات والطبيعيات والفلك والموسيقي والطب وغير ذلك من الموضوعات التي انصرف السي الاشتغال بها والتأليف فيها وقد ساق لنا احمد بن يوسف الكاتب المعروف بابن الداية (المتوفي سنة ٤٢٥هـ كامل شجاع بن أسلم الحاسب ، قال : «حدثني أبو وأحمد ابنا موسى بن أسلم الحاسب ، قال : كان محمد وأحمد ابنا موسى بن شاكر ، في أيام المتوكل ، يكيدان كل من ذكر بالتقدم في معرفة ، فأشخصا سند بن علي وجها الى داره فأخذا كتبه بأسرها ، وأفرداها في خزانة وحمد بالكندية » •

ومن عجيب الامور ، أن يبلغ التحاسد والتباغض هذا المبلغ بين رجال انقطعوا عن العلم ، واقل ما يقال فيهم ان يكون العلم قد هذب أخلاقهم وصقل طباعهم ونفى عنهم مثل هذا الاسفاف ، ذلك ان بني موسى بن شاكر ، كانوا من اعلام العلماء في عصرهم • قال فيهم ابن النديم : « هؤلاء القوم ممن تناهى في طلب العلوم القديمة وبذل فيها الرغائب ، وأتعبوا فيها نفوسهم ، وأنفذوا الى بلاد الروم من اخرجها اليهم • فأحضروا النقلة من الاصقاع والاماكن بالبذل السني ، فأظهروا عجائب الحكمة » •

فلا مراء ان يكون بنو شاكر قد حصلوا من الكتب على أنفسها وأعزها وجودا • واهتمامهم بأخذ خزانة الكندى دليل على عظم شأنها في نظرهم •

ثم ان الحال تغيرت وانقلب الامر على عكس ما ذكرنا بشأن بني شاكر · فران المتوكل ما لبث ان غضب على محمد واحمد ابنى موسى بن شاكر ، ورضي

عن سند بن علي في حادثة طريفة • فكان هذا التغير سببا في استرداد كتب الكندي واعادة خزانته برمتها اليه •

و تفصيل الحادث ، ان أبنى موسى بن شاكر ، بعد ان استحوذا على المكتبة « تقدم المتوكل اليهما في حفر النهر المعروف بالجعفري • فأسندا أمره الى أحمد بن كثير الفرغاني الذي عمل المقياس الجديد بمصر . وكانت معرفته أوفى من توفيقه ، لأنه ما تم له عمل قط · فغلط في فوهة النهر المعروف بالجعفري وجعلها اخفض من سائره ٠ فصار ما يغمر الفوهة لا يغمر سائر النهر • فدافع محمد واحمد ابنا موسى في أمره • واقتضاهما المتوكل ، فسعى بهما اليه فيه · فأنفذ مستحثا في احضار سند بن على من مدينة السلام. فوافي • فلما تحقق محمد واحمد ابنا موسى ان سند بن على قد شخص ، أيقنا بالهلكة ويئسا من الحياة . فدعا المتوكل بسند ، وقال له : ما ترك هذا الرديان شيئا من سبوء القول الا وقد ذكراك عندي به • وقد اتلفا جملة من مالي في هذا النهر • فاخرج اليه حتى تتأمله وتخبرني بالغلط فيه ٠ فأني قد آليت عملي نفسى ، أن كان الامر على ما وصف لى ، أن اصلبهما على شاطئه ٠ وكل هذا بعين محمد واحمد ابني موسى وسمعمها ٠ فخرجا وهما معه ٠ فقال محمد بن موسى لسند: يا أبا الطيب: ان قدرة الحر تذهب حفيظته ٠ وقد فزعنا اليك في أنفسنا التي هي أنفس أعلاقنا ٠ وما ننكر أنا أسأنا ، والاعتراف يهـــدم الاقتراف . فتخلصنا كيف شئت • قال لهما : والله ، انكما لتعلمان ما بيني وبين الكندي من العداوة والمباعدة ، ولكن الحق أولى ما اتبع ، أفكان من الجميل ما أتيتماه اليه من أخذ كتبه ؟ والله ! لاذكرتكما بصالحة (أمام المتوكل) حتى تردا عليه كتبه ٠ فتقدم محمد بن موسى في حمل الكتب اليه ، واخذ خطه باستيفائها ، فوردت رقعية الكندي بتسلمها عن آخرها ٠ فقال : قد وجب لكما على ذمام برد كتب هذا الرجل ، ولكما ذمام بالمعرفة التي لم ترعياها في • والخطأ في هذا النهر يستتر أربعة أشهو بزيادة دجلة • وقد اجمع الحساب على أن امسر

المؤمنين لا يبلغ هذا المدى · وأنا أخبره الساعة انه لم يقع منكما خطأ في هذا النهر ابقاء على ارواحكما · فان صدق المنجمون ، أفلتنا الثلاثة · وان كذبوا وجازت مدته حتى تنقص دجلة وتنضب ، أوقع بنا ثلاثتنا · فشكر محمد وأحمد هذا القول منه واسترقمها به · ودخل على المتوكل ، فقال له : ما غلطا · وزادت دجلة ، وجر الماء في النهر ، فاستتر حاله ، وقتل المتوكل بعد شهرين ، وسلم محمد وأحمد بعد شدة الخوف مما توقعا » ·

ولا ريب في ان عوادي الزمن ، قد فعلت الافاعيل، بعد ذلك ، في تشتيت كتب هذه الخزانة واضاعـة ما كانت تحتويه من كنوز خطية ، فلم تبق لنا منها سوى هذه الاخبار الطفيفة التي اجملناها في هذه النبذة ،

#### ٧ \_ كلمة الختام:

ان الكندي العالم المتبحو الذي له من التصانيف ما يدخل في فنون شتى من المعرفة ، لحري بأن يخص بدراسات تحليلية واسعة النطاق ، تتناول آراءه ، وما كان لها من اثر في كل منحى من مناحي العلم · ولا يتم ذلك الا بأن تتضافر جهود العلماء ، على اختلاف اختصاصاتهم ، للتوفر على دراسة حياة الكندي من وجوهها المختلفة : الكندي الفيلسوف ، الموسيقي ، الفلكي ، الرياضي ، الطبيعي ، الكيماوي ، المهندس ، الطبيب ، النع · ·

ولقد سبقت الاشارة ، الى ان جانبا كبيرا من مؤلفات الكندي اخذته يد الضياع · ومن ثمة ، ان بعض الجوانب الفكرية من حياة الكندي قد تتعذر الكتابة فيها بالدقة العلمية المطلوبة ·

ونود ان نختتم كلامنا، بما قاله « كردانو » ، احد فلاسفة النهضة الاوربية في القرن السادس عشر للميلاد ، ان « الكندي » كان واحدا من الاثني عشر عبقويا الذين ظهروا في العالم ، وانه كان في القرون الوسطى واحدا من ثمانية هم أئمة العلوم الفلكية .

كوركيس عواد



# لماذا.. وكيف شدت بعداد

بقلم: يعقوب افرام منصور

عندما أفضت الخلافة الى أبي جعفر المنصور عام ١٣٦ للهجرة ، اختار الهاشمية ، قرب الكوفة ، عاصمة له ردحا من الزمن حتى صمع على رأيه سنة ١٤٤ للبارحتها والانتقال الى موضع آخر ، فلماذا كان ذلك ، وكيف تم اختيار موضع بغداد ؟

قبل الاجابة ، سأعود بالقاريء القهقرى ، متغلغلا حلقات الزمان ، وأحقاب الاحداث والتأريخ البعيد ، لتتخيل المنصور الان قبل اثني عشر قرنا ونيف ، متربعا دسته في الهاشمية ، يصرف بحزم وتدبير امور الرعية والدولة والجند ، واذ هو منهمك في تلك المهام ، لاحظ فجأة على سماته خطوبا طفيفا اثر سماعه بعض الجلبة والضوضاء الصادرين من الحشود المتدافعة نحو البحوسق الذي يقيم فيه ، فنلمحه يستقل ويطل من النافذة ليستطلع الامر ، واذا به يقول للحجاب والحراس من حوله : « انهم الراوندية ايضا ، قوم السوء والضلال ، تبا لهم ! لا مناص من الارتحال من هذا الموضع » وبعد هنيهة وافت الجموع المائجة جوست المنصور ، وطفقت تطوف فيه ، وتصرخ : « هذا قصر ربنا ! »

والمعروف عن الراوندية أنهم طائفة من أهمل خراسان اشتهروا بالزندقة وقالوا بتناسخ الارواح وللمن المنصور بعد أن توغلوا في قصره وظافوا به على لكن المنصورة ، اشمئزت نفسه وخشي تفاقم أمرهم وسريان مذهبهم ، فنكبهم النكبة المعروفة بواقعة الراوندية سنة ١٤٤ للهجرة قبل خروج ومقتل محمد بن عبد الله بعام واحد و هذا سبب رئيسي حمل المنصور على نقل الحاضرة و أما الان وقد عرفنا السب وزال العجب كما يقولون في فلنتبع كيف وقع الاختيار وكف أنحز البناء و

اتقاء لشر الفتن وقطعا لدابر الاضطرابات ، صمم المنصور غب ذلك على نقل قاعدته الى موضع أصلح وأهدأ ، فبعث روادا يستنسبون له الموضع الجديد حتى وقع الاختيار ، بعد تطواف طويل ، على موضع قرية بغداد الفارسية الواقعة اذ ذاك على الضفة الغربية من دجلة بالقرب من محلة ( الجعيفر ) حاليا ، وحيث نهر الصراة الذي شيد قصر ( الخلد ) بجواره في حدود سنة ١٥٩١ هـ •

وقد ذكر ابن الطقطقي في كتابه (الفخري) أن الخليفة المنصور في استطلاعه قد انحدرالي (جرجرايا)، من أعمال النهروان السفلي ، وصعد حتى مشارف الموصل ، وأورد ابن الاثير أن المنصور في سيره بلغ الدير والبطريق وصاحب بستان القس (العيواضية) وصاحب العتيقة ، « فسألهم عن مواضعهم وكيف هي في الحر والبرد والامطار والوجول والبق والهوام ، فأخبره كل منهم بما عنده ، ووقع اختيارهم على صاحب بغداد فأحضره وشاوره ، »(۱)

والذي روى ابن الطقطقي في (الفخري) هو أن بعض عقلاء النصارى به المنصور على ميزات موقع بغداد ، فقال : « ٠٠٠ تكون على الصراة بين دجلة والفرات ، فاذا حاربك أحد كانت دجلة والفرات خنادق لمدينتك ثم أن الميرة تأتيك في دجلة من ديار بكر تارة ومن البحر والهند والصين والبصرة ، وفي الفرات من الرقة والشام ، وتحيئك الميرة أيضا من خراسان وبلاد العجم في شط تامرا ، وأنت يا أمير المؤمنين بين

أنهار لأ يصل عدوك اليك الأعلى جسر أو قنطرة • فاذا قطعت الجسر أو أخربت القنطرة ، لم يصل اليك عدوك • وأنت متوسط للبصرة والكوفة وواسط والموصل والسرواد ، وانت قريب من البر والبحر والجبل . فازداد المنصور جدا وحرصا على بنائها • »(٢)

وذكر وليم موز في الصفحة ( ٤٥٧ ) من كتابه « قيام واضمحلال وسقوط الخلافة » أن المنصور عثر أخيرا على موضع في الجانب الشرقي من دجلة بالقرب من دير + فلما استفهم المنصور الرهبان ورئيسهم ، أطنبوا في مدحه • فأمر الخليفة البناء في بغداد الفارسية التي عرفت في عهد البابليين بأسم ( بغدادو ) • وأقيم البناء على الانقاض القديمة بين أديرة وقرى أكثرها نصرانية (٣) ، منها قرية ( سونايا ) والدير العتبق ( المنطقة حاليا ) ٠ قال ياقوت في معجم البلدان : « سونايا ٠٠ قرية قديمة كانت ببغداد ، ينسب اليها العنب الاسود الذي يتقدم ويبكر على سائر العنب مجناه ، ولما عمرت بغداد دخلت هذه القرية في العمارة ، وصارت محلة تعرف بالعتبقة لذلك » • ومنها قرية ( براثا ) \_ تل مناثر الحالي \_ وقرية ( قطفتا ) ــ المشاهدة حاليا ــ في الحانب الغربي بجوار مقبرة الدير التي فيها قبر الشيخ معروف الكرخي(٤) ومنها قرية ( درتا ) التي كانت عامرة بدورها ورياضها في الشمال الشرقي من من مشهد الكاظميين(٥) وقرية (ورتال) التي سميت في عهد المنصور (محلة القلائين ) والواقعة حاليا بين الشيخ جنيد والشالحية ٠ ومنها محلة كليليشوع نسبة الى الدير الشهير بهدا الاسم قرب مقبرة الشيخ معروف الكرخي(٦) ٠ معروف بالزهد وقد عاصر الرشيد

ومن طريف ما يروى ما ورد في معجم البلدان عن علي بن يقطين : «كنت في عسكر أبي جعفر المنصور حين

سنار الى الصراة يلتمس موضعا لبناء مدينة • منزل الدير (٧) الذي على الصراة في العتيقة ، فما زال على دابته ذاهب جائيا منفردا عن الناس يفكر · وكان في الدير راهب عالم • فقال له : كم يذهب الملك ويجيء ؟ قلت : انه يريد أن يبني مدينة • قال : فما اسمه ؟ قلت : عبــد الله بن محمد ٠ قال : أبو من ؟ قلت : أبو جعفر ٠ قال : هل يلقب بشيء ؟ قلت : المنصور . قال : ليس هذا الذي يبينها . قلت : ولم ؟ قال : « لأنا قد وجدنا في كتاب عندنا نتوارثه قرنا عن قرن أن الذي يني هذا المكان رجل يقال له مقلاص (١٠ ٠ ، فركبت من وقتى حتى دخلت على المنصور ودنوت منه ٠ فقال : ما وراءك ؟ قلت : خبر ألقيه الى أمير المؤمنين وأريحه من هذا العناء ٠ قال : قل ٠ قلت : أمير المؤمنين يعلم أن هؤلاء معهم علم وقد أخبرني راهب الدير بكذا وكذا . فلما ذكرت له مقلاص ، ضحك واستبشر ونزل عن دابته ، فسحد وأخذ سوطه وأقبل يذرع به . »

لقد شرع في بناء أسس بغداد سنة ١٤٥ هجرية الموافقة ٧٦٧ ميلادية ، وأنجز بناؤها سنة ١٤٩ هـ ٧٦٦ م بعد أن أمر المنصور تخطيط رسمها بالرماد على أن يكون شكلها دائري تام • وقد دعاها المنصور مدينة السلام ، وهو اما أن عنى مدينةالله \_ لأن الله هو السلام \_ أما المؤرخون ، فقد أطلقوا عليها ( المدينة المدورة ) • كما عرفت بالزوراء نسبة الى الازورار في قبة جامع المنصور واشتهرت باسماء أخرى كالمنصورية ودار السلام وحاضرة العباسيين وأم العراق • أما معنى كلمة (بغداد)، فشمة آراء متضاربة للماحثين والمؤرخين حول ذلك ، يطول شرحها •

أما وصف المدنية ، فقد لخصه المؤرخ الاستاذ (فيليب حتي) كما ورد في كتابه «تاريخ العرب » معتمدا في ذلك على وصف ياقوت الحموي والمؤرخين العرب: «وضع المنصور أساس المدينة مدورا ، وحوطت بسورين

<sup>(</sup>۲) ص ۱۱۸

<sup>(</sup>٣) أحوال نصارى بغداد في عهد الخلافة العباسية لروفائيل بابو استحق · ص(٨)

<sup>(</sup>٤) معجم البلدان

<sup>(</sup>٥) دليل خارطة بغداد المفصل ص (١٠٢)

<sup>(</sup>٦) أحوال نصارى بغداد \_ وهو شيخ نصراني

<sup>(</sup>V) دیر مار فتیون

<sup>(</sup>٨) راجع معجم البلدان ١: ١٨٢

يينهما خندق عميق وسور داخلي ثالث علوه تسعون قدما يحيط بوسط المدينة و وقتحت في كل سور أربعة أبواب متساوية الابعاد و وتخرج من الابواب الاربعة للسور الداخلي المحيط بالرحبة المركزية أربع طرق تتسعب من المراكز كشعب أنصاف أقطار العجلة الى أركان الامبراطورية الاربعة و وفي وسط المدينة المدورة قصر الخليفة المسجد الخليفة المسمى باب الذهب لان مدخله كان مذهبا ، أو قصر القبة الخضراء والى جانب القصر السبحد الجامع ، وتعلو القبة الخضراء التي سمي القصر بها ، عن سطح الارض مائة ، وثلاثين قدما و وتروى بعض أخبار المحدثين أنه كان على رأس القبة صنم على صورة فارس في يده رمح و وقد نقل الآجر مسن ضرائب القصر الساساني المجاور لطيسفون ( سلمان بالا حاليا ) لبناء المدينة الجديدة ، كما أمر بضرب وطبخ حاليا ) لبناء المدينة الجديدة ، كما أمر بضرب وطبخ الآجر و »

هذا فيما يخص جانب الكرخ ، أما الجانب الشرقي ( الرصافة ) فقد طفق المنصور في عمارته سنة ١٥١ هجرية وكان اذا ذاك خليا ليس فيه سوى عسكر المهدي ولي عهده ، فبني فيه البنايات ، وحفر خندقا وأجرى نحوه الماء ، ثم التحق به الناس وعمروه فصار بسقه مدينة والمنصور ، وكان جل البناء بالرهض (الطين) ما خلا مسكن المهدي ،

وغب انصرام خمس وسبعين سنة على تأسيس مدينة المنصور انتقل الخلفاء الى سامراء حتى سنة ٢٧٩ هـ مركز م و و اثر عود تهم سكنوا الجانب الشرقي (الرصافة)، فأضحى منذ ذلك الحين مركز الحكم حتى اليوم •

لقد قدر ابن الجوزي مساحة بغداد في كتسابه ( مناقب بغداد ) بثلاثة وخمسين الف جريب في الجانبين ، اي ما يضاهي خمسة وسبعين كيلو مترا مربعا .

وذكر الخطيب البغدادي في كتابه (تاريخ بغداد) أن الدروب والسكك أحصيت فكانت ستة آلاف درب وسكةبالجانب الغربي ، وأربعة آلاف فيالجانب الشرقى.

هذا ما عن لي ذكره عن بغداد الحبيبة أم العراق سالفا وحاضرا ، وحاضرة الاسلام قديما ، وهي تحتفل بعيد تأسيسها الالفي على يد الخليفة المنصور الحازم الذي وطد حكم بني العباس فازدهرت بعده في ظل الامبر اطورية العباسية ، وأتحفت العالم المتمدن بشروات من الفكر النير والادب الحي والفن الرفيع ، لا ينضب معينها ، ولا يشتح الهامها ولا يبهت خيالها ، ولا تكف الالسنة عن اللهب بذكرها والتغني بأمجادها ،

ومما يبهج القلب ويغمر النفس حبورا أن يكون هذا العيد العظيم في عهد تحرر خلاله العراق مين الدخيل ، وتمتع بسيادته الكاملة بقيادة الزعيم عبد الكريم قاسم •

فسلام على مولدك يا بغداد وعلى روح بانيك .

سلام على الرميم الثاوي في أعماقك ، رميم الافداد والعباقرة والعظام والطاهرين والابرار •

سلام على أرواح فلاسفتك وشعرائك وعلمائك ومتصوفتك ، وسلام على أرواح مغنيك وعازفيك .

سلام على مجدك التليد وعزك الغابر ، وسلام على حاضرك وآتيك م

تحية من فؤادي ، عنبرية ، مسكية الانفاس لواديك وثراك ، ووقاك الرحمن ، يا دار السلام ، شر الاعادي والعوادي ٠

يعقوب فرام متصور



بغداد

# تقريروقائمت في أدَبنا السّوي المعاصر بقسد والبقوداد المعاصر

أقيم في رومة بمثل هذه الأيام من العام الماضي مؤتمر للادب العربي المعاصر ، دعا اليه ورعاه معهد الشرق الأيطالي ، ومجلة تمبو بريزنتي الأيطالية والمنظمة العالمية لحرية الثقافة ، وقد تعهدت تكاليف المؤتمر والمؤتمرين مؤسسة فورد ، أما اختيار المدعوين فلا ندري طريقته وأسبابه ، على أن بين هؤلاء نخبة مسن الادباء ومدرسي الادب ، وفيهم غير الاديب المتفرغ لبحوث المؤتمر وان تكن له علاقة فكرية فيها قديمة أو حديثة .

ولقد تناول المؤتمرون شتى الموضوعات التي تتعلق بأدبنا المعاصر مما اطلع عليه أو على بعضه القراء في حينه أو بعد نشره ، وكان بين الموضوعات « تقرير » الاديبة الدكتورة « بنت الشاطيء » التي اختارت للكلام والنقاش « أدب المرأة العربية المعاصرة » وهي تعلم أن الادب لم يكن وقفا على جنس دون آخر ، فمادته واحدة ووسيلته وثقافته معروفة ، وان تضاربت الاقلام والطوابع وتفاوتت المواهب والتجارب ، لكن التعبير السوي قد غلب على آثار المرأة في نظر الرجل الذي خلق التفرقة والحيرة في هذا الادب ، بحسب مزاجه وهواه وتغير رأيه ووعيه ، فأخذت الدكتور بهذه التسمية وأفرزته كما شاء ، وكان فأخذت الدكتور بهذه التسمية وأفرزته كما شاء ، وكان كلامها في « تقريرها » وفاقا لرضاها وذوقها •

وكان المعهود والمرصود في المنهج التاريخي والنقدي للادب أن لا يحيد صاحبه عن هذا المنهج وأن يكون واسع المعرفة بموضوعه سليم الطوية والهدف في تناوله ، وما شوه التاريخ السياسي والادبي الا الكتاب الذين كانوا يسمعون أصواتا من دخائلهم تنتفض عليها وشوشات الغرض وهمسات الاضغان ، أو كان وراءهم الالحاح فيما فعلوا وضللوا ، ولم يقدروا خطر انحرافهم على المعاصرين والاجيال القادمة التي سوف تقرأ أخبارهم المسمومة كما والاجيال القادمة التي سوف تقرأ أخبارهم المسمومة كما

ولا أدري كيف تناولت الدكتورة بنت الشاطيء أو السيدة عائشة عبد الرحمن هذا الادب النسوي بتقريرها الحائر الجائر ، اذ أن أفكارها وشعورها حاما حول الأفق الذي تعيش فيه فلم تستطع الانطلاق الى بعيد لتعرف الحقائق ، وتتأكد مما فات تقريرها ، فاكتفت بمطالعاتها السطحية وصداقتها لبعض المذكورات في بيانها ، ولذلك جاء موضوعها مضطربا مبتورا ، على الرغم من ايجازه وتحديده ، فقد اختصت بعض اللواتي طواهن الردى بثلث كلامها ، والثلث الثاني بنفسها ومؤلفاتها فشاركت الاديبات في القصة والدراسة الادبية والتحقيق اللغوي والتدريس الجامعي والدفاع عن الريف المصري وقضايا الفلاح والمرأة ، ولم يفتها الا الشعر الذي ذكرت بعض من عرفت من الشاعرات وأهملت الكثيرات وربما جاء ذكرهن في « القائمة » اذ لا مكان الا للمحظوطات ، فمن المصريات المعرفات جميلة العلايلي وملك عبد العزيز وروحية القليني وجليلة رضا ، وكانت المجاملة تقتضيها أن تذكر على الاقل شاعرة المؤتمر وأديبة فلسطين سلمي الخضراء الجيوسي .

ضنت صاحبة التقرير بالذكر على أديبات جديرات بالوقفة الطويلة منهن الدكتورة سهير القلماوي التمي قالت عنها انها اشتغلت بأدب الخوارج وألف ليلة وليلة ، وفي المنسيات الدكتور نعمات أحمد فؤاد ذات الكتب الركسينة العديدة .

أما أديبات البلاد العربية فاختصت بالذكر منهن من خفت موازينهن لديها أو من وصلت الى سمعها ضجات حولهن ، وقد شاء فضلها أن تجيل نحوي منظارا طويلا مثل ربان سفينة شراعية من القرون الوسطى ، فلم تجد لي أثراً ولا جرما في الافق البعيد ، فطوت المنظار وقررت في بيانها أن سهير القلماوي ووداد السكاكيني قد لمعتبالا حاديث الاذاعية ! والحمد لله أن أديبة التقرير

أخرجتني من مولدها بشيء من الحمص ولو كان ضئيلا و وكيف جاء الامر فان تبعات الادب وتكاليفه جسيمة عظيمة امام الحق والتاريخ ، لكن بعض الادباء والنقاد من ذوي النفوس التي أصابها الغل فأبطل مقايسها وأذواقها لا تعبأ بما تسأل عنه تجاه البرهان والواقع ، وبحسب القاريء المتتبع أن يدرك هذا في تقرير الاديبة التي كان دأبها المغالطة والتحدي في مثل هذه الموضوعات .

على أن المطلوب فيمن تصدت للكتابة عن الادب النسائي العربي المعاصر أن تكون ذات معرفة واستعة عميقة لا متخطفة ولا سطحية فضلا عن التجرد والانصاف في كلامها وأحكامها ، وصاحب البيت كما يقال أدرى مالذي فيه .

واذا تتبعنا الدكتورة عائشة عبد الرحمن في محاسبها على أفكارها الجائرة في تقريرها ، فاتنا نجدها تغض من

أدب المرأة العربية منذ القرن الثاني للهجرة ، فتعرضها في معارض تدعي فيها أن المؤرخين أسقطوها من حسابهم على حد تعبيرها \_ والحقيقة أن تاريخنا العربي حافل باثبات مآثر النساء العربيات في الحرب والسلام ، وقد عني هيذا التياريخ عنياية فائقية بالشاعرات والادبيات ، حتى راحت تعم أدبنا القديم بقولها: « ان فيه ظاهرة شاذة وهي اختفاء المرأة منه »

فاذا امتلاً « تقريرها » بالمغالطة كان هو الاجدر بأن « يسقط من الحساب » في كلامها على الادبالسوي المعاصر ، وقد نشر هذا التقرير في غير مصر ، فلم أطلع عليه الا منذ قريب ، ولهذا جاءت كلمتي متأخرة وفي المجلة التي نشرته بدمشق عملا بحرية الرأي ، أما توخي الحقيقة فمن شأن الادب الصادق ورسالته ، وداد سكاكيني

صدر حديثاً:

### الخنساء

في مرآة عصرها

تأليف

احماعيل الفاضي ليسانس في الحقوق

تجدونه في سائر المحتبات

الجزء الاول

## رحل الزبار

### شعر: بدر شاكر السياب

رحل النهار

ها انه انه انطفأت ذبالته على أفق توهج دون نار وجلست تنتظرين في عودة سندباء من السفار والبحر يهدر من ورائك بالعواصف والرعود هو لن يعود

او علمت بأنه أسرته آلهة البحار

في قلعة سوداء في جزر من الدم والمحار ؟

رحل النهار

الافق غابات من السحب الثقيلة والرعود الموت من اثمارهن وبعض ارمدة النهار الخوف من الوانهن وبعض أرمدة النهار رحل النهار

رحل النهار ولن يعود وكأن معصمك اليسار

وكأن ساعدك اليسار وراء ساعته ، فنار في شاطىء للموت يحلم بالسفين على انتظار رحل النهار

شلترحلي • رحل النهاد •

خصلات شعرك لم يصفها سندباد من الدماد • شربت اجاج الماء حتى شاب أشقرها وغاد • ورسائل الحب الكثار مبتله بالماء منظمس بها الق الرعود

رحل النهار ولن يعود ٠

وجلست تنتظرين حائرة الخواطر في دواد «سيعود • لا • غرق السفين من المحيط الى القراد سيعود • لا • حبسته صارخة العواصف في اساد • ياسندباد متى تعود ؟

كاد الشباب يزول ، تنطفى الزنابق في الخدود فمتى يعود ؟

اواه ٠٠ مد يديك يبن القلب عالمه الجديد بهما ويهدم عالم الدم والاظافر والسعار يبني ولو لهنيهة دنياه ٠ آه متى تعود ؟ اترى ستعرف ما سيعرف ، كلما انطفا النهاد ، صمت الاصابع من بروق الغيب في ظلم الوجود دعني لآخذ راحتيك كماء ثلج في انهماد من حيثما وجهت طرفي ماء ثلج في انهماد يا طالما بهما حلمت كزهرتين على غدير تتفتحان على متاهة عزئتي ٠ »

رحل النهار

والبحر متسع • لا غناء سوى الهدير وما يطير وما يبين سوى شراع رنحته العاصفات وما يطير الا فؤادك فوق سطح الماء يخفق في انتظار • رحل النهار • فلترحلي • رحل النهار •

بدر شاكر السياب

# أربع عبون

### بقلم: عبد المعين الملوحي

كنت أرى الطبيعة بعينين مغمضتين فأصبحت اليوم أواها بأربع عيون متفتحة • بعيني وبعينيها •

وكنت أسمع حفيف الاغصان ، وصفير الرياح، وأصوات الارض تنش وتتنهد بأذنين صماوين فأصبحت أسمعها بأربع آذان مرهفة ، بأذني وأذنيها ٠

كانت الطبيعة منظرا فأصبحت فكبرة وعاطفة ، وكانت أصواتها أصداء فأصبحت مشاعر ذات حياة .

لا تكتمل نفس انسان وحدها ، وانما ينبغي ان تكون له نفسان .

والحجر الاسود ليس الاحجرا لولا الشفاه التي تقيله .

ثلاث مرات خرجنا في نزهة : لم أكن وحدي ، ولو كنت وحدي لما استحقت نزهتي أن أذكرها بكلمة ، ولم نكن وحدنا ولو كنا وحدنا لما استطعت أن أذكر نزهتي بكلمة ، ولكنا كنا كثيرين ولذلك فنزهتنا تستحق أن تذكر ومن الممكن أن تذكر .

شيئان لا نهاية لهما في الجمال: الطبيعة والمرأة • خرجنا من المدينة على استحياء ، ما أطول هذا الشارع القصير الذي يفصلنا عن البرية ، ان حجارته السود ترمقنا قائلة:

لا تسرفا في انتهاب اللذة ، سأشم واتحتكما حين تعودان وسأخبر اصحابي .

رفقا أيتها الحجراة السود سيأتي يوم تشبعين فيه

وانتهى صف الجدران وتقطعت المباني ولكنها لم تنته وأطللت من بين زواياها تسابق عيناي عيني ٠ ووصلنا اخيرا الى البرية :

أي الطرق نسلك ، والى أي مكان نمضي .

هنا طريق يسلكه الناس جميعا يؤدي الى الميماس، ولكنا لا نريد ان نرى أحدا • نعم ان في سلوكه ما يغري : هو طريق معبد نظيف ، والعاصي مترع فياض ، وفيه مقهى نستطيع أن نأوى اليه فنتمتع بحلسة هادئة على كراسي مريحة •

ولكن ليس هذا طريقنا ٠

وهناك عند الوعر تلمع الشمس على السزرع الاخضر ، ويتصاعد من الارض ضباب خفيف ، ومن الوعر نطل على حمص كلها وعلى بساتين حمص ولكن لسى هذا قصدنا .

ان طريق الوعر للناس ٠

نحن في حاجة الى طريق جديدة في النوهة كما خططنا لانفسنا طريقا جديدة في الحب .

فلنمش اذن في قلب الزرع ، ولنجعل من هذه الشقائق التي ندوسها بأقدامنا جروحا تبض دما أحمر . ومشينا بين الزرع على غير هدى . كنت أسير في طليعة الركب .

أنا لا أطيق أن أرى حبيتي في هذا الاطار من الطبيعة ثم لا أضمها وأقبلها ٠

كم مرة وضعت صورتها في اطار مزخرف ونظرت اليها فيه فلم يكفيني أن أراه • كنت أخرجها منه فأضمها الى قلبي : انها بغير اطار أقرب إلى نفسي •

وها هي ذي الان في اطار كبير ، فكيف السبيل الى اخراجها منه وضمها ٠

خير لي أُن أسرع وأمشي وحيدا

الطبيعة التي حولك ، واذا كنت لا أراك و نحن في غرفتنا وحيدان فكيف أراك و نحن هنا امام الناس وامام الحياة . أخشى أن تفضحنا عيوننا فاتركيني .

وجعلت تنكىء على كتف أمها وتمشي ٠

نعم انها امها ، ولكن أليست هي غيري ؟ وهل يحق لغيري أن يلمسها لمسا ؟

أيتها العزيزة: ليس من أحد في الوجود يستحق أن ينظر اليك وان يظفر منك بنظرة ، ليس من احد في الوجود يجوز له أن يكحل عينيه بوجهك الرائع وليس من أحد في الوجود يجوز له أن يراك وأنت تقفزين كالقطة ، وأن يسمعك وأنت تضحكين كالطفل وأن يلمسك وكل جارحة فيك تختلج اختلاجا

قد تقولين ولكنها أمي ٠

نعم انها لكذلك ، ولكنك لست لها ، انك لي وحدي ، انها قد أعطتك مرة واحدة شيئا ، أما أنا فأعطيتك كل شيء : أعطيتك هذا الحب الذي أعاد الى قلبك ثقته بعد أن قضى عليها مصابك ، والى جسدك تفتحه بعد أن قتلها خوفك من الرجل ، وأعطيتك هذا العقل الذي جعلك تفكرين في الوجود تفكيرا جديدا ، وتحكمين على الاشياء بمنطق جديد ، وأعطيتك أخيرا قلبي : كل قلبي ، نعم لقد تألم وتمزق ، ولكن ثقي الان انه أوسع أفقا من كل زمن مضى ، وأكثر دما من كل عهد قبل عهدك ،

ولكن

مالك تزدادين مرحا ، انك تفدين أمك بروحك ، وتطلبين أن تعيش بعدك .

لعلك أزعجك ما قلت لك عن عطائي • فاعذريني • انها تعطيك كل شيء ، أما أنا فلا أعطيك شيئا ، وكيف أعطيك ما هو لك •

وجاءت الي راضية تستند الى يدي ، ومشينا معا قليلا • لقد اتصلت موجات الكهرباء بالآلة الحامدة الميتة فتحركت ودبت فيها الحياة ، ونظرت الى الافق البعيد ، هناك تبدو جبال العلويين زرقاء كأنها قطعة من السماء ، ومن ورائها عالم ، وعالم وعالم •

حبدًا لو تركنا الناس هكذا نمشي ٠

لو تركونا يا حبيتي لسرنا في طريقنا ، فقطعنا الجبال وقطعنا البحار ودسنا النار بأقدامنا مثل بطل خرافات جدتك ، « علاء الدين » وقلمنا أظافر الغول فدلنا على طريقنا ، وقطعنا الصحارى المحترقة فرويناها بقلوبنا ، ولم نحتج في هذه البطولات والخوارق كلها الى خاتم « لبيك » فنحن قادرون على أن نصنع بالحب أكثر مما يصطنعه شياطين الجن بالخاتم •

لو تركنا الناس نمشي هكذا ويدك في يدي ورأسك على صدري لمشينا حتى نصل الى البحر المتجمد، فنعيش هناك مع الاسكيمو ، لا يدري بنا أحد ولا يزعجنا أحد ، وسأصطاد دبا أبيض جميلا تعبثين بفرائه الناعم الوثير .

بل لو تركنا الناس نمشي هكذا لمضيت بك الى مكان آخر نكون فيه أكثر حرية وسعادة ، ولا أريد ان أقوله لك ، فقد يعرفه الناس فللحقون بنا اليه .

وخشيت أن أمضي بها حقا فتركت يدي ومضيت أمشي وحدي ٠

السماء متلدة الغيوم وهطلت قطرات من المطر ، وهم الركب بالرجوع ، ونظرت الى السماء راجيا أن تكون لطيفة فلا تعكر علينا رحلتنا فأبت واستكبرت ، وعدنا أدراجنا الى الست ،

وما هي الا خطوات حتى أدركتني الكبرياء ، فنظرت الى السماء نظرة قاسية ، ثم ضربت الارض برجلي ثم صحت : عودوا بنا الى نزهتنا فلن تستطيع السماء أن تزعجنا أكثر مما أزعجتنا ولو فتح ميكائيل خزانات المياه على مصراعيها ٠

وعدنا ٠

وانهمر المطر ونحن نسير وظللنا نسير ونسير حتى انقطع ٠

كانت الغيوم تتبدد في السماء وتبدد ظلالها على الارض ، هنا وهناك ، والالوان تختلط اختلاطا عجيبا، هذا زرع أخضر يكاد يسود خضرة وهندا زرع أخضر يكاد يبهت اصفرارا ، وهناك زرع أسود تظلله غيمة بيضاء ، وهناك قطعة أرض حمراء فلحت من جديد فهي تتنفس في عمق ويغشاها بخار أنفاسها فيكسو

عربها بثوب أبيض شفاف ، وعن يميننا طريق حماة يمتد ويصغر حتى يصبح كأنما هو درب في جبل ، وعن شمالنا جبال عكار شامخة متعجر فة تنطح بثلجها السحاب، وتضحك بثلجها على الشمس ، وتضطحع سفوحها على صدر الارض ، وتمتد جذورها في قلبها .

وبدت حمص كأنها في سفح هذا الحبل، وناطحت ما ذنها قممه ، واتكأت بيوتها على أوديته ، واغتسلت شوارعها بمائه .

واتصلت الارض بالسماء واتصلت السماء بالارض، وكونتا منظرا واحدا مسحما ، منظر التالف الابدي في احضان الجمال .

كنا نسير وفي كل خطوتين تنغير لوحات الارض، فكأننا نشهد شريطا ملونا •

هنا تبتعد حمص عن الجبل ، وتبدو في سهل واسع أخضر ، وهنا من هذا الوادي تصعد الى رأس الجبل وتدوس فيه ثلوجه ، وهنا عند هذا الكرم لا يبدو منها شيء فكأنما ارتقت الى ما وراء الغيوم ، أو كأنها هبطت الى أعماق الارض ، وهنا ليس في الوجود الاهذا السهل الاخضر الذي لا نهاية له ، وهناك ليست كل هذه السهول الواسعة والمروج الخضر والجبال الشم الاحفنة من رمل في قلب هذا الافق العريض •

وكنا مضطرين في كل خطوتين الى التوقف لحظة أو لحظات لنرى المنظر الجديد وما نكاد نفارقه آسفين حتى ينسينا جمال غيره جماله ، وصمت كل منا ، لقد شعر أنه وهو يتلفت نظر صحبه الى منظر من المناظر ، أصبح مزعجا مرتين : مرة لانه متهم أذواق صحبه فيريد أن يوحي اليهم أنه يلتفت الى ما لا يلتفتون هم اليه ويرى ما لا يرون ، ومرة لانه لا يعرف كيف تغير المنظر ثم كيف ينبغى له أن يصف تغيره .

وفي وسط هذه الطبيعة التي تنزو جمالا ، وتتدفق شهوة ولذة ، وفي أثناء هذه المروج التي تتلوى مرحا وجنونا ، شعرت شعورا كاملا أن الارض أنثى تتبرج لتغري الله بجمالها فيهبط اليها من عرشه قليلا فيبلل بالدموع عيون العجائز الجافة ويحفف من الدموع

عيون العدارى المبتلة ، ويمسح بيده جراح البائسين وربما أنبت مع الزرع والزهر في الارض وفي شهر نيسان بعض المصائب في قلوب بعض الناس ، فتهتف الارض يا ليتني لم أتبرج ثم تحرق زينتها في الصيف وتمرق ثيابها في الخريف وتبكي على آمالها في الشتاء .

وتظل الانثى مخلصة ويظل الذكر خائفا • ولقد سمعت هذا الحديث يخفق به قلب الارض ثم شعرت أني أكثر ما أكون حزنا وألما •

في الحياة جمال ، ولكن ما لهؤلاء الاحياء يثدون جمالها وأدا .

وتلفت فنظرت اليك نظرة طويلة ، لو رآها من معك لعصبوا بثيابها كلها عينيك : اني أريد قبلة • لا يمكن أن يكون أمر أكثر بداهة من قبلة في وسط هذا الحقل •

سيطول الزرع فيغطينا وسآخذها فيه قسرا قسرا. وأغض طرفي وأطرق الى الارض برأسي ، وأدى زهرتين متعانقتين فأهم أن أفصل بينهما .

لا أطيق أن أجد غيري يتمتع بمن يحب وأبقى أنا وحدي محروما •

وقضينا النهار كله • لم أرك الا مرة واحدة الغرفة باردة فلأطفىء فيها حرارة أنفاسي ، والورق بارد فلعله قادر أن يحمل حرارة نفس واحد ، نفس واحد على الكثير •

وما أظنه يستطيع ٠ يا حيبة

حرام عليك أن تعذبيني برؤية الجمال وأنا الذي قلت منذ سنة ١٩٣٦:

حمالك يا دنيا يثير متاعبي ورب حمال كان عون المصائب

يكفي أن أراك الى جانبي ولتكن السنة كلها شتاء، وليذهب الربيع الى غير عودة ، فأنا لا أحب الربيع لاني لا أحب غيرك ، أنت وبيعي • حمص \_ عبد المعين الملوحي



أخا القبة الزرقاء يملأ كأسه نزلت على واديك ضيفا فسبحت تلاقى الهوى والنار من بعد ما خبت أعصب عن بعض « الرفاق » محاجري اذا صمادت في غابة الذل دوحة ونحملهم « عبئا » ونسقي بدمعنا اذا النسخ لم ينبض بأعطاف نبعة

أخا القبعة الزرقاء ، ما لي وللأسى بريشعة بيت من لهاة مجنح بيمناك ، وأشرب نخب سؤر من الهوى نفضنا على العاصي توابيت أمعة وما أكلت نار البعراءة غيرنا الى م نشعيل الحاقدين بهدبنا كشعرون من يستعادون رقابهم

أخسا القبة الزرقاء ، والليل شاعر الى النبع ٠٠ نغرق فيه كل وجودنا بشطرين من تسبيحة العب يرتوي مددنا على الصغر الظلال ، واننا

نجوما ، ويسقي الليل والشعر والحبا لواديك في جنبي ملحمة غضبى حوالي نيران الرجولة والقسربى لقد صغروا حتى هوت جبهة كعبا مضوا يلعنون الشمس والافق الرحبا جلوعا سقاها ربها العقم والجدبا فلا تسالن الظل ، والغصن الرطبا

أذيب شباب الشعر في ناره سكبا الروس يصب العار هيكلها صبا رعيناه في أعماقنا أملا عالم عالمضغ يأس الدرب،والشوك،والدربا الى م يتيه العبد في غارنا ربا الكي يفتحوافي الشمس الافتحوا هدبا على التراب الاتضجر بصحوتها التربا

تضيء قوافيه ، فينثرها شهبا ونفتح لفيروز وضيعتها قلبا ثرى الله الأغلو ونملؤه خصبا لنعرفه ،

مرا مغلغلنا ،

صعبا ٠٠

صعبا ٠٠

سليمان العيسى

# الديد وجيده بيضون المداد وجيده بيضون

-1-

كان اذا سار في سبيله يستخلف يديه ظهريا وقد تشبك ما بينهما ، كالعاني الاسير شد الى وثاق ؟ ويتنقل بخطوات مقدودة مفصلة كأنها خطوات الخفرة الحسة تمشى على استيناء ، ولا يحسبه من ينظر اليه الا حائرا سادرا ، أفاق لساعته نصف افاقة من غفوته ، ولشد ما ارتطم بالسابلة من حوله تنقله وتحوله ، او تعشير يوشك ان يوهي بسبب مفاجيء من مواطىء قدمه • وادًا ما تحدث لم يشعر من يصغى الله الا انه ترجمانه الصادق يتحدث بدواعي صدره ، ونوازي كبده ، وكوامن رغباته ؟ بعد اذ يضفي عليها من ضوء فكره و نوافح قلبه ما يستهوي اللب ويستأثر بخالص الحب ، أما ان فرغ الى ذاته فأخص ما يشغله هو الادب في شتى فنونه ، اما مطالعة ومراجعة ، واما تحقيقا وتدقيقا ، او ملء الطرس بغض جنانه وصوب وجدانه . وعلى الجملة فأنت لاتقع عليه الا في شغل شاغل كالهم المتداخل بالحياة الفكرية ، ما يعنيه سواها ولا يلذه مثل أن يسبح في أجواء البحث والتفكير ، وهو من يعد لا تهدؤ له ثائرة الاحيث ينفض معانيه صورا تتهادي فوق القرطاس ، فان المرد له ذلك على ما يشاء شاعت به الفرحة ، وأحس كأنما كان يستقمل رواسي الحبال، وترتقبه رواسف الاغلال، ثم اطرحها وأطاح بها جمعا .

لكذلك كان شأنه لانه أديب ، ولكذلك قدر له ان يستوي اديبا لتجري به حياته مزمزمة ، فما ينفك ينضح للعقول والمشاعر ما يروي جدبها ويخصبها ، ويحمل اليها ما يستهويها شغفا بالمكارم والمحامد ، ونه لا لاعذب الموارد ، وبهذا عاش كالشمعة يذيب يومه وليله ليضيء

ما حوله ، بل كالربيع الزاهر في فصول الناس ينعمون بخيراته وروعته ، ثم لا يجزى منهم في الاغلب الاعم الاجزاء سنمار ، او ما تجزى البئر المعطاء يردها من برح به صار العطش ، وجدبه ، حتى اذا نال منها مناله صفعها في مرآتها بحجر من تحجر الجهل واللؤم ،

- 7 -

وكان أن صدر عن قصة في « الغنى والفقر » أدار فيها المعاني على النفاق الاجتماعي ، والجنون الرأسمالي ، واللدد الشيوعي ، ظانا عند نفسه أنه سيرفل منها بحلل من الثراء فضلا عما سيواتيه من مستفيض الشهرة والمهنة؛ بل شط به الخيال بعيدا بعيدا حتى خيل اليه أن ربما فاز بحائزة الدولة عن أسنى قصة ، او رشحته بعض المجامع الادبية لعضويتها بين الخالدين المخلدين ،

ولا يعلم الا الله مقدار ما تأوده من جهد في اخراج قصته و فلقد كان الى قريب لا يفكر في أمور الطبع ويرى الى ثغرات التكاليف الجمة التي لا قبل لمثله بسدها ، حتى وينتشر عليه الرأي ، فما يدري ما يبصنع ، ولا ما يأخذ ويدع ؛ ويرهقه من الياس ما يرده على أعقابه ؛ وما زال حتى قيض له ذخر بعض المال ، واستقراض ما تيسر من بعض الاصدقاء ، مسئة ثم تحرير ما تبقى جملة من السندات للمطبعة ، فسيئة الى آجال بأوقاتها و

وانه به ليمتد شهران كان يعدهما عدا بالايام والساعات ، تشوفا الى ذلك اليوم الذي يسعه ان يقوم فيه ما نفذ من قصته وتبقى ، ليصيب من حصيلة موردها ، ما يستعين به على سداد ديونه كلها أو بعضها ، ولقدحان فيها الاجل او كاد .

لكنه ٥٠٠ وما أكرهها لقطة سلبية من ايجابية الرجاء ٥٠ لكنه بعد أن استطلع جلية الخبر ، وتكشف له كالسراب خادعا ما كان يحسبه منهلا عذبا ناجعا ، لم يلبث أن أسقط في يده ، وتهافتت صروح صبره وجلده ، لان المبيعات بسائرها لم تبلغ ما يسد بلغية واحدة من ديونه الجائعة التي كشرت عن أنيابها بعد ان طال صر ارتقابها ،

ويلم بمحنته أحد الخلصان من رفقته ، فيشير عليه برأي ، لعل فيه ما ينقذه من ورطته ، او يكشف بعض غمته ، ذلك بأن يستعدي على أمره فلانا ، من السراة الاثرياء ، وممن تحقق فيه شهامة النفس وشرفها ، وأريحية البذل عن طبع كأنه عصارة من قطر المزن ، وعن جبلة خيرة كأنها صيغة من لألاء السماء ، لا من ترب الارض .

بيد أنه تردد في الاستجابة لمثل هذه النصيحة ، أيفضي عنها أم يفضي اليها ، وهو في الثنتين لا يرى غير المذمة والعاب ، لقد أنس من نفسه الترفع والاباء ، فأنى له يرضى بالمنة والاستجداء ؟ وانه لخير له ألف ألف كرة أن تغيبه غياهب السجون ، أو تخترمه المنون ، من أن يتسمح ولو لمرة واحدة بأن تمتد منه اليد متكففة ، مستعطمة ،

ولعمرك ماذا في الحياة تخلو من الاباء ، ويسقط عنها الحياء ، وتسفل الى أن تستكره الناس على ابتياع ما لا يرضونه طائعين مستروحين ؟ او تستندي اكفهم بما يكفكف من حواشي الحاجة والعوز ٠٠٠ ماذا في الحياة اذا ما آلت هذا الما آل ، وانتهت الى هذه الحال ، غير المعاني الموحشة المظلمة من الارادات المتلاطمة ، يعلو بعضها عاليا عاليا منة واستكبارا ، ويهوي بعضها سافلا فلا ذلة وصغارا ؟

كانت هذه الهواجس تدور في خلده ولها وقع القنابر ، وكان يحس كأنما هو في معركة لا هبة من الحيرة المتشعبة ، تستخفه فيها الحاجة منجهة ، ويتورده غضب الاباء من جهة أخرى ، ليقف موقف من شد الى

الحبال من طرفيه ، تشتد في اجتذابه من هنا وهنا على ما لا يدري كيف تكون عقباه من أمره .

### - W -

لم يرقد ليلته ، ولهم يغتمض له جفن ، وكان يتقلب في مذاهب الرأي تقلبه على فراشه ، لا يكاد ينزع الى رأى بعنه حتى يرتد عنه الى حشما كان من حرته وتلدده ، وكثيرا ما طالعته أشاح كالحة مين ديونه ، تتراقص ساخرة وفي عبونها مثل اللهب تربصا ونقمة • وكانت نصحة صديقه قد آلت ترعد في مسمعه لتعترضه حشما ولي وجهه ، ودار بفكره • وفحأة شعر كأنما بدل غير نفسه ع فاذا هو يمل الى التهوين من شقائه ، وتزوير العذر تلو العذر في النزول عن بعض كبريائه ، وتولاه شبه حدس من أعماقه بأن لا مفر من المهادنة ، ولو الى حين ، بينه وبين دهره ، كيما يسعه الغلبة عليه فيعود الى سابق أمره . وما زال في شأنه هذا حتى أمضى العزم على أن يمضى الى زيارة ذياك الغني الذي سمع بكرمه ؟ فاما نجح وأصاب ، واما تعشر بأمله وخاب ؟ وهو في الاولى الى الحسنى بصورة وكندة ، وفي الأخرى الى عبرة مفندة من تحرية حديدة! ٠٠

كذا المرء اذا ما وقع له أن ينكر بعض ما وجد فيه المشاقة من زمانه ، والسخط من وجدانه ، فانه سرعان ما ينقلب على نفسه خصما ، ثم يتخذ من هذا الخصم صديقا ، فتراه في قرارته يقدم ويؤخر من نكبته أو هفوته ، وينجد ويغور ، ولا يزال حتى يقع على ما يخيل اليه انه ينهض شفيعا ومبررا ، فيعتلقه شبه حقيقة لا تلبث مع ملتمس الاقناع من أنانيته ان تصبح الحقيقة بذاتها لا مراء فيها في نظره ،

ولما تنفس الغد أخذ صاحبنا سمته الى من سمع صديقه يسبح بحمده ومجده ، وكان مديرا لشركة تجارية كبرى ، لها من شتى فروعها ومشاغلها ما يستفرغ جل وقته حتى ما يكاد ينتفع بذاته ، ولم يفز بالمقابلة عند أول محاولة رغم الحاحه الشديد لان المدير في شغل

عنه بمواعيد لا تحلل منها في أوقاتها . بيد أنه ما كاد يعود من غده حتى فاز بطلبته .

ولقد لقي من أسسباب التحفي والعطف ، بل التعلمأن والظرف ، ما لم يكن يقدر مثله ؛ ومن أسم أطلق لسانه على السجية فيما قدم بسببه ، وتطرق فوق مسامع صاحبه ما تتحدث عنه الالسن من جميل الذكر ، وحميد الما ثر ؛ وزاد بأن ذلك ولا شك من فضل الله وحميد ، لان من أحبه ربه حبب به عباده .

وكان المدير ينصت الى محدثه حتى اذا ادرك مأربته ، وتعرف عنوان قصته مال الى درج في مكتبه حيث عبث قليلا ، ثم أخرج نسخة من القصة التي جاءه زائره بشأنها . وبينما هما في ارتشاف القهوة ، كان يقلب في القصة بين يديه وهو يقول: لقد ابتعت هذه النسخة منذ أيام ، ولا أكتمك أني فعلت على عادتي شبه متكره ؛ وكنت لا أخشى مثل أن تكون ككثير من أشكالها لعهدنا مثالاً من الادب المهزولالمرذول ، يخدع عنوانها ومظهرها عن مضمونها ومخبرها • ولكنني ما تنقلت قليلا في صفحتها حتى تكشفت لي عن روح قوية في سطورها وبين سطورها • فلقد آتاك التوفيق في معانيك حتى أبدعت فيها أيما ابداع ، وانتهيت الى الغاية من براعة التفكير والتصوير ، بل تأتى لك ان تستجمع من متفرق الحقائق ما ألف الحقيقة كاملة في موضوعك • وبهذا استمزت ممن كتبوا قبلك في مثل ما كتبت ، فشأوتهم اذا وقفوا عنه الساحل متهبين ، وغصت أنت الى الاعماق قويا بارعا بحرأتك وعبقريتك • والذي نال منى عجبا واعجابا معا ، نقدك الساخر لهذه المبادىء التي يكذب بعضها بعضاء وقد ضل اكثر العالم في شعابها ، وما انفك يتخبط في عماهتها ، تتلفعه الفوضي والاحن ، وتتقاذفه الثورات والفتن ، ولا دواء له ولا شفاء الا بالاشتراكية السليمة السالمة ينتصب فيها الميزان بكتفيه على تكافؤ في حق الحياة واستحياء الحق من حث لا يكون ثمة غنى فاحش فاحش هـو الظلم بمعناه ، ولا فقر مدقع موجع هو الكفر بمأتاه وبلواه ! ٠٠

وما ان انتهى الى هذا الحد من القول حتى قرع الباب و دخل الآذن يسر في أذنه بعض الكلمات ، فانتهض

مستويا على عجل ، ومد يده محييا ومعتذرا في شبه خجل ، فما كان من أديبنا الا أن جاراه ، فقام مودعا وشاكرا ، وكأن المقابلة بهذه النتيجة لم تكن الا للمجاملة لا اكثر ولا أقل!

ويا للهواجس التي ساورته ! • • • • كانت اللقيا جميلة ؟ وكان الحديث فيها أجمل ، ثم كان التجاوب على أتمه أجمل وأجمل و • • • ولكن ما جدوى ذلك كله وقد خاب المسعى ، وطاش السهم في المرمى ، وأشعت الشمس على غير دفء يرجى ؟ • • أما ان المعدة لتغنيها لغة الطعام قبل لغة الكلام ؟ والمعسر لا يهمه ما يهمه أن يملأ وماضه بما يستر خلته ، ويقضي دينه ، ويحيل ليل همه المتطاول نهارا ماتع الضياء ، رفاف النسمات • ومن ثم فان وريقة واحدة من النقد لخير عند من تعوزه ألف ألف مرة من الثناء يملأ الدنيا ، ولكنه يذهب كالجفاء ، لا يهون

وعاد أديبنا يتساءل: ما العمل ، وأي الادوار يبتدر بعد الدور الخاسر الذي انسدل عليه الستار ، وكأن وكزا خفيا قصيا كان ينتجيه بأن للقدر حكمه ، وسيمليه ما من ريب ، ان خيرا يصلح الحال ، أو شرا على شركالنار تتضاعف لهبا على لهب ، وليس له الا التسليم عجزا ليستمد منه الصبر الذي يغلب على كل عجز ،

### - 2 -

وان هي الا أيام كأنها الاحلام واذ بالمعجزة تنجلي عما لم يكن في الحسبان ، كالنور بين متراكم السحب الريداء ، يشع من خللها على حين غرة وغير ارتقاب .

فقد توارد الطلب دراكا من المكتبات ، لأن ما لديها من نسخ القصة قد نفد او كاد ، والاقبال متزايد ، وفي الاخص بعد اذ راج سوقها ، وتكاثر طلابها ، حتى ان بعضهم ليدفع فوق ثمنها على أن يحظى بنسخة منها .

واذا كان مثل هذا النجاح غريباً ، عزيزاً في دنياً النشر ، لا يقع مثله الا في القليل من العمر ، فان آيت التقليد ، ما يتوافق الناس عليه ، ولا يتفقون على اجماع مثل اتفاقهم في المجاراة والاتباع ،

وكأن فيهم طبيعة الاغنام ، يقفر أحدها فيعتلقه جميع القطيع بالنظر ، ثم يقتفيه كالظل حيثما مضى وتخطر ، حتى ولو تعسف في الوعر من المسالك ، او هوى في المزالق والمهالك .

وزاد غبطته على غبطة ، ثم حيرته على حيرة ، أن الصحف راحت ثكيل التقريط لقصته ، فزعمت أحداهن أنها قصة الموسم ؛ وتحمست أخرى فتوقلت بها قمم المحد ، وانفردت واحدة بالقول انها نصر للفكر في معالجة معصلة الفقر ، اكبر وابرز معضلات العصر ؛ هذا الى شبه اجماع على أن أسلوبها هو الاسلوب الممتع ، ولغتها من السهل الممتنع ، والوصف فيها من البلاغة بحيث يعجز الوصف مهما ببلغ من قوة التعبير ،

ولا تسل هنا عما داخله من الزهو وهو ينظر بعين خياله الى الانظار تضرب من حوله نطاقا من هالات الاعجاب والاكبار ، وهو ما بينها مرتفع على أجنحة من الخلود ، يترنح نشوان على انغام علوية كأنها تكبير الملائك في تدويمها الفاتن الساحر ،

ويحدث أن يدعى الى أحد المنتديات الفكرية ، وكانت المحاضرة حفيلة بالحديث عن الادب الحديث ؟ وقد انحنى فيها الخطيب باللائمة على الحياة الادبية في ركودها ، واعتل لها بندرة القراء من الواعين ، وفقدان دور النشر ، وافتقار الادباء الى المناصرة ، ثم وجه النظر الى الاثر السيء الذي تتركه هذه العواثير في نفوس أرباب التفكير ، اذ تردهم عن توفية رسالتهم ، وتئد مواهبهم وعبقرياتهم ، ومن ثم يفقد الرأي العام والمجتمع كثيرا من أسباب الخير والحق والحمال ،

وعلى ان هذه الآراء كانت عنده الى حين هي الحق وعين الحق المبين ، فانها لم تجد في نفسه السوم أي هوى ، بل يتنكر لها ويسفه القائلين بها ، ألم تنجح قصته ، ألم يتداولها الجمهور ويقبل عليها غذاء لروحه وفكره ، ألم تتسارع المكتبات الى طلب المزيد في الحاف شديد ؟ . .

و بهذا انبرى يدفع ويدافع ساخرا بمن يغض من

خطر الجماهير في المطالعة والتفكير ، ويرد التهمة في ان ندرة دور النشر سبب في ركود الادب •

وكان من رأيه الذي خلص اليه أن الاحسان في النتاج الفكري كان وما انفك هو الاصل ؟ فعلى قدر ما يتوفر الخصب والبراعة في المعاني ، وحسن التصرف في الايحاء والهمس ، ثم بعد التقصي والعمق في التحقيق ، ثم التفنن في الوصف الرائع والتشبيه الواقع ، يكن نصب التأليف من الاقبال ، ونصيب صاحبه من المنبهة ، ثم أضاف بأن لا بد لحملة الاقلام من الاتصال بالحياة اتصالا يقوم على التدبر قبل أن يتصلوا بالقارىء ، بل ما أحق أحدهم ان يعيش العام بطوله متقلبا بين حوادث الانام وتقلبات الايام ، ليخط بعض الصفحات لا اكثر ؟ فتعدل بحسن احكامها المئات والالوف مما لا ينطوي الا على السخيف السفساف من القول ،

وأي عجب اذا وقف أديبنا هذا الموقف ؟ • • اما ان العجب كل العجب أن يكون غيره في غير هذا الموقف ! • • فما الانسان الا ابن حياته ومنفعته ، يتصل بهما الاتصال الخفي العميق ، ليأخذا بخطامه منساقا على رغم الى حيث تؤثران • وما اكثر ما يتطاوع بحسه وفكره كغاءه نوعية تجاربه ، ونمطية حياته ، وتطورات عمره ، فاذا هو في يومه غيره في أمسه ، وغيره في غده ؛ ينكر ما كان يشتد في نصره ، وينصر ما كان يتحمس كل الحماس في نصره ، وينصر ما كان يتحمس كل الحماس في نكره ؛ بل ينظر الى العالم ومن فيه بغير ما كان ينظر اليه ؛ تبعا للعوامل المستحصدة التي دارت به أسبابها ، واستمكنت فيه أطنابها •

-0-

مضت على هذه الحوادث أسابيع عدة • ولكان الدهر بعد مهادنته اليسيرة أبى الا أن يعود سيرته في جفائه وعدائه ، فاذا هو ينحدر بأديبنا من علياء زهوه في فردوس أحلامه ، معكرا عليه صفو باله •

ذلك بأنه اجتمع الى صديق من رفاق الدراسة ، وهو اليوم محاسب مرموق في الشركة التجارية الكبرى التي يديرها ذياك الغني السري الذي سبق أن زاره ،

The most to be to the new local account

ملتمسا ان يعينه ويشد أزره ؟ فأنبأه بانه مر برقم كبير في نفقات المدير كان قد رصد نفقة للاعلان عن قصته ، وابتياع عدد منها ليس باليسير ، ولقد وقع هذا المسعى النبيل موقعه من نفسه ، فأسر أن يرفعه اليه بشرى أول ما يجتمع به ، وليكون على بصيرة من أمره في توفية هذا المحسن الخفي حق قدره ،

ولا تسل عما دهم أديبنا من الغرق والذهول وهو يستمع الى صاحبه ، فلم يكن يتخطر له على بال في يوم من الايام أن في الدنيا أغنياء يؤثرون الادب والادباء على أموالهم ، وينزلوا عنها رضى وطواعية من تلقاء أنفسهم ، ثم انه وقف على حقيقة كان يجهلها ، فالفضل اذن كل الفضل في رواج قصته انما يرجع الى ذياك الشري الذي رجع من زيارته يجر ذيول الخيبة ، ولم يكن يرى فيه وفي أمثاله الا المصيبة ، لا على الادب فحسب ، بل على المجتمع والامة جمعاء ،

وتداعت أفكاره متنقلة كالفراشات فوق سمر الازاهير ، فذكر أنه لولا هذه اليد السابغة الخفية ، كأنها يد القدر وراء الحجب ، لقد كان مامن شك يمنى بالفشل الذريع ، والرجاء الخائب ؛ ثم تكون مصيته أم المصائب ، سواء في ديونه أو أثر اخفاقه او عاقبة يأسه ،

ثم طالعته الصور الكاذبة التي زورها له الوهم عن فضل الجماهير في المطالعة وحسن التقدير في التفكير، فأمحى في نفسه أثرها ، وهان خطرها ، بل استحالت صورا غيرها من الجمود على ما يسد البطون دون العقول، ومن الاهواء تدغدغ الاهواء الخسيسة لا الرفيعة ، ولاح له أن العامة كالسائحة الهائمة على وجهها ، لا تنتجع غير ما يحرك طواحين افواهها ، ولا تحفل غير ما يستر ضاحيها ، ويسلمها الى الخدر كسلا وتوانيا من مشاق عيسها ، أما الفن في سموه ، فما يرقى اليه ويقدره غير عيسها ، أما الفن في سموه ، فما يرقى اليه ويقدره غير

أهل اليسار ، والطبقة الراقية الواعية ؛ انهم هم الذين يتذوقونه على حقه ، ويستطلعون الكواكب في سمائه تضيء العقول والقلوب ؛ وهم هم الذين رفعوا على الايام لواءه ، ووطدوا دعامه ، واينعوا ثماره ، ووسعو حدوده وآفاقه ؛ فاذا الادباء يخلدون والى جانب كل منهم كبير من الكبراء ، وكريم من خاص الكرماء .

وما زال في مثل هذه الخيالات ينجد ويغور ، ويصعد وينحدر ، الى أن أفاق كمن كان في حلم ، فعاد يذكر ولي نعمته ، وصاحب اليد في شهرته ، فأي الآلاء يجزيه ؟ ٠٠٠ أيكتب اليه بمكنون أحاسيسه وكل خافقة فيها تحمده وتشكره ، أم يوافيه في مكتبه معترفا بوفائه ، أم لا ، فيذيع عوارف فضله وينشرها على رؤوس الاشهاد ، في الصحف والمجلات ، فيرتفع في الانظار مثلا يحتذى من أمثاله ذوي اليسار ؟ ٠٠٠ لم يجد في هذا لاح له ما يشبع رغبته في اشاعة الفضل على حقه ، وفجأة لا يدير قلمه على قصة جديدة تدور بحوادثها على هذا الذي وقع له ؟ أفليس الادب صورة الحياة تنجلي هي فيه بصورها ؟ ٠٠ وأليست العبقرية فيه أن يستمد الصدق في عبقريته ؟ ٠٠٠

فليشحذ اذن براعته ٠٠٠٠

وليستقطرها بدعا من المعاني الغنية في غني النفوس الابية .

وليجعل في صدرها قصيدا من « الاهداء » يترجم فيه عن كوامن صدره بما حمل من مشاعر الاعجاب والوفاء .

أما العنوان فليكن مما يطابق الحال ، وينهض صورة عن أصلها أصدق مثال • اجل فليكن عنوان القصة : « قصة أديب » •



# عربي مسلول من هفا

للشاعر: على الحلى

ويشدني طيف الجاعة عبر ظل من سديم عبر الرمال ، أجوب ، أطفالي يطاردها الشياء وعلى توابيت العراء نتلمس الظلماء ، نلتحف السماء بلا رجاء نشيقي ، ونحلم بالضياء

انا هنا بمذلتي ٠٠٠ عریان ، أبصر هوتی ما زلت ابصق في دمي رئتی ، حشاي ، ومهجتي وانا وانت ٠٠٠ واخوتي ظماتی ، نعل صدی السراب ونرتمی وترن عبر الافق بالرنمات ٠٠ أجراس الكفاح أسوار « عكا » في الصباح والليل مقصوص الجناح!! يغتاله الفجر المطارد عبر قربان الجراح

انى هنا شبح تمرد في الظلام اقتات من قيحي ، وعاد الاخرين ، من الرغام سأظل أنفث حقدي المحموم، مقتى ٠٠٠ للحياة لمواطىء الموتى ، وأقدام الغزاة ما زلت أكفر بالسلام سألوث الارض اليبيسة من دمي والون الافق المعصفر من فمي حتى أضم الارض ، والثوار تغمر قريتي بالثأر ، والفجر الجديد وانا وانت واخوتى نطوى هوانا في الصباح المفلت

انی هنا بمهانتی عريان ، أبصق في الدم المفسوح ، في ليلي الحزين من صدرى المنهوك يعصره الانين رئتی ، حشای ، ومهجتی ويعض أعراقي ٠٠٠٠ حنين للواحة الغناء ، للزيتون ٠٠٠ ، للفجر الجديد !!٠٠ للمرفأ النائي الجميل يطل من أفقى البعيد وأنا الشريد أشم من ريح الصديد عار الطغاة الغابرين وارف للشفق المخضب من عصارات الشهيد وتفح انفاسي كالسنة اللهيب ٠٠٠ لظي ونار! وأذوب من قيد الاسار • وافجر الآلام من قلب السجين والليل تابوت من الاحزان يحمله النهار!!

أنا لا أزال شبحا تعانقه الظلال واللعنة السوداء توميء بالعذاب وبالدمار واغص باللهث الجريح وحريم «أحمد » و « المسيح » سبى ، وتشريد ، واشلاء تهال على ذبيح انا وانت واخوتى غرثي ، نعل من الهوان المر أبشيع لعنة وأظل أنفث حشرجات الميت والسل يعرق عظمتي ا٠٠ في الخيمة السوداء ، والموت البطيء روى الشتاء ٠٠

انا من ثرى حيفا نزحت ، وهمت في ليل بهيم

بغداد \_ على الحلى

أسعى الى أملى العقيم



### \_ هل اكدت عليها يا سليم ؟٠

\_ نعم يا سيدي ، بل والحجت على والدها بان يتقى غضبك ويرسلها دون ابطاء .

وزفر زفرة طويلة بعد ان سمع جواب خادمه سليم ٠ لعل بعض رئتيه قد خرج من منخريه لقوتها ٠ هـــذا دأبها معه ٠ يا للعينة ٠٠ انه يهجر المدينة ويلوذ بقريته كل اسبوع ويسهر وحده في انتظارها ، لعل هذه القروية تعلم كم يعز عليه ان يترك السيدة زوجته في المدينة وحدها هاجرا اياها ، كما كان يفعل من قبل ، كلما تعرف الى ضحية جديدة من ضحاياه ٠

كان اللقاء الاول على البئر ٥٠ وكانت آمنة ملفوفة كعمود من العاج اللدن ، مشرب بالحمرة ، المائلة الى السمرة في العنق والخدين ، والجبهة الصافية المضيئة ، مع عينين سوداوين كأنهما احترقا في غابة عذراء ٥٠ ثم مسهما شعاع دافيء من شمس تموز اللاهبة ، فأسلم امين بك نفسه للقدمين العاريتين ٥٠ وللعود العاجي وللعينين السوداوين ، واحس بلهب الغابة وهي تحترق في قلبه ، واخترقه شعاع من شمس تموز حتى الاعماق منه وعد يجر الاربعين خلف هائلا خادمه سليم ذلك اليتيم الذي رباه:

\_ من تكون تلك الفتاة يا سليم ؟

\_ انها آمنة يا سيدي ، آمنة بنت الشيخ جاسم الا تعرفها ؟

وقضى ليلته مسهدا أكل الارق جفونه ، ومزق الالم قلبه ، وشاء لو ان آمنة ترقد في سريره تشاركه دفء الفراش الوثير ، ونعومة الوسائد ، وتحس حتى اعماقها باللحاف الناعم كأنه جناح حمامة خرجت لتوها من الحنة ، وتذكر زوجته في المدينة ، إنها حمقاء ، ولم

يتزوجها الا لانها غنية • هكذا تتم الزيجات بين اكشر البناء الاسر الغنية وبناتها • الغنية للغني • اما الحب ، فهذا ما يمكن العثور عليه بعد الزواج • • ولكليهما بالطبع • لشد ماينفص عليه ذلك الان ، لقد كانت حياته الزوجية فاشلة و تجاربه في البحث عن الحب فاشلة هي ايضا • وكلما خطر لامين بك مثل هذا الخاطر عن زوجته اصابه مس من جنون اتخونه هي الاخرى اذن مثل ما حانه مرارا مع بنات الهوى • • وعدة نساء قرويات كان يقسرهن على الحضور ، واحيانا ما يخاف ازواجهن فيرسلوهن اليه للعمل في المطبخ • • وهو بعد ذلك يتصرف بلباقة ورثها في هذا المجال عن ابيه مع ما ورث من قرى واموال • • وعبيد ؟!!

تناول امين بك قدحا من العرق ، ملأه له سليم ، وافرغ القدح بدفعة واحدة في جوفه ، ومد ببصره عبر النافذة المفتوحة ، وانسام الصيف الرقيقة تهب رخيسة هادئة ، وكان هدوء الطبيعة وجو المائدة السحري وفضيلة الخيال المجنح تبعث في نفسه ذكريات كانت تهب من رقادها كلما تهيأ لها مثل هذا الجو الهادىء ، وتلك المائدة العامرة ، وهذه الذكريات التي تبعث من مرقدها ،

في الصباح ١٠٠ ارسل امين بك خادمه سليم في اثر الشيخ جاسم ١ ان الشيخ جاسم انسان بسيط ١ ليس لديه اولاد سوى آمنة ، وهو يتحين الفرص منذ سنتين كي يزوجها بمهر مناسب يستر بعوضه شيخوخته التي اوشكت ان تدب في عظامه ويشتري ما اضحى بحاجة اليه من البقر القوي ليستعيد ايامه السالفة يوم كان استعداده للفلاحة لا يجارى ١ وسأل امين بك الشيخ جاسم بخبث:

ـ لماذا لا تزورنا يا شيخ جاسم • اننا نشتاق اليك !

\_ هذا شرف عظیم یا سیدي ٠ شرف عظیم یاسعادة السك ٠

ولكن امين بك ٠٠ وقد عرف نقط الضعف في الشيخ جاسم من خادمه سليم \_ حاول ان يستدرجه الى فخ خفي :

ـ سمعت انك بحاجة الى زوج بقر لتشد فدانك ، لماذا تأخرت عن شراء البقر يا شيخ جاسم ؟

ولعل الشيخ جاسم وقد تفتحت له نافذة كبيرة على أمله ٠٠ فقد حاول هو الاخر ان يخدع سيده:

ــ ان الموسم الماضي كان ضعيفا كما تعلم ياسيدي. • واني في انتظار المعونة من إقاربي •

\_ لماذا تنتظر يا شيخ و نحن هنا ٠٠ ماذا تعمل اذن ؟ والتفت امين بك الى سليم قائسلا له بكل بسماطة وبأسارير تنطق بالسعادة :

- ا ن الشيخ جاسم عزيز يا سليم قدم له زوج البقر الذي اشريناه امس من عوض المحاميد • وقيد ثمنه على ذمة الشيخ ، وانتظر الموسم القادم •

جاءت مناسبة ثانية ، شكا فيها سليم من ربعة الصطوف التي لا تعرف كيف تعاون الطباخ في اعداد الطعام واقترح على سيده امين بك في حضور الشيخ ان يبدلها باخرى تستطيع ان تدخل السرور الى قلب سيده بما تعده من طعام مع الطباخ ، وما تبذله من جهد في تنظيف الغسرف ومسح البلاط كل يوم ٠٠ ان سليم رجل خبيث ، هو يعلم ان القرويات لا يعرفن اتقان طعام المدن • والطباخ ليس بحاجة اليهن • ولكنه اسلوب من الصيد ، اتقنه بحكم الاعادة والتكرار ١٠٠ لم يستطع الشيخ جاسم ان يرفض هذا الطلب غير الماشر منه والثوران القويان يفلحان في الأرض منذ شهر ٠٠ ولا يزالان ، فعرض \_ وجبهته يزخها العرق ، خجلا وخوفا من رفض امين بك لما سيعرضه \_ ان تقبل آمنة جارية في مطبخ السيد . ولكن امين بك لم يقبل هذه الهدية لاول وهلة بالطبع. لقد رفض بادىء الأمر ٠ ولكنه تجاه الحاج الشيخ جاسم \_ بينما كان سليم يحثه على ان يلح في عرضه \_ تفضل مشكورا وشمل آمنة برعايته الابوية السابغة!!

ضحك امين بك ضحكة عالية مزقت سكون الليلة المقمرة ٠٠ واهتزت لها الاقداح المتناثرة ٠٠ وصـــاح بالصوت العالمي :

> - لكم انت خيث يا سليم ؟ فأجابه سليم ببديهة حاضرة لرد الجواب: - صنع يديك يا مولاي!

وعاود امين بك صراخه:

ر ولكن امنة لم تحضر يا سليم ، لماذا لم تحضر الان ؟ انسي أكاد اجن ، اريد امنة يا سليم ...

كان يرى امنة كل يوم • واحيانا ما كان يصرف الطباخ في مهام كاذبة خارج القصر • • وتظل آمنة واياه وحيدين والشيطان ثالثهما ، وقد استعمل كـل حيلة وخدعة دون أن يستطيع الحصول على شيء من هذا العود العاجي او تلك العينين الموقدتين في غابة عذراء حتى لحاً الى المحدر فأطعمها اياه في قطعة من الحلوي ، فلما افاقت آمنة وجدت نفسها تنعم بدفء السرير ، ونعومة الوسائد ، وتشهد لاول مرة في حياتها تلك الحمامة تطير واجنحتها عارية تماما من الريش ، وحاول خداعها ، فصور لها انها اصحت زوجته ٠ وان والدها قد قيض مهرها فيما قبض ثورين اسودين يفلحان في ارضه ، ومئة قطعة ذهبية ذات رنين اصيل وان هذا القصر لها يم وهي السيدة الأولى فيه • وقد استمعت آمنة الله يفطونها السليمة وقلبها الطيب كما استمع اليه الكثيرات مسن قبلها ، ومضت الى ابيها دون ان تجوأ على ان تحدثه بحقيقة ما جرى لها في القصر ٠٠ ولم تحدث امها بشيء، لقد كتمت سرها في صدرها ريثما تجد الفرصة المناسة ، اذ من يصدق انها مخدوعة ، ومن دون ان يتهموها انها زحفت الى السرير حافية القدمين جائمة على ركسها ، مسلة الشعر مفتوحة الصدر مع قريرة راضة !!!

مسبله السعر مفوحه الصدر ١٠٠ قريرة راصيه !! اخذت آمنة تتباطأ في الحضور وبدأت تغيب دون مبردات ٠ وكان امين بك كثيراما يعاتب الشيخ :

\_ ان آمنة بدأت تتأخر يا شيخ جاسم • اتراها ملت خدمتنا السهلة ؟

فيرد الشيخ جاسم في ادب و خجل اصيلين:

\_ آمنة خادمة في مطبخكم يا سيدي • لسوف تحضر في الحال •

وكانت آمنة كثيرا ما تحضر ودموعها الغزيرة تسفحها في محراب انوتتها الضائعة • تسترحم امين بك ان يدعها لمصيرها وقدرها • او ان يتزوجها ويعلن ذلك على رؤوس الاشهاد • وكانت طبية قلبها تضحك امين بك • وتدعه يتصرف معها ببلاهة مماثلة ، ممنيا اياها بوعوده وعهوده ، مستمهلا اياها لنهاية هذا الشهر كان الشهر اذا اطل • • وعدها لنهاية الشهر الذي يليه • وها هي اربعة شهور تمر وآمنة تغالب نفسها على الحضور • وتمنع نفسها عن البوح لابيها او امها مخافة الفضيحة التي ستكلفها حياتها • فكانت تخفي ما استطاعت بواكير الامومة التي كانت تتضح شيئا فشيئا في جوفها •

زفر امين بك زفرة اخرى ٠٠ كادت تخرج من منخريه ما تبقى من الرئتين اللتين عطلهما الهم والكدر ٠ ان آمنة لم تحضر منذ ثلاثة ايام ، وهو مضطر في الغد لان يعود الى المدينة ٠ ان السيدة زوجته بعثت تستدعيه ٠ ان شهرا كاملا على خلاف عادته ، قد مضى على مغادرته المدينة ٠٠ ان زوجته تشم رائحة جديدة من روائح فضائحه التي تظل مستورة كالعادة ، فلا يطلع عليها في النهاية سوى زوجته ٠٠ والضحية !!

عندما وقف سليم على باب دار الشيخ جاسم وهم بأن يطرقه ٠٠ كان مؤذن القرية قد بدأ بأذان العشاء فصاح من اعماق ذاته المؤمنة:

\_ الله اكبر ٠٠ الله اكبر ٠٠

وفي هذه اللحظة اختلط في اذبي سليم ، اذان المؤذن ، وصياح الشيخ جاسم منبعثا من داخل الدار . ان الشيخ جاسم يتفوه بالفاظ غريبة ، وتناهى اليه نشيج امرأة لعلها آمنة ، فلما اصاخ جيدا سمع القصة عارية :

- لماذا لا تودين الذهاب يا آمنة ان البيك ينتظر اعداد العشاء ؟

\_ لا اريد الذهاب يا ابي لا اريد الذهاب .

\_ لسوف تذهبين والا دققت عنقك :

فأجابته آمنة في ثورة الاسد الطعين وقد تمزق برقع الخوف بمرة واحدة :

- كفاك سكوتا يا ابي ، لقد زوجتني منه • أليس كذلك ، واعطاك الثورين ومئة ليرة نقدا جزاء المهر • ولكنك لم تشهد الناس على ذلك • ولم يكن زواجي كزواج اترابي ؟!

فصاح الشيخ جاسم صيحة كادت اركان الدار ان تتهاوى لها:

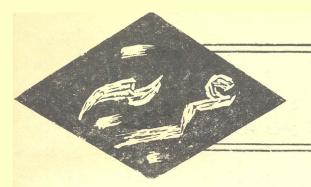
\_ انا زوجتك منــه يا خائنــة •• ولكن هــل تزوجك هو ؟

\_ نعم • ومنذ اربعة اشهر!!

لم يقو سليم ، على الوقوف ، خلف الباب ، اطول مما وقف ، فعاد مهرولا دون ان يجرأ على طرق الباب هذه المرة كما كان يفعل سابقا ، لقد خاف واضطرب ، وفي الطريق كان يضرب كفا بكف ، انه مطلع على تصرفات سيده بنساء القرية ، وبالنساء المتحضرات اللواتي كان يحضرهن سيده بسيارته او يبعث السائق في اثرهن ولكنه هذه المرة أبعد عن الكثير ، كان يعتقد ان سيده عبث بعض الشيء ، ولكن ليس الى هذا الحد: زواج ، ومهر ، عنصراه الذهب والثيران ذات القرون الصماء ، واظلمت الدنيا على ظلامها في عيني سليم وقلبه ، الصماء ، واظلمت الدنيا على ظلامها في عيني سليم وقلبه ، مطبخ البيك اما ابوه فقد كانت امه تقول له كلما سألها عنه :

ولكنه الان ضائع ٠٠ لا يعلم اذا كان ابوه حقا قد مات في الطراد فداسته الخيل ، ام انه ثمرة من ثمار هذا المطبخ اللعين ؟!

كان امين بك قد تعب من الانتظار ٠٠ وكذلك فقد خمدت حرارة الحمى في نفسه المريضة ، فكف عن الاحلام ٠ ونضب العرق في الزجاجة الاخيرة ، فأحس بحرارة جديدة تلفح جسده الى درجة لم تكن انسام الليلة المقمرة كافية لان تهدىء من تأججها ٠٠ حرارة



### مناقشات

### الى الشاعر بدر شاكر السياب

بقلم: جميل حسن

يا صديقي ! • •

قرأت مقالتك « الشعر العراقي الحديث ، منذ بداية القرر العشرين » المنشورة في عدد تشرين الثاني من مجلة « الثقافة » ، فدفعت الى ذاكرتي بعض ذكريات تتشبث بكل قرينة أو مناسبة لتلح بطلب الظهور ٠٠ وأثارت في نفسي بعض الافكار التي كثيرا ما راودتني لكي أكتبها اليك في أكثر من مناسبة ٠ وأرجو أن تكون رحب الصدر \_ شأن الشاعر الذي تعتبر آفاقه أرحب الآفاق \_ وأنت تقرأ تحيتي هذه ٠ ترجع معرفتي بك شاعرا الى التاريخ الذي بدأت فيه أقرأ الشعر الحر ( المكتوب باللغة العربية طبعا ) ٠ فيه أقرأ الشعر الحر ( المكتوب باللغة العربية طبعا ) ٠ وعلى وجه الدقة ٠٠ يبلغ عمر معرفتي بك عمر معرفتي بك

« الآداب » اللبنانية • ولا أكتمك \_ بالمناسبة \_ أنسي استشهدت بك كشاعر « شيوعي » في مقابلة أرسلتها في عام ١٩٥٥ الى « الآداب » ولم تنشرها ، بل اكتفى الدكتور « سهيل ادريس » بأن أجابني عليها بريديا ، وأبدى تخوفه من دوافع مقالتي تلك • • لانها تناولت المخطط العام لمجلته آنذاك •

وعن طريقك ، وطريق « نازك الملائكة وفدوى طوقان ، والبياتي ، وملك عبد العزيز وسلمي الجيوسي» وباقي المجددين تمكنت من فهم المحاولة التي يحاولها شبابنا المعاصرون • وأعترف لك بأنني كنت أغالب فوري وأنا أقرأ لكم • فأنا من المحبين للقصيدة العربية ، المكثرين من قراءة شعرنا الجاهلي والاسلامي وبعض

طاغية مدمرة لا تطفئها الا آمنة • ولكن هل تأتي آمنة ؟ فما دخل سليم تلقاه بصرخة قوية افقدت سليم بعض تساؤلاته عن ابيه الذي مات في الطراد • • ابيه الذي داسته الخل :

\_ اين الملعونة يا كلب ؟

ل تحضر يا سيدي • ان الشيخ جاسم ثائر عليها • وهي ثائرة • لم اجرؤ على الدخول • يخيل الي يا مولاي ان خاطبا يعرض على الشيخ جاسم مهرا لامنة قدره مئة ليرة ذهبية ، وثوران ، ولكن آمنة لا تقبل • فاستطار لي إمن بك واخذ يهذي :

- ان البنات عند هؤلاء الملاعين تجارة رابحة • دعه يزوجها • لن يجد حمارا واحدا يرضى بها زوجة انها خادمة في مطبخي وستموت خادمة كما ماتت امك ايها الحمار!!

وبينما كان صراخ امين بك على اشده • كان الشيخ جاسم يطرق باب القصر ، وفي يده اليمنى سكين تقطر دما • • وفي يده الاخرى رأسان ثورين اسودين ، لم يستطع سليم وهو يحدق فيهما وسط الظلمة الحالكة ان يقطع اذا كانت قرون الثورين لاتزال عالقة برأسيهما !!

فحول العباسيين ، في الادب القديم ؛ وشعر « بدوي الحبل ، وأبي ريشة ، ونديم محمد ، وابراهيم طوقان ، والخوري » وفحول العصر الآخرين ، في الادب الحديث ، ولكنني \_ كطالب أدب ، فيما مضى ، وكمدرس أدب حاليا ، وكشاعر اختار الطريق الوعرة، طريق الشعر العربي الاصيل \_ رأيتني ملزما بقراءة الشعر الحر ، فقرأته ، وأكثرت من قراءته ، وما أزال أقرأ منه ، ولقد سهلت علي قراءته تدريجا ، وبدأت أستسيغ بعض شوارده ! ، لا ، بل بدأت أعجب ببعض روائعه ، وقبل أن تصيدني من هذه النافذة أبادر فأقول لك : انني أدرك أن ذوقي ومزاجي لا يصلحان وليس من حقي أن أفرض منهما مقياسا مثاليا للنقد ، الا انها سوانح خطرت لي وأحبب أن أنقلها اللك ،

### يا صديقي ! • •

ان المحاضرة التي ألقيتها في مؤتمر الادباء العرب في بلودان عام ١٩٥٦ عن « الشعر • • والفنون الجميلة قد رفعتك في عيني ، وأعادتني الى قراءة شعرك من جديد • وان الثوب الاسطوري الرامز الذي غلفت به بعض قصائدك جعلني أتوسم فيك ملامح أشتاقها في شبابنا ومثقفينا • وزادني اقبالا على شعرك ـ لا أنكر \_ تقدمة الشاعر « سليمان العيسى » لقصيدتك « أنشودة المطر » التي اختارها نموذجا في كتابه « حب وبطولة » •

غير اني - واسمح لي أن أكون صريحا معك - صدمت في شعوري ازاءك أكثر من مرة • صدمت لاني رأيتك تكثر من نشر الشعر في شتى الصحف من دون تمييز • وأظنك تسلم معي بأن طريق الشهرة غير هذا الطريق ، وبأن بعض الصحف تسيء الى سمعة كتابها أكثر من احسانها اليهم • ولم يكذبني حدسي اذ مالشت أن رأيت مجلة صديقة لك تتناولك بالغمز ، وتمن عليك أن رأيت مجلة بالذات لهذا السبب عينه ! • • أو لعلها خصصت مجلة بالذات فاستنكرت عليك أن تنشر فيها برغم عرفانك اتجاهها المناهض للقومية العربية التي تقول انك من حملة رسالتها

الخالدة ! ٠٠ وصدمت لأني رأيتك تتراجع أمام هذه المجلة الصديقةو تأتيها تائبا وتقول انك وجدت فيها متنفسك الوحيد • وأعتذر ، هنا ، الى الدكتور « سهيل ادريس » لأن المجلة الصديقة المعنية هي مجلته ٠٠ فما قصدت الى تناول مجلته بسوء ، ولكنني قصدت الى أن أقول للشاعر: ان الكبرياء أميز ما يميز كلمة الشعور والحس الصادق ٠ ولقد كان الدكتور ادريس \_ فيما أعتقد \_ يقبل للشاعر أن يبعث اليه بشعره دون استغفار أو توبة ٠٠ لانه ، هو الآخر ، يحرص على كبرياء الشعر والشاعر معا • وقد كان لي أنا سابقة مع مجلة « الآداب » نفسها ، فاختلفت معها ، وكانت مكاتبات بيني وبين رئيس تحريرها بلغت ، في بعض الاحيان ، حد التهمة ٠٠ ثم عدت فكتبت اليه بنتاجي ، مقالة أو قصيدة ، ونشر انتاجي دونما حاجة الى توبة أو تقديم قربان • وكذلك كان شأني مع مجلة « الثقافة » أيضا ، فقد كتبت الى رئيس تحريرها ، وهو صديقي ، غير مرة ٠٠ معاتبا حينا ، وقاسيا في حين آخر وعدت فأرسلت اليه بنتاجي فنشره دون أن يطلب منى براءة الذمة • ان المجلة الادبية \_ يا شاعري \_ ميدان طبيعي للادب لا يملك رئيس تحريرها منها الا أن ينظر في الصالح مما يأتيها فيدفع به الى المطبعة بكل حیاد و تجرد ۰۰ فما لی أراك \_ یا صدیقی \_ وأنت تعتبر نفسك الشاعر الطليعي تجرح كبرياء الكلمة بمثل هذه التصم فات ؟! ٠

وأخيرا ، وليس آخرا (كما يقولون) صدمت عندما قرأت مقالتك « الشعر العراقي الحديث »! •• واليك المبررات :

العنوان ضخم \_ كما ترى \_ والناظر فيه لاول وهلة سيتفاءل ، ويأمل أن يقرأ مقالا تخطيطيا نقديا لانتـــاج نصف قرن من شعر قطر عربي حبيب غني بامكانياته الفكرية ، ذي تاريخ خصب ومشرق لعله أضخم ما في تاريخنا العربي ، ولذلك فقد كانت خيبة أملي \_ مع الاسف \_ كبيرة ، ولعلها امتدت فغطت كل المساحة التي انتشرت فيها آمالي العريضة بالمقالة كلها ،

أقبلت على المقالة فقرأتها قبل أي شيء آخر من المجلة ، فوجدتك فيها عجلا أولا ، ومخاصما ثانيا ، وقانعا من الزاد بالقليل ، وهذه حالة كل من يدخل ميدانه غير واثق ،

عجلت علنا واختصرت القضية بأن جعلت لعصر النهضة شاعرين هما الزهاوي والرصافي + وأنحت باللائمة من أهملوا نظامين آخرين كالزهاوي والرصافي أو أقوى منهما نظما ، ثم عجلت وبسرعة فائقة ، فأبرزت اثنين من الرعيل الثاني يتفقان في كونهما شيوعيين أو تاجري شيوعية ، ويتنافسان ، مع ذلك ، على زعامة الشعر العراقي ، كما كان شأن الزهاوي والرصافي من قبلهما . والشاعران هما « محمد مهدى الجواهري » و « محمد صالح بحر العلوم » • ثم عجلت • • عجلت لتقول للناس انك والشاعرة « نازك الملائكة » ( وأنت قبلها ) قــد شققتما طريق الشعر الحر ( فجننه الحق قد رأى الحياة عام ١٩٤٦ حين اكتشف بدر شاكر السياب هذه الامكانية في قصيدته: هل كان حيا ؟ ٠٠ \_ المقالة ) ٠ وقد فهمنا ، بعد ذلك ، أنك عدو كبير للشيوعية ، التي كنت من أعضائها \_ فيما سبق \_ ولدعايتها ، وبخاصة لشاعرها « البياتي » الذي نصبه الشيوعيون رائدا للشعر العراقي الحديث ٠

هـذا هو ملخص مقالتك ، يا صديقي ! • وأنت ترى معي أنها ليست كافية لاعطاء فكرة موضوعية عـن ( الشعر العراقي الحديث منذ بداية القرن العشرين ) ولا هي تصلح لان تكون مقالة لشاعر يعرفه الناس مجددا

ويزعم لنفسه أنه أول أو من أول المبدعين للسعر الحر في هذا الوطن! ولقد قال « نزار قباني » في مقالة له بمجلة « المعرفة » الدمشقية ان مهمة الناقد عسيرة على الشاعر لانها تستلزم الحياد والجرأة و ولقد رأينا « نازك الملائكة » تثبت أن مهمتها النقدية ، مع جلالها ، جميلة أيضا ، وتقدم لنا عن الشعر المعاصر دراسة رصينة عليمة بكل دقائق المسكلة القائمة اليوم بين القدماء والمحدثين ، محيطة بكل مستلزمات البحث مخططة ودراسة ، ومقدمة الامثلة الحية وبقدر كبير من الحياد والاستعداد لتحمل المسؤولية و

وبالمناسبة ٠٠ هل تقبل مني \_ يا أستاذ بدر \_ أن أدرس الشعر في سوريا فأقول مثلا: في دمشق مجموعة من شعراء الرعيل الاول ميزهم النظم والبعد عن الروح الشعرية ، في طليعتهم « شفيق جبري وخليل مردم وأنور العطار » • وفي حلب حار « أبو ريشة » بين الكلاسية والروماسية • وفي اللاذقية يبرز « بدوي الكلاسية والروماسية • وفي اللاذقية يبرز « بدوي الحبل » بروزا كبيرا جعل أنصاره يسمونه رائدا للشعر العربي الحديث • و • • و • • الى آخر الاحكام التي تطلق هكذا من دون مسؤولية ، ومن دون سوق أي دليل من شعر شاعر أو نقد ناقد ؟! • •

ختاما تقبل تحیاتی ، ولك شكری ۱۹۲۲/۱۱/۲ المخلص جمیل حسن طرطوس ـ الشیخ بدر



### الأرام ليسية مريقى قصة (بقلد: على البرازي

انا اتحدى اي انسان كان ان يتناول ادوات الحفر ويحفر حفرة كبيرة في ارض مجهولة • وهو كامل الوعي والارادة وابتسامة هادئة مرسومة فوق شفتيه ، ليدفن فيها بيديه امواله التي ورثها عن آبائه واجداده او حصل عليها من كد يمينه وعرق جبينه • لا شك ان الناس وانا واحد منهم سوف نتهم هذا الانسان اما بالبلاهة أو الجنون او فقدان الذاكرة لان الناس ما تعارفوا قط ان يسمعوا قبلا او ان يروا بعيونهم انسانا من هذا الطراز ، اللهم سوى في القصص والروايات التي تنسج حوادثها وتبتدع ابطالها مخيلات القصصيين •

اذن ٥٠٠ فكيف تريدونني ان اقوم بعمل لايستطيع بشر غيري القيام به ، اللهم الا وان يكون قلبه قد من الصخر الاصم وعواطفه من اسلاك الحديد • فأنا أب وكأي اب آخر في هذا الوجود يحب ابنه ويفديه بالغالي والرَّخيص في السراء والضراء • ويعلق على أبنه لا سيمًا اذا كان وحيد ابويه كابني الامال الكبار في المستقبل التي تدفع عن والديه العجوزين غوائل الدهر القاسي ٠٠٠٠ ولكن ٠٠٠ أواه ٠٠٠ لقد مات محمود ٠٠٠ مات ولدى الوحيد محمود ٠٠٠ ذهب بعيدا حاملا آمال عجوزين • • • و خفقات قلمهما • • • وابتسامة عمريهما • • • فعندما كنت مع زوجتي في اول العمر ٠٠٠ ما كان حزننا بالغا عندما ماتت ابنتنا خديجة بالحمى التيفية وعمرها اربع سنوات ٠٠٠ ومات ابننا محمد عندما سقط مين النافذة الى فسحة الديار • • وتألمنا في بادىء الامر ولكننا صبرنا على حكم الله الطويل و علقنا آمالنا على الأيام القادمة معمه ومرت السنون ونحن نتلهف للقادم الحديد الذي يبدو جو الوجوم والتعاسة من عالمنا ٥٠٠٠ ولكن الايام كانت تفاجئنا بخبية امل اثر خبية امل ، ولكننا لم نيأس من رحمة الله ، بالرغم من تقدم العمر بنا ، ووخط

الشيب رأسي ٠٠٠ وولدت زوجتي ٠٠٠ وانحبت لي

وكم احبينا محمودا ٠٠٠ وتعلقنا به ٠٠٠ وكم كانت سعادتنا بالغة عندما بلغ الخامسة من عمره ٠٠٠ فقد تساءلت كثيرا حينما حدثت الفاجعة الرهبية في حاتي ، تلك، الفاجعة التي هزت كياني الناحل الضعيف وبعثرت تفكيري هل من الممكن ان يحدث هـذا ؟؟؟ ٠٠ وكيف حدث ٠٠ ولماذا ؟؟؟؟ وحيال هذه الاسئلة ما كنت لاملك جوابا حاسما سوى ان اغرق همومي وظلام تفكيري واحزان صدري في دوامة هائلة لا تنتهي من النحس المتواصل ، والنشيج الـذي يدمى قلبي ، فأنا لم أبك مطلقا ، بل كنت انظر الى الناس بكل بلاهة بكل عيون فارغة ، وبكل لامبالاة تامة ، وكأنه ليس هناك مايستدعى الى الاتيان بمثل هذه الاعمال التي تجعلهم يهتزون من البكاء والنشيج حينما كنت احمل جسد الميت الملتف في كفنه الابيض بين يدي لأوسده المقر الاخر • لماذا يفعلون ذلك ٠ ما دامت هناك رحمة الله التي لا تنتهى ٠٠٠ وما دامت هذه الرحمة دائمة النقظة ومستمرة في الاخذ والعطاء ٠٠٠ فان اخذت اليوم عزيزا سوف تعوضه غدا بعزيز آخر ينسي به ذووه العزيز السابق ٠

فقد كنت اعمل بكل امانة واخلاص وانا احفر القبور لموتى الآخرين ، وكنت اقوم بعملي دون ان تختلج بي عضلة او يغمرني شعور ما ، فقد اقتنعت بان مسن طبيعة الحياة ان تأخذ وتعطي وترسم للناس صورا من المتناقضات بين اخذها وعطائها وعلى مجموعة هذه المتناقضات بين اخذها وعطائها وعلى مجموعة هذه المتناقضات بني مفهوم الحياة وكان كل ما يهمني من عملي المتناقضات بني مفهوم الحياة وكان كل ما يهمني من عملي هو ان اقبض اجرتي من اهل الميت سواء لدى كائن من كان ، لاشترى منها ما يؤمن قوتي وقوت زوجتي وولدي محمود ،

ففي تلك الاثناء ، ما كان ليخطر لي على بال ، بأنه سوف تأتي تلك اللحظة الرهيبة التي سوف اعد فيها ادوات الحفر لاحفر بها قبرا بيدي هاتين لابني محمود ٠ ما كنت لافكر يوما بأن هذا العمل الذي اقتات منه سوف الادوات التي احفر بها قبور الآخرين سوف تزداد اليوم في يدي صلابة وبرودة وثقلا • كيف استطيع ان أحفر قبر ولدي بيدي ؟؟؟؟ يا للقساوة ٠٠٠ انا لن استطيع ان افعل ذلك ٠٠٠ رباه ٠٠٠ رحمة بي يا سماء ٠٠٠٠ انه ولدي محمود ٠٠٠ إنا لن استطيع أن أدفن ثمرة الانتظار الطويل في حفرة باردة مظلمة من الارض واهمل فوقها التراب القاسي ان يدي اصبحتا مشلولتين ان يدي لا تطاوعاني على ذلك • وقلبي هذا المعبد الكثيب الصامت ما فتىء يرسل انينه الخافت ويذرف عبراته الدامية بصمت حزين خلال خفقاته الواهنة ، وروحي هذا الطائر الحزين الاسود الذي ما انفك يرسل نواحه الرتيب ليل نهار في روضه الجاف العاري الغضون ، يا الهي ٠٠٠ انك تطلب مني ان أفعل اشياء فوق طاقتي واحتمالي ٠٠٠٠ رفقا بي يا الهي ٠٠٠٠٠ أنا لن استطيع بعد اليوم أن ألمس هذه الادوات الظالمة الحاقدة ٠٠٠ الكريك \_ والمجرفة \_ والمحفار آنا لن استطيع أن أحمل المحفار بيدي وأضرب به وجه الارض لاصنع رمسا لامالي وفلذة كبدي ٠٠٠ أنًا احب محمودا ولن استطيع ان أغيبه في جوف الارض الذي لا يرحم ٠

وتطوف وتطعن كالحراب في ركبتي فتجعلني اكاد الهاوى من هول الفاجعة وكيف حدث هادا ورده الهاوى من هول الفاجعة وكيف حدث ها المنزل بالامس خرج ليلعب مع اولاد الجيران امام المنزل وضحكة حلوة تجلجل في فمه وهو يتراكض هناك بثوبه الفضفاض وقبقابه الخشبي الصغير و تابعته مع زوجتي حتى باب المنزل بانظارنا التي تحمل كل عواطفنا وآمالنا و ثم غرقت بعد ذلك مع زوجتي في حديث طويل نتداول فيه امور معيشتنا ونلقي الاضواء على احلام المستقبل وكان اسم محمود لا يفارق شفاهنا وكنا ندخل اسم محمود في كل حديث ووكنا ندخل اسم محمود في كل حديث ووقت واسمه اللازمة التي نفتتح بها أحاديثنا في كل وقت و

وفجأة قفزت الهرة التي كانت تتكوم قرب منقل الفحم النحاسي الذي نتدفأ عليه وركضت مرتاعه ، وذلك عندما دوى في الطريق صوت عجلات سيارة تتوقف فجأة وأصابنا الذهول وجمدت اكفنا فوق منقل الفحم حتى لم نعد شعر بشدة حرارة اللهيب الازرق المتصاعد من بين قطع الفحم ، وبان الذعر في عيوننا وتوقفت خفقات قلبينا وشلت حركتنا فلم يعد بامكاننا مغادرة مجلسنا ، وخيم الصمت ، وقطعته زوجتي بصوت متقطع ضعيف وهي تبلع ريقها بصعوبة ،

\_ اخشى ان يكون قد اصاب محمودا السوء • فقلت اشجعها وقلبي يرتعد من كلماتها:

لا تخافي شيئا ٠٠٠ سوف اخرج وارى ماحدث٠
 واردفت وانا ابتسم واشجع نفسي ٠
 لاذا انت متشائمة هكذا يا امرأة ٠
 فشدت يدها على يدي وقالت :

د ارجوك محمده اسرع مده اريد ان اطمئن قلبي ه

ونهضت يصعوبة من مكاني وغادرت الغرفة التمي كنت فيها • وفي اثناء ذلك ملأت سمعي الضوضاء التمي

اخذت ترتفع امام بيتي ٠٠٠٠ واستطعت أن اميز بينها

\_ هل مات ؟٠٠٠

وشعرت بركبتي تكاد تخذلاني ٠٠٠ وبقواي تكاد تنهار ٠

وجاء صوت يسأل ٠ \_

\_ هل عرفتموه ؟ ابن من ؟ ٠ ٠ ٠ ٠

وشعرت برأسي يدور ١٠٠٠ وبالظلام يكاد يتكانف امام عيني ٠ حتى انني لم اعد اتبين الاشياء التي أمامي بوضوح ٠ فرفعت يدي الى جبيني ادعكه ثم تحاملت على نفسي وسرت حتى الباب ، فاذا بي اجد سيارة صغيرة سعوداء تقف في وضع منحرف وقد تجمهر الناس من حولها يلغطون ويحركون ايديهم ، وقد بان على وجوههم الحزن ، والوجوم والاسى ٠ وقبل ان ا خطو الى الطريق الحزن ، والوجوم والاسى ٠ وقبل ان ا خطو الى الطريق لاسأل عما حدث اذا بعين رجل اعرفه تلحظني فأسرع الرجل نحوي وامسكني بيديه من ساعدي وقال بنبرة توسل ٠

\_ ارجوك \*\*\*\* لا تقترب \*\*\*\* من مكان الحادث \*

فقلت وانا اصرخ واحاول الافلات من قبضته . \_ دعني ٠٠٠ دعني ارى ٠٠٠٠ ماذا حدث .

فانطلقت دمعة من عينيه وأجاب بصوت باكي وهو يربت بيده على كتفي :

\_ كن رجلا ٠٠٠٠ ليكن ايمانك بالله قويا ٠٠٠٠ البقية بحياتك ٠

ولم استطع ان افهم شيئا من كل ما قال لي • او كأنني فهمت •••• ولا أريد أن أفهم •••• وسألته وانا أرتجف: \_ بربك اوضح لي الامر •

فأجاب وهو يدير رأسه الى ناحية أخرى ليتفادى النظر الى وجهي ٠

ـ كان الامر قضاء وقدرا بينما كانت السيارة منطلقة عبر ابنك محمود الطريق ٠٠٠٠ و ٠٠٠٠

وسألته وأنا لم أصدق ما قاله ٠

\_ وماذا ٠٠٠ هل مات ٠٠٠ مح ٠٠ مو ٠٠ د فأجاب باستسلام ٠

\_ أجل لقد كانت الصدمة قوية ٠٠٠٠ فمات لساعته٠

فَجأة دبت في جسمي قوة جديدة فأفلت نفسي عن قبضته وانطلقت بغير وعي الى مكان الحادث ٠٠٠ والفيت جثة ابنى محمود ابنى الوحيد الحس مضرجة بالدماء ٠٠٠ وقيقابه الصغير وقد انفلت من قدميه وسقط بقرب عجلات السيارة وقد تلوث بالدماء الحمر ١٠ ٠٠٠٠ ووقفت ٠٠٠ مسمرا في مكاني كالمذهول ٠٠٠٠ انظر الى جثة محمود ٠٠٠ ولم استطع ٠٠٠ فأنا لا اصدق ان محمودا قد مات ٠٠٠ ان هذا الطفل الميت ليس محمودا ٠٠٠ انه آخر لا أعرفه ، ولم اسمع باسمه ٠٠٠ ان ابني محمود خرج ليلعب مع أطفال الجيران ٠٠٠٠ وسيعود بعد قليل ليدخل الى البيت ويملأه صياحها وضحكا ويقضى الليل بمداعية الهرة يشدها من ذيلها ويعدو خلفها مصفقا بيديه الصغيرتين وعندما ينال منه التعب يأتى الى حجري لينام فيه وأنفاسه العاطرة تملأ انفى بعبير الحياة وتزودني بقوة جديدة أتابع بواسطتها عملي في اليوم التالي ٠٠٠ ان محمودا لم يمت ٠

رحمة بي يا سماء ١٠٠٠ أنا هنا وحدي في هذه الارض القفر البعيدة عن المدينة بين القبور وأدوات الحفر القاسية الظالمة بجانبي ١٠٠٠ تدعوني لان أحفر قبرا لابني ١٠٠٠ تنظر الي بعيون جامدة فارغة لا حياة فيها كأنها تشاركني مأساتي أو كأنها تسائلني عن سرفتوري غير الطبيعي في الانهماك بعملي بجد وتشاط

الشمس قد ودعت الدنيا من عهد بعيد ٠٠٠ والظلام بدأ يتكاثف فوق صور الكون ٠٠٠ والانوار البعيدة تأتيني من المدينة ٠٠٠ خافتة ٠٠٠ ميتة ٠٠٠ لا حياة فيها ٠٠٠ ونسمة باردة تهب غير عابئة بحالي ومأساي ولست أعلم أية حياة قاسية قد دبت فيها هذه اللحظة٠٠٠ يا للسخرية ٠٠٠

الاعباء يملأ حياتني وكيانني ٠٠٠ ركبتاي لا تقويان على حملي ٠٠٠ الادوات بانتظار العمل ٠٠٠ الارض تنظر الى بسخرية وهي تكشف لي عن صدرها الذي لا يشبع ٠٠٠ وعن تدييها القاسين الترابيين ٠٠٠ اللذين جردا من كل شفقة ورحمة وجمعت قبضتي يدي أمام صدري وركعت على الارض وصحت بصوت جنوني . أيها الادوات القاسة ٠٠٠ أنا اكرهك ٠٠٠ لقد فقد الود الذي بيني وبينك ٠٠٠ أنا أكرهك ايتها المتوحشة التي لا ضمير لك ٠٠٠ أيتها القاسية التي جعلت الناس يكرهونني وينفرون مني لاني بواسطتك أسلب الناس أعـز المخلوقات على قلوبهم ٠٠٠ أنـا مكروه ٠٠٠ وأنت ايتها الارض الطالمة استري صدرك وابتري ثدييك الظالمين ٠٠٠ فلن ترضعي ابني محمودا من ثدييك ٠٠٠ كفاك قيموة بهذا البشر كفاك سخرية بنا ٠٠٠ وتهكما علىنا ٠٠٠ آه منك لو استطعت ان اصفعك ان اضربك بقضتي يدى ٠٠٠ ان اعضك بأسناني ٠٠٠ ان اركلك بقدمي ٠٠ فأنا ما ربيته

واعتنيت به وحرمت نفسي من أجل أن تسلبيني اياه ٠٠٠ اينها الحاقدة ٠٠٠ انا لن أدفن ابني محمودا في جوفك فبالامس اخذت مني ابنتي خديجـــة ٠٠٠ غير عابئـــة بطفولتها وبراءتها وعذابها ٠٠٠ ومن ثم اخذت محمدا ولم تعطف على قلب الام الثكلي والاب المفجوع ٠٠٠ ولكنك اليوم ٠٠٠ لا ٠٠٠ لا لن أحفر قبر محمود بيدي ٠ لا ٠ لا ٠

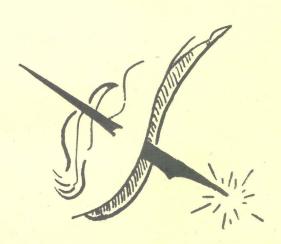
\*

وفي منتصف الليل شاهدت شوارع المدينة رجلا في الخمسين من عمره يهرول هنا وهناك ويرسل صرخاته في الليل الهادىء الواجم ويحرك ذراعيه في الهواء مهددا و هو يرفعها الى السماء تارة ويجلس فوق الارض ليضربها بقبضتى يده تار أخرى •

ومر في الطريق رجل يتأبط ذراع زوجته وكانا عائدين من سهرة في بيت أحد أصدقائهما فارتاعت الزوجة وطمأنها زوجها وهو يحيطها بذراعه ويربت بيده على بدها قائلا •

ـ لا تخافي ٠٠٠ هذا حفار القبور ٠٠٠ لقد فقد عقله بعد موت ابنه محمود ٠٠٠ لقد كنا جميعا تتوقع أن بحدث له هذا بين وقت وآخر ٠٠٠ يا للمسكين ٠

علي البرازي





علني اصطاد ما حفالا كأس وهمي تنتشسي امـــلا قبسا مـن روحي اشـتعلا ماج بحرا ناثرا خجالا مين رخام قلعها انسدلا لا تجبنی خاب من سألا سـوف القيها هوى ثمـــلا في بحار الصخار منتقالا مات بحر الصغر ان بخلا كيف تنسى نظرتى القللا الف عام ، أذبح المللا فتريني الصبح مشتعلا ســمكات تمــلا القــللا فتناصى فكرتي الجبلا

رحت أنضو قصبتي عجللا وعلى الشطات قد نصبت كيف القيها على حجر وعليه السفن جاميدة كيف القيها ، فيا قدري سمكتى الغراء قــد وجدت هی مـن انفـاسی انطلقت هي من قلبي ومن مقلي سوف أغزو الشط منتظرا تـرحم الافاق لي سـهري لست أغدو أو تهــز يدى تطعم الافكار مين دمهيا

محمد حريري

#### حلب في ذكري ابي فراس الحمداني

شعر عبد الرحيم الحصني

هـني عطاياك ، أم هـني أمانينا فليسكر الليـل مـن صهبا قوافينا مدامـة الحـب الاكاس سـاقينا تنسـاب أنسـامه وثابـة فينـا هنـا طلعنا على الدنيـا حساسينا خمـائل الحب الا عـن تصـابينا لولا دنيم رخيـم مـن أغانينـا ولولا دنيم رخيـم مـن أغانينـا بالشـعر والحب فازدانت رياحينا لا يقطف الشعر ألا مـن دوالينـا مـن جنـة الله فاختالت بأيدينا من سـدرة المنتهى بريا وتكوينـا ما كان في الدهر لا موسى ولا سينا صحيفة الخـلد للاسمى عناوينـا ونمـلا الكون توشـيحا وتلوينـا ونمـلا الكون توشـيحا وتلوينـا

بأي نقصص غفي القلب يرمينا من بعد ثورتهم دنيا ولا دينا يمشي الى المذبح المجهول مفتونا فالخصلد أفصح اسهابا وتبيينا

لونا مسن الانفسة العصماء مكنونا أسمى مسن الدهر والاحداث عرنينا بين العلوج غزير الوجسد موهونا في غيبة الاهل ان لا يألف الفينسا مسن فرط ما نال منه الدهر محزونا

یا مربع الخلد ، یا مهدد المحبینا من بعد طول النوی عاد الزمان بنیا هذی الجنان العطاشی مین یجرعها یا مربع الخلد عهد الحب ما برحت هنیا قضینا طفولات الهوی مرحا یا موعد الحب بالشهباء ما ابتسمت من رجع اصدائنیا اسقت عنادلها یا مربع الخلد ما للنور مین ترف یا مربع الخلد ما للنور مین ترف نواهی الشهب ضفیرنا میابعها میانقی المحان المحالين هیدی البابنیا للعالین هیدی

تبارك الله ما أغنى سيرائرنا ثار الغويون تجديدا وما أنسوا اني لاعدر في هدا الملاحملا ان أغفل الجهل شيئا من ما ثرنا

طيف مــن الامس أهــدانا بزورته دال الــزمان وما زالت نضارتهـا أفدي الاباء رهــين الاسر أشــهده شــبل جفـا أهله قسرا وآيتـه جريمــة الدهـر أن تلقى أخا شرف

يا مؤثر الاسر بعض الشر أهون من ألست أروع من صان الثغــور ومن بمسمعي همسـات منـك ناعمــة بمسمعي همسـات منـك ناعمــة ( اذا مررت بواد جـاش غاربــه ( وان عبرت بنــاد لا تطيف بــه ابا فـراس ومــا رفت قوادمنــا ابا قــراس ومـا رفت قوادمنــا جئنــا نحيي البطولات التي اعتنقت جئنــا نحيي البطولات التي اعتنقت لم نهمل العهد نحــن الحافظون له قوت المجــامر نجــوانا وانفسـنا دللت مجد عصى الدمع في كبــدي

يا قاتل الله حب الحسكم كم فتكت من كان يحسب أن يطغى الزمان على يا أمسة شهدت من أمسها عظسة نحسن الاباة ولسولا ما يفرقنا يا مربع الخلد هذي لحسة عبرت في كسل عفسو جراحات نكابدها أرنو الى القدس من خلف الحدود فلا كأن أحمسد ما صسلى بمسجدها مجسد العروبة حد السيف مصعده لم يجعل العرب اليرموك مفخرة

ما بال وارفـة الاغصـان تسألني كأنني لم أذق مـن كأسها جرعـا أخت الربيع رويـدا عدت ها أنذا لي في ـ سبيلك ـ أفيـاء قفيت بها ننادم الحـور سمارا وما سـكرت ولا شدا الطير عنـد الفجر منشيا يا دار حمـدان لم يهـدأ لنا وتر نواة ما أبـدع الرحمـان دولتنا

بعض اذا اشتد في ساح المغيرينا بالسيف والترأي عاليت الابيينا تسنف السمع ترديدا وتلحينا فاعقل قلوصك وانزل ذاك وادينا) أهل السفاهة • فاجلس ذاك نادينا) ذكراك مرتبع الشهباء راجينا الا اليك ولا اهتزت خوافينا آلاء شعرك وانسابت أفانينا هبت من الخلد ريحانا يغادينا وسوف نصبر باقي العمر راعينا الى رحابك تقتاد المصلينا وأيسر النبل تمجيد الوفيينا

رياحه الهدوج في دنيا تاتخينا زين السباب ويلقى الترب مطعونا تبدد الشمل يجتاح السلاطينا عن وحدة الصف رجعنا الموازينا لم نفش أسرارها لولا ماتقينا ولم نزل بالهوى والهزل لاهينا القدى بساحتها الا الثعابينا ولا أقام بها عيسى الرهابينا فلتبذل العدرب ما شاءت قرابينا لولا السيوف ولا اعتزوا بعطينا

من أنت يا نازلا أحـلى ملاهينـا ولا تبينت مـن اعطافهـا اللينا ما غيض الـود يا شـهبا تجافينا أندى اللبانات مـن أندى ليالينـا عنـادل الايك الا مـن تناجينـا الا لينقـل لحنـا مـن أماسينا لنـا مـن الـوحي آيات النبينـا ورمـز ما نضر الدنيـا أيادينـا

عبد الرحيم الحصني

# سمراء البسفور

#### شعر: عبد الله عبد الهادي العاني

التقيت بها على ساحل الجزيرة الكبيرة (بيوك آده) الجاثمة في مضيق البسفور فأوحت الي بهذه الابيات واليها اهديها

ع • العاني

يا ضيعة العمر بين اللهو واللعب عيت جوابا ٠٠ وسؤلي عنه لم تجب فأعكف على الدرس والامعان في الكتب والخـــر لا يرتجى الا مــن النجب

يا للشباب ذوى من كثرة النوب وصرت في حمله حمالة الحطب عيني الطريق ٠٠ ولاحققت من ادب والقلب ممتلء بالهم والوصب يعود يجمعنا في منزل خرب

أنا الريض • وعــذري واضح السبب ما دار في خلـدي لليـائس منقلبي ! سبحان من خصها بالحسن والادب • والنسل يا سائلي من طينــة العــرب (اسطنبول) مسكنناوالاصلمن(حلب) قومي هم العرب • • في صدقوفي كذب اخلاقهم قد سمت كالسبعة الشــهب

ان شاب رأسي فنفسي بعد لم تشب سالت دنياي : هل يسر أؤمله ؟ عطبول دنياي والآلام ديدنها لا ترتج الخير من ذناء فاجسرة

بالله عني وخلي سيورة الغفيب حملت همك يا (سيمراء) أثقله ان انس عهدك يا (سيمراء) لابصرت اسياء وتعزيية ليت الزميان الذي ما ذلت أذكره

سمراء: ما حيلتي ان شقة بعدت ؟
الوذ بالصمت خوف العدل من فئة
على ضفافك يا ( بسفور ) فاتنة
سألتها: مااسمكم ؟ قالتلي : (فاطمة)
وغمغمت في بكاها وهي قائلة
ما كنت يا شاعري من اهل ( تركية )
قومي هم العرب والاقوام تعرفهم

عبد الله عبد الهادي العاني (عنة ) الجمهورية العراقية

# ... 01/ C 29/

« كل حاد ثرمز » كلمة قالها « جوته » مفكر الالمان \_ لمتلمسي الصور الحية للوجود • تلك الصور العبرة التي لا تقلل من أهمية الشواهد ، ولا تهمل الاحداث حتى ما كان منها تافها او عديم الاهمية في منظار الناس • هؤلاء المتلمسين لحقائق الوجود في معناهم الخاص كثيرا ما تغدو لديهم ذات أهمية \_ من غير وهم \_ الجوانب الوجودية في الطبيعة والانسان ، وتدعوهم صور الكون المختلجة بالانفعال الذاتي الى تقدير \_ من غير افراط \_ لهذه المعالم الحية •

لست الان بصدد دراسات تتناول الوجودية كمذهب الا بقدر ما تتراءى في وحدة مع نوازع الشاردين في الدنيا ، الهائمين في الانفصال عن عالم بعيد عنهم يجعلهم في دائرة استقلالهم التي تبدو اليهم متكاملة في مقوماتها وخصائصها الفكرية تحدد وجودهم حيث تبرزه نوازعهم غريبا \_ ولكنه حر \_ عن الحضارة والمدنيات المرهقة لنفوسهم •

يشعر هؤلاء بتنازع بين قوتين ـ قوى العالم التي تشد العقل والوجدان شدا عنيفا ـ وقوى اخرى باطنة يروق لهم أن يجدوا فيها منبع الطاقة التي تولد الاماني ، فتراهم يستشعرون حلاوة الانسياب في تياراتها ، لان الاماني الحقيقية هي أماني الانسان والطبيعة ، والطبيعة وحدة متكاملة ، فهي انسجام ، والانسجام تكامل ، وأن لا حقيقة للجمال الا في التكامل والانسجام ،

ولاعطاء صورة للانسانية من نوع غريب يلزم التحليل بعد الدراسة \_ ولا يتسع الوقت \_ لشخصيات قلقة مضطربة قضى عليها أن تعيش غريبة عن العالم ،

لكنها قريبة من وجود ذاتي ان لم يكن كله يستقل في معنى الوجود الفكري • وهنده النماذج التي آمنت بالغربة وهامت بالاغتراب قد آمنت بالمجهول • ذلك المجهول الذي تتفتح فيه ملامس المعلوم ، وتتفجر من ظلام الحياة وقتامها ضفائر النور وجدائل الخير ، وتظل تشير الى ان لكل حادث مهما دق أو جل اثر في تطور مفهوم الانسانية •

هؤلاء الذين يقتلون حيا ويحنطون كائنا ، ويجمدون روحا ينتهي بهم الامر الى الخلط بين الخير والشر كلما ابتعدوا عن المقاييس الطبيعية والانسانية في تحديد الخير والشر من جهة وتحديد ـ اصلا ـ مفهوم الانسانية ٠ اذ ان المفاهيم والافكار تجيء بحكم الاحوال الفكرية والظروف الاجتماعية ذات معنى تتطبع بطابع هذه الاحوال والظروف في تلك المرحلة فهي بنت بيئتها وظرفها ٠

فالعقائد الدينية والمذاهب المتمشية معها ترى في

الخير والشر غاية تحديد احكامهم ومقتضى مصيرهم المام المحرك الاول وقوى الغيب العلوية المطلقة • تلك القوى التي لا يتحركون الا بارادتها وانك ما ان تحس بتحررهم الارادي حينا حتى ترتد عنهم حين يلفظون قيمة الانسان • ذلك انهم يرجعون التصرف والارادة الى الاحكام التي آمنوا بها والتي اوجدت فيما بينهم وحدة الوجود الذي يدور في فلك مغلق لا ينفتح الا لقوى الغيب المسيرة •

يذكرني هذا الاسترسال المقتضب بشخصيات يروق لي احترامها شخصيات فكرية امثال (افرتس كفكا) المفكر الالماني الشريد • (والتوحيدي) المفكر العربي الغريب وكل من استيأس من الواقع ولم يكن في يأسه انتهاء بل كان فيه كل الرجاء • هؤلاء في وجودهم افلاك لم تزعجها الحيرة يوما ، انها افلاك كل منها وحدة مع النفس ووحدتهم مع أنفسهم تغدو عالما بأكمله وهي وحدة مع الكون بأسره مع انها في قوامها انفصال عن باقي الناس •

فافرنتس كفكا الذي يقول: « الكتابة ضرب من الصلاة » يعتقد أن الفكر في عمله صلاة ، وان الصلاة اتحا دو تقديس فالفكرة اذن هي اقدس اقداس المفكرين ( ولكن خير الصلاة ) ما كان الى مجهول وما صار الى السر ، فاذا بدا السر وعلم المجهول أحرق ما كتب وقل مع الداراني ( اللهم اني احرقت كتبي وكدت احترق بها ) ،

هذه النماذج التي اطلقت صيحتها لتدوي في آفاق الانسانية ؟ لم تكن صيحتها هذه الارمزا في عالمها الذي ظل أصحابها غرباء عن الناس وعن الاهل وحتى غرباء عن كل شيء في الوجود • ولئن تعددت اعتباراتهم فان الغريب الحقيقي هو الذي انطوى على ذاته وقد أوجد من وجود هذا ازدواجا تفاعل مع الفكر والطبيعة •

والعظيم بالامر ان كل انسان يظهر غريبا عن العالم بائس النفس متألم الروح لكن في بأسه رجاء وفي تألمه سعادة ورضاء وكل ما في شخصيته من طاقات لم تتقلص امام الهزات والكوارث لان التصرف الحقيقي هو تصرف ارادي بحت بل ناتج عن تفاعل الفكر مع الحياة ٠

ان صح أن يصور لنا هذا المذهب بعض نماذج قلقة خاصة بوجود قلق مضطرب اختلط بعضه في كله وكله في بعضه فانما ليعطي الانسانية صورة أشبه بصورة الفجر الذي يجيء به مخاض الليل •

فالحق ان ليس كل من لاذ بنفسه استيأس من الواقع واذا استيأس من الواقع فليس لاخفاقه في تحقيق أمر تكيفه وانصهاره في أجواء وجودية اخرى تنشر العنف في طريقه •

ان اشكال الوحدة النفسية لا تأخذ منحاها العالي للصورة التي ننشدها الا اذا عانى صاحبها التجارب المريرة وتهادت عليه الكوارث والاحزان • ليكون له كما كان لافرنتس والتوحيدي من هذا البلاء ما يجعله يستمد منه مادة للفكر وغذاء للروح • هذه الروح التي وضعت عرضها بعيدة عن العالم • تظهر كأنهاعاصفة من الاحاسيس المختلجة والوجدانات الهائمة التي استقطبت حول نفسها •

فاليأس في هذه الصورة حياة رغم انه نتيجة عجز عن التوفيق مما يحتم عليهم أن يعيشوا وجودا غريبا • انهم الغرباء الذين يبدو بأسهم كبرياء متمردا حيية يتجدد في طاقاته وملامحه كلما اصطدم بالصخرة الجردا ويث الآمال الباردة لبني الانسان •

977/10/77

وليد ابراهيم باشا



وكانت لنا قصة تكتب تحدث فلى خافق متعب وفى خاطري أفق أرحب أو الكأس والراح لا ينضب تراقص في العين لا ترهب تـرُف بعينــي لا تتعــب فلمسلم اسسراره يسرقب صابات ظلت مدى تحجب ويرعش مين سغب مطلب ففي صمتك اليصوم لا ارغب فمسوعدنا ليلنسا الاقسرب أحييك بالسورد يا مسوكب حللنا رحابا بنا ترغب وعدنا عسلي موعد نحدب يتيه باحالامنا الملعب يترجمها موجه الاشيب صعود فلا عاش من يرهب يقصــر وصـافه الطنب فهشت مقاصيره ترحب مسلاعب ذهبها المضرب كما اختال في برده معجب بنفسى ذكرى لها أنخب فهادا نادي وذا معشب نشيد وقيشاره أعجب من الامس من موجه تصخب ومن شنفق برده يستحب على شهدي شهاعر يعذب وما غــر الهـامه يسكب ترنح مسن شكره الكوكب وكأسا سالافتها أشرب مصطفى فهمى الفاروقي

مع الفجر كنا عسلى دربنا فيا شعر يا ترجمان الهوى تحـــدث فقى اضلعى جـــدوة اذا شئت يا شعر كنت اللظى رغاب تهدوم في صمتنا طيوف مـن الزهر الوانها لقد اشفق الصمت من صامت وسيرنا وثارت باعماقنيا تعربه من ظمأ في الضلوع فيالهثات الرغاب اسمفري ويا سانحات الزمان ارتوى واحلامنا ميوكب متيرف قطعنا وهادا لنا صفقت تناثر عقد لنا فترة مضينا عالى شاطىء ساهم يرتـل آياتـه للقــا صعدنا الهوينا ومسن طبعنا بلغناه صرحا تسامي شموخا تجارت بابهائه الفاتنات فكانت وآفاقها والهاوى وقد جرر الفن اذياليه وتلك الذرا ذكريات ذوت وفي السفح من أمسنا كالظلال وللبحر \_ ما أروع الملتقى \_ نشريد ألملم أصلاءه ومسن خضرة البحسر رفاقسة لعينيك فاتتنى يا غناء وما غر طيفك في المسه الا فاسمعيني غناء يهيم أغنيك أغــرودة لا تبيــد

#### الاخلاص والتنظيم حاجتنا الماسة

بقلم: يعقوب فرام منصور

ما من عمل ناجح الا والاخلاص دعامته ، والتنظيم هداه ؛ وما من كفاح أو جهاد يكتب له الفلاح ويكلل بالنصر الا اذا نبع من الاخلاص وشفع بالتنظيم ، فالاخلاص يعني الثبات والارادة الراسخة ، والصمود تجاه المتاعب والمصاعب والعراقيل والاهوال ؛ والتنظيم يذلل العسير ، ويسمر النصب ، ويسهل الجهد ، ويزيل العقبات ، ويبعثر الموانع والحواجز ، والاخلاص مبعث الامانة والوفاء في كل عمل وعلاقة ، والتنظيم غدا روح العصر ، وهو اذا قرن بالاخلاص ، أنجزت الاعمال العظيمة والصغيرة على أتم وجه ، ودرجنا في مدارج الرقي والازدهار ، وواكبنا الطلائع ، ونبذنا التخلف والجمود ، وأقبلنا على الابتكار والابداع ، وأقلعنا عن التقليد والاتكال والتطفل ،

ونحن ، في الشرق العربي ، لو تأملنا مليا في علة اخفاقنا وتخلفنا في مسيرة ركب الحضارة ، ومدارج المدنية ، وفشلنا وجمودنا في ميادين الكفاح والاصلاح، ومجالي الجهاد من أجل السيادة الكاملة والعرزة القومية والكرامة الوطنية ، وجمع الشمل والاتحاد ؛ لأدركنا حتما علتنا ، وشخصنا داءنا ، فقد ابتلينا بمرض عضال هو انعدام الاخلاص في غالبيتنا ، ومجانبتنا التنظيم في أعمالنا ومشاريعنا ونضالنا السياسي ، وجهودنا الاحتماعة ،

والاخلاص القويم لا يعني قط اخلاصا لانفسنا الى حد الأثرة ، ونفع الذات ، وجلب المغنم الشخصي على حساب الاخلاص للعدالة والخير العام ؛ بل هو الى الايثار أدنى ، ويستهدف الاعتدال والصالح المشترك .

هذا هو عوزنا ، وهذه هي حاجتنا ، بل هذا هو داؤنا ، وهذه هي علتنا ، فكما أن الجسم البشري بحاجة الى دم خالص من الأسقام يجري في عروقه ، والى عقل سليم يدبر أموره وحاجاته بحكمة واتزان ، هكذا يجب

أن يكون أفرادنا ، وهكذا ينبغي أن تكون مجتمعاتنا ، ومثلها أعمالنا ، لا تنجز بصورة مثلي ، وشكل يفي بالمرام ويحقق القصد الا اذا توفر هذان العاملان الاساسيان في الاعمال الفردية والجماعية لتحقيق النجاح والرقي والازدهار والنفع العام في شتى المجالات الحياتية : مهنية ودينية وسياسية ؟ عملية ونظريدة وفكرية ، فنية وروحة وأخلاقية ،

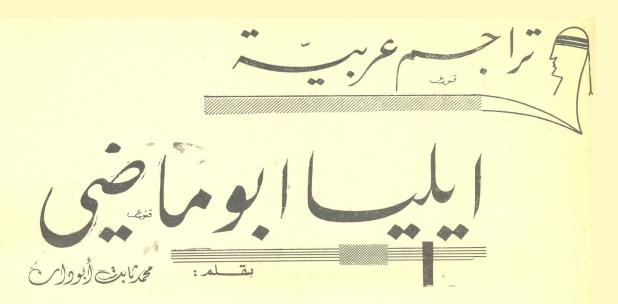
فاذا عرفنا ما نحتاج ، تحتم علينا العمل على اتمام نقصنا واستحصال حاجتنا ، وليس ذلك بعسير أو مستحيل ، اذ أن ما يعوزنا نحصل عليه من ذواتنا ، من كياننا ، من نفوسنا ، فما هو بالكنز الدفين المجهول مدفنه ، ولا بالعنصر الراقد في مجاهل قعر المحيطات وكهوف الارض المعتمة ، واذا بدا لنا مرضنا ، وجب علينا أن نصف الداء الناجع ، والترياق الشافي ، وهما ولا ما يركبه بعض النطاسيين الحاذقين المسنين حسب ولا ما يركبه بعض النطاسيين الحاذقين المسنين حسب وصفات الطب والعلاج القديمين ، انهما يصدران من وصفات الطب والعلاج القديمين ، انهما يصدران من النفس ذاتها بيسر لو شئنا ، بمعونة العقل ؛ وبسهواة لو اهتدينا بهدي المعرفة ، وتحلينا بالفضائل التي يمليها الضمير الحي ، ويأمرنا بها الدين ، وتفرضها علينا المصلحة الوطنية المشتركة ،

اننا نشكو كثيرا من الخيانات والمظالم ، من الغش والاغتشاش وسوء التصرف ، من الاستهتار والانحطاط ، وذلك من جراء فقدان الاخلاص في معظمنا .

اننا نشكو كثيرا من الاخفاق والفشل ، من الجمود والتقهقر ، من شيوع الاخطاء وتفاقم المعضلات ، وذلك بسبب انعدام الاخلاص ، واهمال التنظيم ، وانتشار التسويش والارتباك ، وسيادة الفوضى واللامبالاة بدل النظام والتنسيق على مرافقنا وأعمالنا وأفكارنا وعواطفنا ، اللهم اكفنا واشفنا وعافنا !

بغداد

يعقوب فرام منصور



ولد الشاعر ايليا أبو ماضي في قرية (المحيدثه) من لبنان عام – ١٨٩١ – وقضى في مدرستها بضع سنوات وفي الحادية عشرة من عمره ترك لبنان متوجها الى الاسكندرية ، ومكث فيها حتى عام – ١٩١٢ – • وفي الاسكندرية تفتق خيال الشاعر عن ديوان شعري أسماه (ديوان ايليا أبو ماضي) أهداه الى الامة المصرية بهذه الكلمة: (أيتها الامة الودودة ، هذا ديواني الذي نظمته تحت سمائك ، وبين مفانيك ، أرفعه اليك لا طلب للمثوبة ، ولا ابتغاء للشكر ، ولكن اظهارا لما تكنه جوانحي من العطف عليك ، والتعلق بك) •

ثم نزح الشاعر الى أمريكا الشمالية عام /١٩١٢/ وأقام في (سنسناتي اوهايو) أربع سنوات قضاها بعيدا عن الادب والشعر منصرفا خلالها الى العمل التجاري سعيا وراء الرزق ٠

\* \*

#### مصادر ثقافة الشباعر:

واذا أردنا أن نعرف شيئا عن ثقافة الشاعر ، لم نجد الاشعره ، فهو وحده دليلنا في بحثنا هذا عن مصادر ثقافته ومنابع أدبه ، ولا بد لنا بالتالي من أن نستقرى، شعره من جانبين ، جانب المبنى وجانب المعنى فمن معانيه تتلمس ثقافته الفكرية ، ومن مبانيه تتلمس ثقافته اللغوية، وفي هذا الصدد يقول المرحوم الاستاذ زهير ميرزا ومما لا ربب فيه أن ثقافة الشاعر تختلف من سن الى

سن فكلما ضرب بسهم في العمر وممارسة النظم والتمرس بالحياة وجدنا ألوانا من الثقافة تتباين بتباين سني النظم فاذا حاولنا أن ننظر في دواوين شعره على اعتبار أنها المراحل التي تنبىء عن تطور ثقافته للزمنا أن نكون على علم بديوانه الاول الذي نشره في الاسكندرية عاذا ما جزنا هذه المرحلة ووقفنا على ديوانه الثاني المسمى ديوان ايليا ابي ماضي – الجزء الثاني – حق لنا أن نطيل الوقوف وان نقدم اكثر قصائد هذا الديوان كنماذج لما نخص اليه في هذه الدراسة ، ثم نطل على المجموعة الشعرية الثالثة وهي الجداول ، فنقبس منها قصيدتها الكبرى « الطلاسم » ونستقرئها ثقافة الشاعر ونشتها كنموذج في هذه الدراسة ، ثم نعوج على المجموعة الرابعة وهي الخمائل فنقتطف منها « الحكايةالازلية » فاذا اكتمل دلك بين يدينا – وقد اكتمل – حق لنا أن ندرس ثقافة الشاعر في جميع مراحل حياته المتمثلة في هذه المجموعات الاربع ) •

ولا أريد أنا \_ في مقالي هذا \_ أن أسير في نفس الطريق الذي سار فيه الاستاذ زهير ميرزا ، لان في هذا خروج عن الحد المعقول للمقالة الادبية أولا ، ولان هذا المنهج لا يؤدي بنا الى نهاية تقر بها نفوسنا ثانيا ولذلك فاننى أقول:

ان الشاعر ايليا ابو ماضي كان شأنه في مصر شأن غيره من الشعراء يستلهم شعراء العصر العباسي ويحاول

أن يقلد البارودي والرصافي وشوقي وحافظ في أساليبهم الشعرية ، فينجح تارة ويفشل أخرى الى أن نزح عن مصر ، ويمم وجهه شطر العالم الجديد ، وترك المحيط العربي واتصل بالمحيط الامريكي ، وهنا تقمص شعره روحا جديدة ، وأخذ يكون لنفسه أسلوبا شعريا تبرز فيه شخصيته واضحة وتتمثل فيه أفكاره من غير تقليد أو اعوجاج وحسبنا ان نقرأ في قصيدته الشاعر وصفه للشلال :

فيه من السيف الصقيل بريقه وله ضحيج الجحفل الجرراد أبدا يرش ضخوره بدموعه أتراه يغسلها من الاوزاد؟ وفي قصيدته غزل:

لو أستطيع عصرت روحي

خمرة في كاسها حتى اذا وقف النوى بيني وبين كناسها أو انكرت وتجاهلت أمري لدى جلاسها أطللت من أجفانها

وجسريت مع أنفاسها

اذا قرأنا هذه الابيات \_ وكثيرا غيرها \_ استطعنا أن نلمس التطور الكبير الذي طرأ على أسلوبه الشعري واستطعنا أن نرى الروح الاوربية وقد أخذت تتسلل عبر قصائده تسلل الافعى في البيادر ، ولم ينكر ابو ماضي هذا التطور وذلك التحول في شعره ، بل قال :

أيها السائل عني من أنا أنا كالشرق الى الشمس انسابي أنا كالشرق الى الشمس انسابي فربة الأجسام ليست باغتراب أنا كالكرمة لو لم تغترب ماحواها الناس خمرا في الخوابي أنا كالسوسن لو لم ينتقل لم يتتوج زهره رأس كعاب لم يتوج زهره رأس كعاب ويقول الاستاذ جورج صيدح ( ونرى أن التطور

لم يقتصر على نزع الرداء القديم عن صناعته بل شمل نزعته وتفكيره ، فذلك المتشائم في ديوانه الاول والقائل: قالوا ترى في سليل الطين قلت لهم الآن تم شقاء العالم الآنا ان الحديد اذا ما لأن صار مدى فكن على حذر منه اذا لانا أصبح ديوانه الثاني رائد المتفائلين: أيهذا الشاكي وما بك داء كيف تغدو اذا غدوت عليلا هو عبء على الحياة ثقيل من يظن الحياة عيا ثقيلا كين هزارا في عشبه يتغنى لا غرابا في الليل يبكى الطلولا. كن غديرا يسيرفي الارض رقراقا ويسقي من جانبه الحقولا لا وعاء يقيد الماء حتى تستحيل المياه فيه وحولا

ولا بد لنا من أن نشير الى مذهبه في اللغة ونظرته اليها من خلال شعره ، فاقرأ معي قوله في مطلع ديوانه الجداول:

كن جميلا تر الوجود جميلا م)٠

ايهـــذا الشــاكي وما بك داء

لست مني ان حسبت الشعر ألفاظا ووزنا فالشاعر هنا يدلل على عدم عنايته باللفظ ـ ناهيك عن الوزن \_ فهو مهمل للفظ لا يحفل له ولا يوليه شيئا من عنايته ، مما جعل الدكتور طه حسين يعقب على ذلك تعقيبا قاسيا فيقول: ( • • • فأما اذا قصدنا الى نقد هــذا الديوان \_ يقصد الجداول \_ من جهة ألفاظه وأوزانه ، فنحن بعيدون كل البعد عن هذا الرضى ، ونحن مضطرون الى كثير من التحفظ ، والى كثير من السخط ، والى كثير من الضحك أحيانا ثم يتحدث عن قصيدة الأشباح الثلاثة من ديوان الجداول فيقول: وسنلاحظ في الوقت نفسه شيئا من فسادالنحو عند الشاعر يغنينا عن أن نضرب لك الامثال مما في الديوان من خطأ لا يحتمل من شاعر

مجيد ، ومصدر هـذا كله أن الشاعر لا يحسن علم الالفاظ والاوزان وهو يريد مع هذا ان يقول الشعر ) . ويرى الدكتور طه حسين أن هذا الضعف في لغة المهجر خاصة أصيلة فيقول : (ولكني حائر حقا في أمر هذا النحو من الشعر وهذا الفريق من الشعراء ، فهم قوم منحوا طبيعة خصبة ، وملكات قوية ، وخيالا بعيد الآماد وهم مهيؤون ليكونوا شعراء مجودين ، ولكنهم لم يستكملوا أدوات الشعر فجهلوا اللغة أو تجاهلوها أهم التخذوا هذا الجهل مذهبا ، ) .

ومهما يكن في قول الدكتور طه حسين من موضوعية وصدق الا أننا لا يمكننا الا أن نعترف بشاعرية ابي ماضي ورفاقه من شعراء المهاجر ، ولا يسعنا الا أن نعترف لهم بالفضل وبما قدموه للشعر العربي المعاصر من ثروات شعرية قل أن يجود بمثلها الزمان .

وفي أمريكا توثقت الصلات بين أبي ماضي ، وبين جبران ونعيمه ونسيب عريضه ورشيد ايوب وندرة حداد واشترك معهم شاعرنا في تأسيس الرابطة القلمية ، وعمل على تعزيزها وتحقيق غاياتها ، ومنذ ذلك الوقت والشاعر يعطي الادب العربي فيض قريحته ، ويهبها شعره العذب، يغني أمجادها ويفخر بانتصاراتها ، ويبكي لنكباتها الى أن توفاه الله في عام /١٩٥٧ فبكاه أدباء الارض ورثاه شعراء الضاد ،

#### الشباعر والسياسة:

ان رأي الشاعر في السياسة متصل اتصالا وثيقا بسبب هجرته ، والشاعر لم يعتنق مذهبا سياسيا يبشر به ويدعو له وانما تمر في شعره بعض المناسبات فيستغلها ليدلي برأيه في السياسة من حيث هي نمط من أنماط الاساليب العصرية للوصول الى الحكم •

فهو ان غضب على بعض الساسة لانهم ظلموا أمته وساموها الذل والهوان فانه يقول:

> وطن يضيق الحر ذرعا عنده وتراه بالاحرار ذرعا أضيق وحكومة ما ان تزحزح أحمقا

عن رأسها حتى تولي أحمقا ضعفت قوائمها ولما ترعوي عن غيها حتى تزول وتمحقا راحت تناصبنا العداء كأنما جئنا فريا أو ركبنا موبقا وأبت سوى ارهاقنا فكأنما كل العدالة عندها أن نرهقا

والشاعر يغضب على تركيا لانها جثمت على صدر الامة العربية أربعة قرون أو تزيد ، فأذاقتها الوان الاهانة والاذلال والاتعاس والافقار والاشقاء فقال :

رجال الترك ما نبغى انتفاضا لعمركم ولا نبغى انتقاما ولكنا نطالبكم ٠٠٠ بعق ونكره من يريد لنا اهتضاما حملنا نير ظلمكم قرونا فأبلاها وأبلانا وداما رعيتهم أرضنا فتركتموها اذا وقع الجراد رعى الرغاما فبات الذئب يشكو كم عواء وبات الظبي يشكو كم بغاما جريتم بالهلال الى محاق ولولا جهلكم بلغ التماما وقالوا نحن للاسلام سور وان بنا الخلافة والاماما فهل في دين أحمد ان يجوروا وهل في دين أحمد أن نضاما وجاءت نكبة فلسطين تسجة تهاون زعماء العرب وانعماسهم في شهواتهم ، ونتيجة الضعف والانحسلال الذي أصاب الامة العربية ، وأحس الشاعر بالفاجعة التي نزلت بالعرب فقال:

دیار السلام وأرض الهنا یشق علی الکل أن تحزنا فخطب فلسطین خطب العلی وما كان رزء العلی

واخسلاق الابالس والدئاب ومن هنا يطل علمنا بنظرته الاجتماعية ، فيتحدث عن هذا التقسيم الاجتماعي بين فقير وغني فنجده اشتراكيا في نظرته ، انسانيا في مشاعره ، رحيما في دعوته ، ولنقرأ قصيدته « فقير » لنرى ذلك : هم ألم به مع الظلماء فنيا بمقلته عن الأغفاء تعس أقام الحزن سنضلوعه والحزن نار غير ذات ضاء قد عضه المأس الشديد بنابه في نفسه والجوع في الاحشاء يبكى بكاء الطفل فارق أمه ما حيلة المحزون غير بكاء وارحمتا للبائسين فانهم موتى ونحسبهم من الاحماء ثم نراه بعد ذلك يسخر من الاغنياء ويلومهم على جشعهم ويدعوهم للانفاق والبذل ومديد العون والمساعدة لاخوانهم الفقراء ، كل ذلك يصوغه في اسلوب من

كلوا واشربوا أيها الاغنياء وان ملأ السكك الجائعون ولا تلسوا الخز الا جديدا وان لبس الخرق البائسون ويتجه بكلامه بعد ذلك الى الفقراء يلومهم من حيث يريد تعزيتهم:

التهكم والسخرية اللاذعة ٠

ويا فقراء لماذا التشكي ألا تستحون ألا تخجلون دعوا الاغنياء ولذاتهم فهم مشل لذاتهم زائلون سيمسون في سقر خالدين وتمسون في جنة تنعمون

الشاعر والمرأة:

وايليا أبو ماضي كغيره من الشعراء وجد في المرأة الملهمة التي توحي اليه بأعذب الاشعار ووجد فيها الحبيبة التي تحيل حياته نعيما مقيما ، ووجد فيها الزوجة الوفة،

يريد اليهود بان يصلبوها وتأبى المروءة في أهلها وتأبى المروءة في أهلها وتأبى القيا فقل اللهوو وأبى القنا فقل لليهود وأشياعهم لقد خدعتكم بروق المنى الا ليت بلفور أعطاكم بلادا لنا بلفا أرحب من قدسنا وأتسم أحب الى لندنا وليست فلسطين أرضا مشاعا وتعطى لمن شاء ان يسكنا فانا سنجعل من أدضها فانا سنجعل من أدضها

الشباعر والحياة:

مظاهر الحياة متشعبة متشابكة لا تكاد تقوى على فصل بعضها عن بعض لتحديد رأي الشاعر في كل مظهر من مظاهرها ، ولكننا نراه يعالجموضوع السلم والحرب ، ورأيه في هذه المشكلة كرأي الانسان الحريص على هذه الانسانية من أن يغني بعضها بعضا غناء ماديا وغناء معنويا :

یا صاحبي لیس الوغی من مذهبي هاتیك وسوست مین الشیطان فالناس اخوان ولیس مین النهی أن یفتك الاخیوان بالاخیوان الحرب مجلبة الشقاوة للوری والحرب یعشقها بنو الانسان ویعریه من اثواب والشاعر ینفذ الی قرارة الانسان فیعریه من اثواب نفاقه ، ویظهره للعیان ذلك الحیوان المتكالب علی الدنیا وانك لو خبرت الناس خبري وانك لو خبرت الناس خبري زهدت الخلق زهد أبي تراب ودو علم ولیوع بالتغیابی ودو علم ولیوع بالتغیابی

( تعالى ) فكرا ثم حسا وشعورا ثم رآه ديوان شاعر :

فأفدني ٠٠٠ قلت : يا ابني أنا مشل الناس طرا لى في الصحة آراء وفي العله أخرى كلما زحزحت سترا خلتني أسدل سترا لست أدرى منك بالامر ولا غيري أدرى ومع ايمانه نلمس الشك يلوح من خلال أشعاره ،

والشك يأخذ به من كل جانب فهو حائر في أمــــر نفسه ، حائر في أمر أمسه ، وحائر بالتالي في يومهوغده : أفكر كيف جئت ؟ وكيف أمضى

كيف كان الله ؟ انبي قد وجدت الله سرا

قال لي ابني وهو حيران بما يحكي ويقرا

اسمع الناس يقولون به خيرا وشرا

على رغمى ؟ فأعيا بالجواب أتيب ولم اكن أدري مجيئي وأذهب غيير دار بالاياب اذا كان المسير ألى التلاشي فلم جئنا وكنا في حجاب ؟ وان كان المصير الى خلود

فما معنى المنه والتاب ؟ أمرور لا يحط بهن فكر ولو أمس يحسط بكل باب

وما قصيدة ( الطلاسم ) الا المثال الواضح على مدى ما يعتلج في صدر شاعرنا من شكوك وريب في ماهية الانسان من أين أتبي والى أين يذهب ٠

وفي الختام: فانني لا أدعى الاحاطة بكل ما ينبغي الاحاطة به من أمور تتصل بهذا الشاعر العملاق ولكنني مع ذلك أعتقد بانني قد استطعت أن أقربه الى قلوب القراء ، وأن أوضح ما أبهم من مناحي حياته وما استغلق من أشعاره وهذا حسبي • اذ أن التحدث عن كل مايتصل بالشاعر لا يتسع له مجال المقالة بل يحتاج الى كتابواسع وهذا ما نجده من الكتب الضخمة التي ألفها الادباء عن الشاعر ففيها الكفاية لمن يريد الاستزادة ٠

فأحمها وأخلص في حمه ، وفي الحب قال: آه مين الحب كله عير عندى منه الدمع والسهر وويح صرعى الغرام انهم موتى وما كفنوا ولا قبروآ لم أنس ليلا سهرته معها تحنو علنا الافنان والشحر وتغزل شاعرنا بكل أعضاء المرأة وأحب فها

عناك والسحر الذي فيهما صيرتاني شاعرا ساحرا علمتني الحب وعلمته بدر الدجي والغصن والطائرا ان غبت عن عنى وجن الدجى سألت عنك القمر الزاهرا وأنشق الوردة في كمها لان فيها أرجا عاطرا يذكر الصب بذاك الشدي هل تذكرين العاشق الذاكرا ومن رقيق شعره في الغزل قوله: من سحر طرفك من محيري يا ضرة الرشاء الغرير

جسم كخصرك في النحو ل ومثل جفنك في الفتور كم ليلة ساهرت فيها النا جم أحسبه سميري الله والشياعر:

ليس هنالك وضوح في رأي الشاعر في هذا الموضوع الخطير، فلست تلمح الحادا وكفرا كما لاتلمح ايمانا واضحا فمرة يقول:

آمنت بالله وآيانه أليس أن الله باريها ومرة أخرى نرى لديه نوعا أو لونا من الايمان الذي يرى الله في كل مظهر من مظاهر الطبيعة فانه رآه

#### مصادر البحث:

- ۱ \_ أدبنا وأدباؤنا في المهاجر الامريكية للاستاذ جورج صيدح
- ٢ ايليا ابو ماضي شاعر المهجر الاكبر
   للاستاذ زهير ميرزا
  - ۳ \_ شعر من المهجر للاستاذ محمد قره على
    - عدیث الاربعاء
       للدکتور طه حسین
- محلات: العربي الهلال الاديب
   الآداب الثقافة
  - ٧ \_ ايليا ابو ماضي
  - للاستاذ: عبد اللطيف شراره
    - ٧ \_ شعراء الرابطة القلمية
  - للاستاذة : نادرة جميل سراج
    - ٨ الشعر العربي في المهجر لحمد عبد الغني حسن

بقلم: محمد ثابت ابودان \_ حلب

### في الاسواق

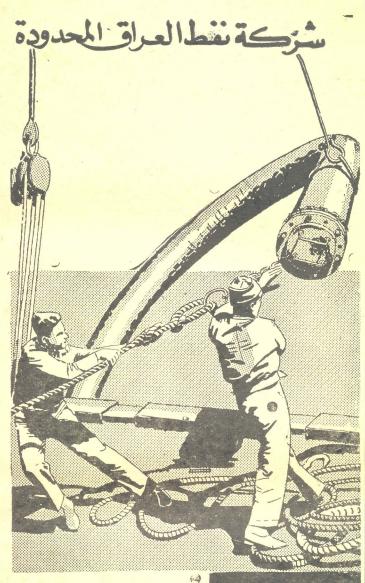
# انحب والوحل

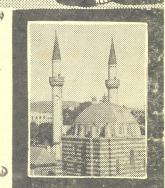
رواية

للدكتورة

انعام مسالمة

منشورات دار الثقافة في دمشق







رأيتها واقفة كالغزالة تكلم رفيقتها • تشد على رجلها اليسرى وتهز اليمنى المسترخية فيهتز جسدها الغض المبني بناء هندسيا جميلا • سحرتني طية ركبتهاالعاجية وكأني شعرت بأنها تشير الي بأن انظر • فقلت

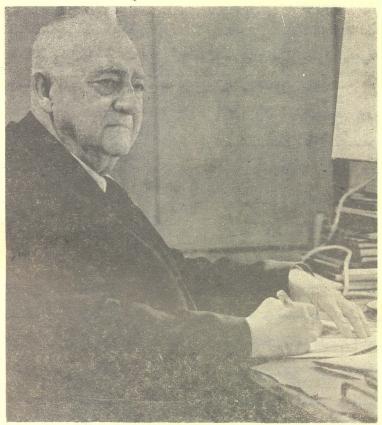
لا ولا ضمــة ورد صيادي وتصادي وعسلى اليسرى فشدي منى ولا كلمـة وعـد اننى في الساح جندي والوف فسوق زندي قــد « تمسـح » جلـدي في الحشا ما لست ابدي بشــوق مســتبد منحنى خد ونهد يا للنحل في هدي ورشد يعمل المسساح وجدي من جند التعدي بحثـــــى وجهـــــــــى افياء نسرين وند قلبى لكشف مستجد شــيطاني وعبـــدي وبأشــواقى وسهدى دق عن قرب وبعد ويضيىء الشعر لحدي ل والطيات بعدي حنا الطباع

طيسة الركبسة عنسدي فدعيها للهدواء الطلق أخري اليمنى قليلا وقفيى وقفية داود الن تصيبى مقتلا انا لا اذكر الا الف جسرح في فادي وعلى التكرار والادمان صدقيني لسبت اخفي انا اخشاك واهواك لم يعد يرضي التياعي في الخــلايا الشــهد منه ان فتحت عيني باحثا عن كل ما تخفين ومصابى كلما قلت انتهى تهت في المجهبول مين وتلظمي الشوق فمي لا تلوميني فان الشعر يتغــــذى بــــدموعــى فيريني كال حسان وغسدا ينحل جسمى ويمسوت الحسن في المجهو

\_ 00 \_

بانياس اللاذقية

# مولي العلم والمعالق



## زارع المعارف

يدعي خشادور كانايان • انه من المكافحين القدماء العديدين في الثورة الثقافية في روسيا السوفييتية المتعددة القومات • وهو استاذ في اللغة الارمنية والادب •

« في المدارس والمعاهد ، في بيته وفي الشارع ، في الوسط الرسمي وفي حلقة الاصدقاء ، في الامسيات وفي الاعياد ، كان يظهر للجميع ، شفويا وكتابيا ، جمال وسحر اللغة الام والادب وكنوزهما العريقة في القدم وامكانياتهما الجديدة في الاغتناء « هذا ما كتبه عن كانايان احد تلامذته القدماء الاديب رتشيه كوتشار ، وقد استحق ختشادور كانايان بجدارة من وطنه خلال نشاطه في ميدان التعليم العام وهكذا كافأت الحكومة السوفيتية خدماته فأكرمته تكريما رفيعا ومنحته وسام

العلم الأحمر للعمل .

أما كانايان فاليكم ما يقوله عن نفسه:

منذ أكثر من نصف قرن بدأت بتدريس لغتي الام • ولما كنت معلما في ذل كالعهد في مدرسة للناس المسورين لاحظت بمرارة ان مواطني ، شغيلة ارمينيا البائسين كانوا محرومين من امكانية التعلم •

وفتحت ثورة اوكتوبر ١٩١٧ طريق المعرفة المام الشعب • وعند ذلك فقط استطعنا نحن المعلمين ان نكرس انفسنا فعلا للقضية العظيمة ، قضية تثقيف الشعب • ان نداء السلطة السوفيتية الداعي الى تصفية الامية بين سكان البلاد الراشدين قد وجد صدى حارا في قلوب عدة آلاف من المتحمسين

المخلصين و وأتذكر انني كنت اعمل آنذاك في كليسة عمالية (وهو اسم المؤسسات المدرسية التي كان ممثلو الطبقة العاملة والفلاحية يتلقون اعدادا سريعا لقبولهم في مؤسسات التعليم العالي) و وكنا نحن المعلمين ومعنا الطلاب ، حيث بلغ مجموعنا نحوا من ثلاثين شخصا ، قد نظمنا جمعية أسميناها «لتسقط الامية! » وانتخبت رئيسا لها و وخلال ساعات الفراغ من العمل التي كنا نتمتع بها كنا نذهب من بيت الى بيت لنجتذب الناس الى المدراسة و كان يحصل لنا ان نلتقي بعجزة كان الكثيرون منهم قد تخلوا منذ زمن بعيد عن الامل في تعلم القراءة والكتابة و ورغم انهم كانوا ينظرون الى عملنا بعطف كنت ارى انهم كانوا قليلي الثقة بنجاحه و

اتذكر احد تلاميذي وكان عداملا في مصنع للكونياك • كان اسمه سركيس • اتى الى اول درس ممتلئا بالحذر والشك • لقد انقضت اكثر من ثلاثين سنة وهو يرسم صليبا على الوثائق بدلا عن اسمه • وبدأنا بدراسة الابجدية الارمنية • كان سركيس مظلم النفس طوال ساعة الدرس وصرح عند انتهائها ان المسالة لا تساوي قيمة الشمعة لانه لم يفهم منها شيئا ابدا • واعترف انني خشيت من عدم مجيئه في اليوم التالي • الا انه اتى مع ذلك متجهما منقبضا عن الكلام حتى ليخيل اليك انه فريسة لافكار مظلمة • ولم أر وجهه يتنور بابتسامة الا في الدرس الرابع او الخامس • وعند ذلك أراني ورقة خط عليه اسم عائلته بخط سيء ويد مرتجفة أراني ورقة خط عليه اسم عائلته بخط سيء ويد مرتجفة واثقين كل النقة بأنهم سينجون •

كان من الصعب اقناع الناس بالحضور ليدرسوا • الا ان الاصعب أيضا كان ايجاد الامكنة للتدريس • كنا نجتمع جماعات صغيرة متراكمين في غرف تلاميلنان الضيقة وكانوا يعيشون على العموم في اكواخ من اللبن • كما لم يكن هناك تقويبا اية بيوت اخرى في ييرخان آنداك • فحياة ما قبل الثورة لم تورثنا الامية وحسب بل أورثنا أيضا ظروف المعشة الشاقة •

كانت دولتنا من الفقر آنذاك بحيث لم تكن تستطيع ان ترصد الا مبالغ ضئيلة من مواردها الهزيلة لمساعدة اعمالنا الابتدائية • وفيما بعد وضعت تحت تصرفنا غرف في بيت من الحجر • وقدمت لنا مجانا دفاتر وأقلاما

وريشا • صحيح ان الكتب المدرسية كانت تنقصنا ايضا وكان جميع زملائي المعلمين عندما يستعدون للتدريس يؤلفون نصوصا مكتوبة باليد ابتداء من الابجدية حتى القصص الصغيرة المستقاة من كاتب او كنا نحن نخترعها بأنفسنا • وفيما بعد عندما تعلم تلاميذنا الكتابة اخذوا يسجلون دروسنا •

وانتهى النضال الحاد ضد ارث الماضي بانتصار كبير عام ١٩٣٢ طبعا لم يكن جميع سكان ارمينيا يستطيعون الادعاء بأنهم تلقوا تعليماً ما حتى ولو لمدة سبع سنوات مدرسية • كانت الوقب قصيرا جدا لامكانية تحقيق ذلك • الا انه لم يبق عمليا شخص لا يعرف القراءة والكتابة •

عندما افكر بتلك السنين البعيدة اشعر بالاعتزاز لكوني ساعدت مواطني على اكتساب الانوار • وانك فخور أيضا بأن عددا كبيرا من تلاميذي القدماء أصبحوا علماء مرموقين واناسا ذوي ثقافة عالية أدى نشاطهم خدمات كبيرة لجمهوريتي •

ان اقامة الحكم السوفيتي قد شجعت انطلاق التعليم والعلم • لم يكن لدينا الا القليل القليل مس المدارس ولم يكن لدينا اية مؤسسة للتعليم العالي قبل قيام هذه السلطة • ومنذ ذلك الحين نبتت المدارس في كل مكان وافتتحت مؤسسات للتعليم العالي • مسن الواضح ان هذه الوقائع لا تحمل اية صفة فوق العادة في نظر الشبية الارمنية اليوم • فهؤلاء الفتيان المحظوظون الذين يبلغ عددهم حاليا • • ٤ الف لديهم الان • ١٢٣٠ مدرسة ابتدائية وثانوية واكثر من • ١٥ مدرسة للشبيبة العاملة و ٤٤ مدرسة تكنيكية و ١١ مؤسسة للتعليم العالى •

انني اتذكر الفرح الذي استقبلنا به نبأ تأسيس الجامعة الرسمية في بيرفان •

ونلت فيها كرسي اللغة الارمنية ثم نقلت الى معهد التربية حيث ادير حاليا كرسي لغتنا الام وادابها • كلا أنا لا اغتر اذا قلت انني اشتغل لانني فعلا اشتغل رغم سني المتقدمة فلي من العمر • ٨ عاما ولي الحق منذ زمن طويل في معاش تقاعدي يكفي كل الكفاية لان اعيش في منأى عن الحاجة الا انني لا استطيع أن اتصور حياتي بدون عمل تربوي • لقد عشت حياة سعيدة •

# هل التقدم الثقافي مبرمج

الثقافية •

يتطور الاقتصاد الوطني في الاتحاد السوفييتي وفقا لبرنامج محدد وتمتد البرمجة أيضا الى الحياة الثقافية وهكذا نرى البرنامج السباعي من ١٩٦٥ – ١٩٦٥ يوجه تطور البلاد الاقتصادي كما يوجه تقدمها في ميدان التعليم العام والعلوم والثقافة الخ ٠٠٠ وينص هذا البرنامج فيما ينص على تطبيق نظام التعليم الالزامي في البلاد لمدة ثماني سنوات وعلى زيادة عدد التلاميذ (عددهم ٣٠ مليون وسيصبح ٣٨ الى ٤٠ مليون) وعدد الاختصاصيين من ذوي الدراسات العالية والثانوية والاختصاصيين من ذوي الدراسات العالية والثانوية و

وفي الاتحاد السوفيتي منذ الان ١١١ طالبا من كل ١٠٠٠ سمة • ولا يبلغ هذا الرقم في ايطاليا سوى ٣٤ وهو في فرنسا •٤ وفي الجمهورية الاتحادية الالمانية ١٣ وفي انكلترا •٢ • وكان عدد المهندسين ذوي الشهادات العاملين في الانتاج عام ١٩٦٠ يبلغ •••٥٢٥ مهندس في الاتحاد السوفيتي و •••٥٢٥ مهندس في الولايات المتحدة •

ويمتد البرنامج السباعي الى جميع فروع الحياة الثقافية: كالمسرح والسينما ودور الكتب ودور النشر والاذاعة والتلفزيون الخ ٠٠ ونعطي مثالا يتيح الحكم على الوتائر التي تتطور بها هذه الفروع: في ١٩٥٨ جرى في الاتحاد السوفييتي انتاج ١٢٦ فلما طويلا وسيكون هذا الرقم ٢٠٠٤ افلام عام ١٩٦٥ بينها ٢٠ فلما وثائقيا ٠ وهكذا سيصل انتاج استوديوهاتنا في سبع سنوات الى اكثر من ١٠٠٠ فلم ٠

ويمكن الحكم على المستوى الثقافي في مجتمع ما بالاستناد الى نشاط دور النشر فيه • فنحن ننشر مقابل كل نسمة من السكان اكثر مما كانت تنشره روسيا القيصرية بتسع مرات • وحوالي عام ١٩٦٥ سيبلغ عدد النسخ المطبوعة الاجمالي ٢٠١ المليار نسخة مقابل ١٠١ المليار عام ١٩٥٨ •

كما ان الاعتمادات التي ترصدها الدولة للتظاهرات الاجتماعية والثقافية تسمح ايضا بالحكم على قوة الحياة

فقبل الحرب أي عام ١٩٤٠ جسرى انفاق ١١ مليار روبل لهذه الاغراض وفي عام ١٩٥٨ اكثر من ٢١٥ مليار روبل وفي ١٩٦٥ سيرصد لها حوالي ٢٢٠ مليار روبل قديم اي اكثر من عام ١٩٤٠ بتسع مرات، ان برنامج الحزب الشيوعي السوفييتي السذي اقره المؤتمر الثاني والعشرون والشعب السوفييتي بأسره لبرنامج جليل عظيم يحدد تطور البلاد لعشرين عاما وبوجه خاص تطور البرنامج:

« أن الثقافة السيوعية التي تتمثل وتطور أفضل ما خلفته الثقافة العالمية ستشكل مرحلة جديدة عليا من تطور الانسانية الثقافي • انها ستجسد كل تنوع وغنى حياة المجتمع الروحية والمثل العليا النبيلة في العالم الجديد وانسانيته العميقة • ستكون ثقافة المجتمع الخالي من الطبقات ، ثقافة لجميع الشعوب ، للانسانية بأسرها •

ولنقل بضع كلمات عن المعنى الذي نفيه بعبارة « ثقافة شعبية » ٠

قال لينين: الفن ملك للشعب وعليه ان يمد جذوره في الفئات العميقة من الجماهير الكادحة • وعليه أن يجمع فكر هذه الجماهير ومشاعرها وارادتها وان يربيها وينهض بها » • ان هذا المبدأ اللينيني ما يزال قائم اعلى رأس تطور بلادنا الثقافي •

ومفهوم الثقافة الشعبية لا يضم فقط مجموع المنجزات في ميدان التعليم والعلم والفنون الخ ٠٠٠ بل هو اوسع من ذلك بكثير ٠ وقد شهدت السنوات الاخيرة مولد جامعات شعبية ومسارح وكونسرفاتوارات شعبية وغيرها من المنشآت المماثلة التي تسهم مساهمة فعالة في رفع مستوى الجماهير الثقافي ٠ وتنهض هذه الاشكال الجديدة من التكوين الثقافي نهوضا لم يسبق له مثيل ٠ وقد اسست النقابات لوحدها مؤخرا ٢٠٠٠ جامعة منها جامعات شعبية وجامعات للتقدم التكنيكي ٠

## النص الكامل

#### لبيان حكومة جمهورية الصين الشعبية حول قضية الحدود الصينية \_ الهندية

1977/11/71

خلال العامين الماضيين قامت القوات الهندية اولا في القطاع الغربي ثم في القطاع الشرقي من الحدود الصنية \_ الهندية باختراق خط السطرة الفعلية بين الصين والهند ، واستولت على الاراضي الصينية واقامت مراكز مسلحة بغرض العدوان • كما استفزت عددا من الاصطدامات عند الحدود • معتمدة على المراكز الحربة التي احتلتها ، وبعد ان قامت بالاعدادات الكاملة قامت القوات الهندية بشن هجمات شاملة مسلحة على طول الخط على حرس الحدود الصنيين في العشرين من تشرين الأول عام ١٩٦٢ ، وقد استمر هذا النزاع الذي اثارته الهند عن عمد مدة شهر ، وقد اصدرت الحكومة الصنبة انذارات متكررة بشأن الاعتداءات المتكورة والاستفزازات الخطيرة من قبل الهند ، واوضحت خطورة النتائج المترتبة على هذه الاعمال ، وقد تذرع حرس الحدود الصينيون طوال الوقت بأقصى درجات ضبط النفس والتحمل بغرض تفادي أي نزاع على الحدود ، الا ان جميع هذه الجهود من قبل الصين لم يكن لها جدوى ، وقد زادت الاعمال العدوانية الهندية بصورة مستمرة ، ولم يكن امام حرس الحدود الصنيين الذين تحملوا فوق طاقتهم ولم يبق امامهم سبيل للتقهقر لم يكن امامهم اخيرا من بد من رد الهجوم بحزم دفاعا عن النفس ، وبعد أن نشب هذا النزاع الحالى الواسع النطاق على الحدود ، باشرت الحكومة الصينية بسرعة باتخاذ الاجراءات محاولة بذلك اطفء

لهب النزاع الذي قد اوقف ، وفي الرابع والعشرين من

تشرين الأول اي بعد مرور اربعة ايام على نشوب اصطدامات الحدود الجارية الان قدمت الحكومة الصنبة

ثلاثة اقتراحات لايقاف اصطدامات الحدود ، ولاعادة

فتح باب المفاوضات السلمية ، ولتسوية قضية الحدود

الصينية \_ الهندية وهذه هي الاقتراحات الثلاثة:

اولا \_ ان يؤكد الجانبان ضرورة تسوية قضية الحدود الصينية الهندية بالطرق السلمية عن طريق المفاوضات ، والى أن يتم الوصول الى تسوية سلمية تأمل الحكومة الصينية أن توافق الحكومة الهندية أن يحترم الجانبان خط السيطرة الفعلية بين الجانبين على طول خط الحدود الصينية \_ الهندية ، وان تنسحب القوات المسلحة لكل من الجانبين مسافة عشرين كيلومترا عن هذا الخط وان لا تلتحم .

ثانيا \_ اذا قبلت الحكومة الهندية الاقتراح السالف فان الحكومة الصينية مستعدة عن طريق التشاور بين الجانبين لسحب حرس حدودها في القطاع الشرقي من الحدود الى شمال خط السيطرة الفعلية ، على أن تتعهد الصين والهند في نفس الوقت بأن لا تخرق احداهما خط السيطرة الفعلية ، وعلى سبيل المثال « الخط التقليدي المتعارف في القطاع الاوسط والغربي من الحدود » • أما الامور المتعلقة بعدم التحام القوات المسلحة للجانبين وايقاف النزاع المسلح ، فسوف تجري المفاوضات والهند على التوالي •

ثالثا \_ ترى الحكومة الصينية انه بغرض السعي الى تسوية ودية لقضية الحدود الصينية \_ الهندية ، ان تعقد المحادثات مرة اخرى بين رئيسي وزراء البلدين ، وفي الوقت الملائم للطرفين سوف ترحب الحكومة الصينية برئيس الوزراء الهندي في بكين ، واذا لم يكن هذا ملائما للحكومة الهندية فسوف يكون رئيس مجلس الدولة الصيني على استعداد للذهاب الى دلهي بغرض المحادثات ،

وفي نفس اليوم الذي تسلمت فيه الحكومة الهندية

هذه الاقراحات رفضتها الحكومة الهندية بسرعة ، واصرت على أن توافق الحكومة الصينية على اعادة وضع الحدود كما كان قبل الثامن من ايلول عام ١٩٦٢ ، اى ان الهند أرادت احتلال قطعا كسرة من الاراضى الصينية حتى يمكن للقوات الهندية احتلال المراكسن التي تمكنهم من شن هجوم شامل مسلح على حـرس الحدود الصينيين في أي وقت ، وفي اجابته الى رئيس محلس الدولة شوان \_ لاى ، قدم نهرو رئيس الوزراء مطالب مسبقة في عدم المعقولية ، تتطلب من الحكومة الصنية من ناحية أن توافق على رجوع القوات الهندية الى مواقعها قبل الثامن من ايلول ، ومن ناحية اخرى تتطلب من حرس الحدود الصينيين لا أن يستحبوا فحسب الى مراكزهم كما كان في الثامن من ايلول ، ولكن أن يتقهقروا أكثر في القطاع الغربي الى ما يسمى بمراكز السابع من تشرين الثاني عام ١٩٥٩ ، كما تحددها الهند من جانب واحد ، اي ان تتنازل الصين عن خمسة الى ستة آلاف ميل مربع ، أي ما يساوي بين ثلاثة عشر الفا وخمسة عشر الفا كيلو مترا مربعا من الاراضي الصينية ، وفي نفس الوقت قامت الحكومة الهندية معتمدة مرة اخرى على كميات كبيرة من المعونة الامريكية الحربية بشن هجمات قوية على القطاعين الشرقى والغربي من الحدود الصينية \_ الهندية في محاولة عنيدة لتوسيع نطاق النزاع ، وليس من قبيل الصدفة بأي حال من الاحوال ان اتخذت الحكومة الهندية مثل هذا الموقف المتطرف في عدم المعقولية ، ومن احل مقابلة حاجبات ساستها الداخلية والخارجية فقد واصلت الحكومة الهندية منذ مدة طويلة سياسة أبقاء قضية الحدود الصينية \_ الهندية غير محلولة عن عمد ، كما واصلت ابقاء القوات المسلحة للجانس في حسالة التحام مع مواصلة التوتر على الحدود الصينية \_ الهندية، وكلما اعتبرت الوقت ملائما افادت الحكومة الهندية من هذا الوضع للقيام بالغزو المسلح والاستفزاز على الحدود الصنية \_ الهندية الى درجة انها ذهبت الى حد خلق صدام مسلح ، واما افادت من الوضع للقيام بشن الحرب الباردة ضد الصين ، ان خبرة السنوات العديدة تدل بأن الحكومة الهندية حاولت دائما باللين او الشدة قطع

الطريق المفتوح من قبل الحكومة الصينية بغرض تسوية سلمية لقضية الحدود الصينية \_ الهندية •

ان سياسة الحكومة الهندية هذه تسير في خطم معارض تماما للمصالح الاساسية للشعب الصيني والهندي وللرغبة المشتركة بين جميع شعوب العالم كما تخصم فقط مصالح الاستعمار ، ان اقتراحات الحكومة الصينية الثلاثة هياقتراحات عادلة تماما ومعقولة ، وهيالمقترحات الوحيدة القادرة على تفادي اصطدامات الحدود ، وعلى تأكيد الاستقرار في الحدود وعلى احداث تسوية سلمية لقضية الحدود الصينية للهندية ، ان الحكومة الصينية تثابر على هذه الاقتراحات الثلاثة ، الا ان الحكومة الصينية الهندية قد رفضت حتى الان هذه الاقتراحات واستمرت في توسيع نزاع الحدود ، مما زاد يوميا من سوء الحدود قدررت الحكومة الصينية المبادرة باتخاذ خطوات بغرض تحقيق هذه الاقتراحات الثلاثة ، وعليه تعلن الحكومة الصينية الآتي :

اولا \_ ابتداء من اليوم الذي يعقب اصدار هـذا البيان اي منذ ساعة الصفر في الثاني والعشرين من تشرين الثاني عام ١٩٦٢ ، فان حرس الحدود الصنيين سوف يوقفون اطلاق النار في جميع اجزاء الحدود الصنية \_ الهندية •

ثانيا \_ ابتداء من الاول من كانون الاول عام ١٩٦٢ سوف ينسحب حرس الحدود الصينيون عشرين كيلو مترا خلف خط السيطرة الفعلية الذي كان موجودا بين الصين والهند في السابع من تشرين الثاني عام ١٩٥٩ وفي القطاع الشرقي رغم ان حرس الحدود الصينيين ما زالوا يقاتلون دفاعا عن النفس في الاراضي الصينية شـمال الخط التقليدي المتعارف فهم عي استعداد للانسحاب من مواقعهم الحالية شمال خط السيطرة الفعلية ، اي شمال خط ماكماهون الغير شرعي وان ينسحبوا عشرين كيلومترا اكثر الي الوراء من خط السيطرة الفعلية ، وفي القطاعين الاوسط والغربي سوف ينسحب حرس الحدود الصينيون عشرين كيلومترا من خط السيطرة الفعلية ،

الله عنوض التأكد من التحركات الطبيعية للسكان

على منطقة الحدود الصينية \_ الهندية ، ولاحباط شاط المخربين وللحفاظ على الامن هناك سوف تقيم الصين نقاطا للمراقبة في عدد من الامكنة يشرف عليها عدد معين من البوليس المدني في كل نقطة وسوف تخطر الحكومة الصينية الحكومة الهندية بمواقع نقاط المراقبة هـ ذه بالطرق الديبلوماسية العادية •

ان هذه الخطوات التي قامت بها الحكومة الصينية بناء على مبادرتها الخاصة تبرهن على اخلاصها العظيم في ايقاف نزاع الحدود وتسوية قضية الحدود الصينية للهندية تسوية سلمية ، ومما يجدر بالذكر بصفة خاصة بأنه بعد الانسحاب سوف يكون حرس الحدود الصينيون بعيدين عن مواقعهم التي كانت قبل الثامن من ايلول ١٩٦٢ •

و تأمل الحكومة الصينية أنه شيجة للخطوات التي بادرت بها الحكومة الصينية والمذكورة اعلاه ، سوف تأخذ الحكومة الهندية بعين الاعتبار رغبات الشعب الهندي وشعوب العالم وان تبدأ بداية جديدة وان تقابل هذه مقابلة ايجابية •

واذا اتخذت الحكومة الهندية خطوات مماثلة فانه بامكان الحكومة الصينية والهندية فورا تعيين موظفين للمقابلة في الاماكن التي يتفق عليها الطرفان في مختلف القطاعات من الحدود الصينية ـ الهندية لمناقشة القضايا المتعلقة بانسحاب عشرين كيلومترا للقوات المسلحة لدى الجانبين بغرض تكوين منطقة خالية من السلاح ، ولاقامة نقاط المراقبة بواسطة كل من الطرفين على الجانبين من خط السطرة الفعلية ، وبغرض اعادة الاسرى •

وعندما تصل المحادثات بين موظفي الجانبين الى النتائج ، وعندما توضع هذه النتائج ، وعندما توضع هذه النتائج موضع التنفيذ ، يمكن لرئيسي الوزراء للبلدين عقد المحادثات بغرض السعي اكثر الى تسوية ودية لقضية الحدود الصنة \_ الهندية .

ان الحكومة الصينية سوف ترحب برئيس وزراء الهندية بكين واذا لم يكن هذا ملائماً للحكومة الهندية

فان رئيس مجلس الوزراء الصيني سوف يكون مستعدا للذهاب الى دلهي لاجراء المحادثات ٠

ان الحكومة الصينية تعمل باخلاص لان تقابل الحكومة الهندية هذا مقابلة ايجابية ، وحتى اذا فشلت الحكومة الهندية في ابداء مقابلة ايجابية في وقت معقول فان الحكومة الصينية سوف تأخذ المبادرة لتنفيذ الخطوات السالفة الذكر كما وردت ، ولكن لا يسع الحكومة الصينية الا أن تأخذ بعين الاعتبار الاحتمالات الآتية :

اولا \_ اذا واصلت القوات الهندية هجومها بعد ان يوقف حرس الحدود الصينيون اطلاق النار وعند السحابهم ٠

ثانيا \_ وبعد ان ينسحب حرس الحدود الصينيون عشرين كيلومترا عن جميع خط السيطرة الفعلية ، اذا حدث وتقدمت القوات الهندية مرة اخرى الى خط السيطرة الفعلية في القطاع الشرقي ، اي خط ماكماهون الغير شرعي ، او اذا رفضت القوات الهندية الانسحاب ، وبقيت عند خط السيطرة الفعلية في القطاعين الاوسط والغربي .

ثالثا \_ بعد انسحاب حرس الحدود عشرين كيلو مترا عن جميع خط السيطرة الفعلية اذا تعدت القوات الهندية خط السيطرة الفعلية ، واستعادت مراكزها التي كانت قبل الثامن من ايلول اي بمعنى اذ حدث وتعدت مرة ثانية خط ماكماهون الغير شرعي واعات احتىلال منطقة نهر كيشلان شمال الخط في القطاع الشرقي واعادت احتلال وودى في القطاع الاوسط واعادت اقامة مراكزها المسلحة العدوانية الثلاثة والاربعين في وادي نهر التشي تسا وفي وادي نهر كالوان وفي منطقة بحيرة بانكونغ ومنطقة تشو او اذا اقامت نقاطا مسلحة اكثر للعدوان على الاراضي الصينية في القطاع الغربي ، فان الحكومة الصينية تعلن برزانة انه اذا حدثت الاحتمالات السالفة الذكر فان الصين تحتفظ بحقها في رد الهجوم دفاعا عن النفس ، وعندها تكون الحكومة الهندية مسؤولة مسؤولية كاملة عن جميع النتائج الوخيمة التي تنشأ ،

وسوف تري شعوب العالم عند ذلك بوضوح ، من هو المحب للسلم ؟ ومن يحفظ ويحمي المحداقة بين الشعب الصيني والهندي والتضامن الاسيوي – الافريقي ؟ ومن يحظمها ؟ ومن يدافع عن المصالح المشتركة لدى الشعوب الاسيوية والافريقية في نضالها ضد الاستعمار والحكم الاستعماري ؟ ومن ينقض ويحطم هذه المصالح المشتركة ؟

ان قضية الحدود الصينية \_ الهندية هي قضية بين بلدين آسيويين وعلى الصين والهند ان تسويا هذه القضية تسوية سلمية • عليهما ان لا يشهرا السلاح من اجل

هذه القضية ، ناهيك عن ان يسمحا للاستعمار الامريكي بأن يدس يده ويطور النزاع الراهن المكيد الى حرب يقاتل فيها الاسيويون الاسيويين ، ومن موقفها النابت في الدفاع ، وللحفاظ على السلم العالمي من هذا الموقف وبعد النظر مرة بغد اخرى في هذا الامر ، قررت اتخاذ هذه الخطوات الهامة ، ان الحكومة الصينية تدعو جميع البلدان الاسوية والافريقية وجميع البلدان المحبة للسلم والشعوب ان تبذل الجهود لحث الحكومة الهندية على اتخاذ خطوات مماثلة بغرض ايقاف نزاع الحدود ولاعادة فتح باب المفاوضات السلمية لتسوية قضية الحدود الصينية فتح باب المفاوضات السلمية لتسوية قضية الحدود الصينية والهندية ،

	دارالندوة اللبنانية تقدم:
خليل رامز سركيس في كتابه الجديد	
الجـديدة	أرفن
صدر حديثا	

#### نعو

لاحد الاعراب في رثاء معن بن زائدة

سيقتك الغوادي مربعا ثم مربعا من الارض خطت للسماحة مضجعا وقد كان منسه البر والبحر مترعا ولو كان حيا ضقت حتى تصدعا

ألما على معسن وقولا لقبسره:
فيا قبر معن ، أنت أول حفسرة
ويا قبسر معن كيف واريت جوده
بلى ! قد وسعت الجود، والجودميت

و جدید ...

## ابي

لعمر أبي ريشة في رثاء أبيه فاذهب فداك الشوق قلبي معك وحدي على الدرب الذي ضيعك مفا أراها جاوزت مضيعك

ناداك تحنياني فما اسمعك سرنيا معيا حينيا وخلفتني أرنيو الى الدنييا وآفاقها



حسبت أني سأطوى حين أطويه أسرى الشباب لها ؟ في ظلمة التيه من وحيه قطرة ، لو شاء تحييه عطشى ، مناها الذي أخفي وأبديه هيهات ما كنت بالتسويف أبغيه لاكرم النفس حينا ، ثم أشهقيه

سود الليالي ، وما زالت لياليه صمت العداب الذي بتنا نداريه رشفا ، وامضي الى اشقى نواحيه تغري هوانا اناشييد وتغويه ما أورقالبين ؟! ما اعطت دياجيه ؟؟ تمتاح مما تركنا في مغانيه وجرحتها مراقي ما تمنيه قناع وجه ، يواسي ما يخبيه وتسيتم بعيني • حين أعفيه الاك لحنا ، وما اهتزت اغانيه يشاهيد الله في أسنى تجليه

وبت من أنضر الاعوام اسقيه بشاشة الوجه ، أهواه ، واغليه نصف النجوم ، ونصفا كنت أبقيه فيغفوة الصبح ، ان هدهدتماضيه من كأس صب لقلب فيه ما فيه دفء الكؤوس بنبل الشوق أفديه

أغراك من طرفك المغناج ساجيه في سورة الحرف، تزهو في نواديه وعفت ما كنت أشدوه وتمليه واسيت قلبا ، وانت الامس راميه عيناكوجدا • ألست اليوم ناعيه ؟! روحي ، ولولا هوانا ما أناجيه ان شئت قبل فوات الوقتوافيه •

حمص \_ عبد الكريم الناعم

طويت عهدي على برد الشباب وما تعلقت خفقة الآباد في دعة ولفها قرمزي الوجه فاعتصرت ورفرفرت أمنيات الوجه في شفة ظمأى اعتصار ، تغاويني ، وتمنعني ذاك العطاء ، وما اخضرت جوانبه

يا خمرة الشفة اللعساء ما عبقت ذاك العنى \_ أغاريدا يجنحها يا مسكر الشعر في دنياي ، أنزعه يا شهقة الحرف ، آلام مودتنا يا لفتة الضوء في محراب مفتبق ذكرى هوانا احتباس في محاجرنا ملالة الهجر ، مال الجفن من سغب تكابر الشوق أخت الورد ، تنشره من هفوة الصلح ، ماضمت حناجرنا ليل التباريح في أعماقنا قبس ليل التباريح في أعماقنا قبس

منحته الصفو من كأسي ولذته أغلي ثناياه ما افترت ، وما عبست نثرت في عمره العطار من فلكي \_ يا غابة اللوز \_ في عينيه أوقظه عبرته مترفا ، في لحظـة وثبت زرعت بالكأس أوهامي وأخيلتي

يا سوسن الحب في صحراء رحلتنا وبعتنا الدهر أياما نسمرها بدلت بالوحي أصداء بلا نغم لا تحرقن قلوب الناس مغتبطا ألقمته الشوكوالصوان ، فانتحبت دفنت عينيك في قلبي ، فما سمعت تركته في ظلام الصبح محتضرا

# قلق حجر في الاساس

قلق جميل جبر لا يجوز ان نرشقه بكلمات انيقة • نقلد مبخرة الراهب ، نؤمن ولا نؤمن • قلق لا يصرف من وجودنا بابتسامة رشيقة او اغرابة وجه • فالتعبير عند جبر ، في هذه الرواية ، يقول عنه بتواضع ، للاخرين انه أنيق وواثق من مكانه ، مستعد لان يبقى • القلق عنده ليس ارتعاشا في المشهد او ومضة ضياع في الصورة ، او مرمى فراغ في الحادثة • انه بارز بكثير من التواضع والقلق في مئتي واربع صفحات •

جسد جاهز ، من كل شيء ، من صنع الدكتور جسر • من صنع رجل في الشارع • من صنع امرأة على كنف البحر • من صنع امرأة في قرية هادئة هادئة • هيكل عملاق يحني ظهره ورأسه ، ينفخ فيه صانعه روحه • واكثر • يصلبه على قارعة الطريق ، يأخذ من هذه ويعطي تلك • يفرغ قرفه فوق عابس سبيل ، ويستولى على خوف تائه •

انسان جميل جبر ، انسان تائه ، قلق منذ اللحظة الاولى .

ربما هو القلق في صورة خليل الذي ما تمزق ولا هرب ولا ضاع ولا مات ، وربما هو في وجه ثريا ، التي عبت الافق ومخرت البحر ، سعيا وراء ٠٠٠ اي شيء ؟ ليس ابعد من القلق ٠

قد يكون هربا منه ٠

جميل جبر لا يحرضك على أن تفهم • لا يدق على أبواب أبطاله ، ليخرجهم اليك ، بل يترك لك مجال التردد والتأمل والارتماء • هل تدخل ؟

هل تحزن معه ؟

اوَد ان اكون منصفا ، لو استطيع ، لا حزن في قلق خليل ولا دموع في بكاء ثريا ولاضياع في هواجس

الاثنين معا • شعور تائق الى كل شيء • ولا اقول انه احساس بالسعي وراء المأساة ، لان الكاتب استطاع ان يبني المفاجأة بمهارة وبسهولة لم تعهدها من قبل • وبعيدا الى حدرما عن الافتعال ، في هن وجدانك ، قبل ان يصرعك خليل بتساؤلاته الرتيبة ، الباهتة •

شيء واحد كبير، لا نحرؤ على اقتحامه ، عند جميل جبر ، هو هذا التتابع المنتظم الواعي في السرد اللبق ، المنصف ، من السطر الاول إلى اخر كلمة ، لا تجد ، مهما حاولت ، ثقبا او زعزعة ، او شقا في هدا الهيكل الروائي الرائع ، قالب من الحذور التي ما اتاح لنا رؤيتها ، ومن الدهشة والتأمل العذب ، الانسان عند جميل جبر ابعد من الاسطورة ، ويجب ان يكون في ذهن الاشاء مهما تناطأت ، .

عندما تموت والدة خليل ، يكون القلق واقفا وراء الموت ، وعندما تهرب ثريا الى البحر تخلصا ( من اي شيء؟) تصطدم بالقلق يغرز انيابه واظافره في جبهتها ، وعندما تضيع نوال تمشي ثريا والليل وخليل وسائر الناس في شارع يضطرب تحت قدميك ،

قادر جميل جبر اكثر مما نستطيع ان نعرف ، في رواية « قلق » بساطة مطلقة ، محافظة على الوصل والهمزة والحركة يعطيك ما عنده • لا بل يفتح لك ابوابه ونوافذه لتدخل منها أليه ، بحرية وهدوء • ولا اجدني خارجا من عنده بمثل ما دخلت •

وشيء آخر ، هو بمثابة محاولة ، لو اراد الدكتور جبر ( وهذا لا يجوز في الرواية ) ان يعطي القسم الاخير من روايته ـ حول صيف الدم ـ المجال الاكبر لكانت مهمته قد بلغت غايتها ، بدأ جبر بلفتته تلك وكأنه ممتعض من اثار عالقة في ذهنه ، لفتة لا بد منها ؟ كان



حلب الشهباء حياك الغمام

زرت مغنساك على عهد الصبا ،

كل مسا فيك مجيد تالسد ،

يعسربي ، أسسد يوم الوغسى

أنت للعسرب نشيسد خسالد

بلسدة الغر الميسامين الكرام زرت مغناك فلم اخف الهيسام كل من فيك عسزيز لا يضسام لو دعسا الساعي فيا لهب الضرام ثائر النغمات ، هتسان السلام

ليكتب عنها اغنية او يرسمها في صورة عارية تبيع لحمها وهي تبتسم!

سحر كيلاني

« قلق » شيء بارز في حياتنا ، ولكنها ليست شاملة ، وكافية ، في هذا الجزء التمهيد لاجراء ( تمهيدية ايضا ) تكون في مستوى مشاكل جيلنا الذي لا يعرف حتى في قلقه ما اذا كان من عابري السبيل او من زمرة الهوامش الموتورة .

مرة اخرى ، وبهذا الاخلاص ، وبكثير من الجرأة العاقلة التي نعرفها في جميل جبر وتبدأ قضايانا .

يحب ان تكون او لاتكون .

في كل حال ليس من حقنا على الكاتب ، ان ندخل الى افكاره و نفرض اشياء ، او نفترضها وقد لا تنسجم والبناء الذي يعده ( او تكون قد اعدته ) هذه الافكار القادرة .

وماذا ؟

الذي نريده من جميل جبر ، ان يستمر في معالجة قضايانا ، قضايا هذا الجيل الذي يحترق لانه موجود ، ولان الذين يراقبونه من بعيد يرشقونه بالتهم والعبء والسخرية ، فوج آخر يتطلع من فوق الى المأساة ،

# 

#### ناقشة وتعرية

« حول المقال المنشور في مجلة الثقافة عن ديوان موريس قبق « الحب واللاهوت » ٠

بقلم: أحمد دحبور

لكن هذه المقارنة هيئة اذا قيست مع المقارنة التي وضعها الناقد بين قصيدة الى مصطافة وقصيدة الشاعر خليل خوري « الضفاف السمر » اذ أن الناقد زور التاريخ التي ظهرت به القصيدتان وجعلنا \_ من خلال مقاله \_ نشعر أن قصيدة موريس هي المأخوذة عن الضفاف السمر لكن الحقيقة أن الى مصطافة نشرت في جريدة دمشق المساء في تشرين أول عام ١٩٥٩ في العدد ٢٠٧٦ بينما نشرت الضفاف السمر في الثقافة عام ١٩٦٠ في تشرين أول العدد الخامس من السنة الثالثة ٠٠٠ ويقول الناقد أيضا أن بيت موريس « أسبلت شعرها سودا مندى فوق نهد فهب بيت موريس « أسبلت شعرها سودا مندى فوق نهد فهب أخر يحتج » مأخوذ من بيتي خليل خوري المنشورين في ديوانه حبات قلب:

أهوي على هـذا وأهصره وأذيب في نيرانه كمـدي ( ذكر الناقد : أحشائه بدل نيرانه ) فيضـج توأمـه ويسرمقني ويكاد يأكله من الحسـد

والحقيقة أن قصيدة تبرج \_ المذكور بها أسبلت نهدها ١٠٠٠ \_ نشرت في جريدة الميزان (العدد ٢٥٦) في ١٦ شباط ١٩٦١ بينما ديوان خليل انتهى طبعه ووزع في نفس العام في ٢٥ نيسان ١٠٠ ومن مهازل هذا المقال التعرض لقصيدة «أبحري» واعتبارها فاقدة الموسيقى ١٠٠

أنا لا ألوم الناقد بهـذا فهو لم يألف سوى الغنائيات الصغيرة • ولم يعتد قراءة الشعر الفكري • • فلا عجب إن استثقل نغم أبحري وعلق على :

( ربما تنبشين كنزا بدائيا خبيئا في قعر كهف مخيف ) مكذا أرادنا قدنا الباسل: أن يعتبر هذا البيت مفقود اللحن كأنه لم ينتبه للموسيقى الداخلية بهذه التناوين الثلاثة المتتالية ٠٠ كما أنني جد مستغرب كيف لم ير نغما في « ربما ترشقين مرساتك السوداء في مرفأ الضباب الخريفي » أو في « وترودين شاطئا استوائيا تصبى غيمات ثلج نديف » كأن هذه الموسيقى الداخلية وهذا المعنى ليس لهما أي أثر ٠

و المقال آراء جديدة ، على التجديد وحسبنا دراسة الناقد لقصيدة العلقم البري التي مسخ أفكاري بها ، فها هو عن مطلع القصيدة العلقم البري التسي مسيخ أفكاري بها ، فها هو عن مطلع القصيدة يتحدث : ان الشطر الاول به ماشرة في التعبير ٠٠ وها هو الشطر الاول « عندنا كهف رماد في التعبير ٠٠ وها هو الشطر الاول « عندنا كهف رماد أزلي » ٠ أعتقد أن للناقد ، كما سبقت ، آراء جديدة على التجديد حتى أنه أحس « كهف رماد ( تعبيرا مباشرا ٠ ثم يقول انه لم ير « معبد غاوى حروفا في شفه » معبرا عما يلائم كهف الرماد ٠٠ كأنما فاته أن الشاعر يقصد أن غدنا ، كجيل مهزوم ، منطفىء منته مرتبط بالمعابد الملأى بالتراتيل « حروفا في شفه » ٠ ثم يخبرنا أن الملأى بالتراتيل « حروفا في شفه » ٠ ثم يخبرنا أن تراتيل المعابد لهذه ليست مجدية فهي تلتقي مع التجديف تراتيل المعابد لهذه ليست مجدية فهي تلتقي مع التجديف

<sup>(</sup>١) طلب الناقد مرة مني أن أكتب له دراسة عن قصيدة العلقم البري ٠٠ فأجبته ٠٠ ولكنني فوجئت ، بمقاله ، أنه فهم ما كتبته له خطأ فكتب ما كتب ٠٠٠

لكونهما \_ التراتيل والتجديف \_ مسوخ مقرفة • ثم يخبرنا الشاعر أن التراتيل والتجديف اباطيل فالاولى استلان الوننيين • • فلاولى استلان الوننيين • • وكلاهما لم يفد أتباعه لان أتباعه أسرى مجرفه • • وتوابيت رصاص تتباهى أنها ساحل جزر مورفه » • • ثم يقول الناقد ان الشاعر فكك موضوع قصيدته لكنه – ان فهم القصيدة \_ سيشعر أن ليس ثمة من تفكك • • لا أريد الاستطراد في نقاش الناقد بعدما قال انه لا يفهم الوصايا العشر لاننا لا ننتظر من ناقد ألا يعرف أن الوصايا العشر هي التي أنزلت على النبي موسى • • الوصايا العشر هي التي أنزلت على النبي موسى • •

ويلج الناقد العزيز في غلوائه ١٠٠ فها هو لا يرى في (مولوخ) معنى ١٠٠ لكننا \_ وأمرنا لله \_ نحال أن نعطي ومضة عن فكرة القصيدة : عندما تنخز حراب الكبت شرايين الشاب ويرى أن باستطاعته تنول أي أشى لولا وجود هذه التقاليد ١٠٠ وأوامر الكهان التي تجبره بالابتعاد عن الانشى ١٠٠ عند ذلك \_ وأظن الناقد العزيز جدا أعلم مني بذلك \_ يحاول أن يرد الشاب بعض ما سفحته حراب الكبت بالرؤيا ١٠٠ وهنا يتخيل الشاعر (مولوخ) تزخ شهوة وحرية ، وحتى الكهان ، عقدت النفس بالنسبة للشاعر ، غدوا يباركون الشهوة ١٠٠ لانهم بدورهم:

ولهت صورة ٠٠ فسقت في قلب معابدها حتى الكهان

اذن صار تصيد الآشى سهلا وما أطيب « الصيد السهل بلا طعم وتحدب صنارة » وفي نهاية القصيدة يعود الشاعر من غيبوبة الرؤيا الى واقعه فيطلقها بأسى :

زخما کانت صور خصبا نسلا حرا ما عانبی حسا منطمسا سأما مرا

و بعد! من المؤسف أن يظن الكثيرون قصة النقد ملهاة م ولعل أوضح مايكشف هذا أن الناقدهذا ، بطريقة مبتكرة ، درس ديوانا فكريا دون أن يقرأه م هل باستطاعة الناقد أن يتكلم عن ديوان لم يقرأه ؟؟ فقد كانت الاجوبة غامضة بالنسبة لي ٠٠ و فجأة وجدتني

لن أتجنى على الناقد ، وأدعي أنه لم يقرأ الديوان، دون اثبات ولن أبحث عن هذا الاثبات باللف والدوران بل من المقال ذاته: ترى لو كان الديوان لدى الناقد ... أيقع في مثل هذه الخطيئات باستشهاده الشعر ؟ . • ولنبدأ بهذه الخطيئات:

الاولين والاخيرين بهذه الصورة:
الاولين والاخيرين بهذه الصورة:
سألت بطاقة الميلاد كيف توله الحلوه
وريشتها ولون الزهر في نافورتي شهوه
سألت بطاقة الميلاد كيف توله الحلوه
فقلن: عبادة تعبى وقلت لعلها نزوه

فالبيت الاول \_ بأصله \_ : « كيف أصابع الحلوه » أما البيت الثالث فأصله :

سألت الاحرف الزرقاء كيف توله الحلوه

وهذا مختلف اختلافا كليا عن الصورة التي كتبه الناقد بها ، ومن الغريب أنه لم ينته لما قال : ( سألت بطاقة الميلاد ) ثم كان الجواب « فقلن ٠٠ » فكأنه لايدري أن نون النسوة في « قلن » تعود على بطاقة الميلاد وهذا خطأ لان ( بطاقة ) مفردة ٠

۲ ـ ذکر بعض الابیات من قصیدة مولوخ ، دون تسلسل ، علی هـ ـ ذه الصورة : مولوخ معبود الشهوة « وهذا مطلع القصیدة »

مولوخ جبل خطاة الارض ونحت أزاميل المرده باهي عقده « وهذا من نصف القصيدة تقريبا » يتسلق أعناق الارحام ويودعها أنثى ذكرا لاأيا كان « وهذا من أول القصيدة » • وأظن أن هذه كافية لاثبات أنه لم يقرأ الديوان مطلقا • •

وضع من قصیدة الی مصطافة بیت : «وشراع بخت أبیض شبق ۰۰۰ » قبل ثانی بیت فی القصیدة و هو :
 و جزیرة مغسولة أبدا ۰۰ »

٤ - لم يسترسل بالحديث عن قصائد الديوان سوى بقصيدتي « العلقم البري » و « أبحري » و كلتاهما من منسورتان بالثقافة من قبل ٠٠ وبما أنه لم يحصل من قصائد الديوان سوى على هاتين القصيدتين لذلك

استرسل بالحديث عنهما مواريا اهماله معظم قصائد الديوان ٥٠ وللعلقم البري قصة شخصية سنعرج عليها بعد قليل ٠ قد يسأل سائل(١): كيف لم يقرأ الديوان وقد

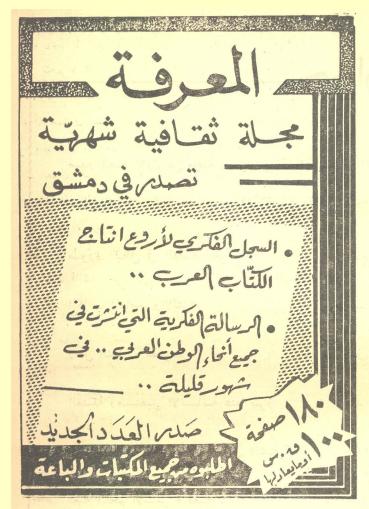
ذكر بعض التركسات الحديدة فيه ؟؟ وأجيب هذا السائل

أن كل ما في الامر أن الناقد سألني مرة عن أهم ما يتميز به الحب واللاهوت من احتة المني ٠٠ فأجبته: بالتركسات الحديدة مثل: تألل المحرة ، حسى بومضها يتدفا ، سياج الرفض ، تكشير الفناء ، معمودا في جرن الصبوة ٠٠ النح فكان أن وضع هذه التركيبات بمقاله دون أن يعلق على تركيب وأحد وعن مدى عمق هذا التركيب وفنيته وأنا واثق أنه لا يعلم بأي قصائد من الحت واللاهوت توجد هـذه التراكيب ، وليس غريب الا لا يعلم ما يكتب طالما أن المحور الذي يستدور حوله لس موجودا لديه ٠ فلا غيرو أن نيراه يناقض نفسه وذاك بأنه كال المدائح للديوان في بداية مقاله ثم هاجمه بضراوة ثم رجع في نهاية المقال يمدحه دون أن يرينا المس الذي استحق الديوان به المديح الابالتراكيب التي ذكرنا كنف حصل علمها ٠٠٠ وثمة « لقطة » أخرى عن تناقضه هو قوله عن أحد أبات الى مصطافة : صورة مقرفة رغم أنها ناعمة فكيف اجتمع القرف والنعومة ٠٠٠ ولعل ما يثير الضحك هو المقارنة بين بعض أبيات الشاعر وأبات لشعراء آخرين كأنه نسى أن هذا مقال ولسر تحقيقا صحفها ٠٠ لكنا \_ لو ساير نا الناقد \_ لانري محالا للشمه بين:

مستدوخين في الموانيء يوما وتعودين طوع أمري • • فطوفي

وبين بيت نزار قباني : ( ما أنت حين أريد الا دمية بلهاء تحت فمي وضغط ذراعي ) فبيت موريس يمثل قصة تحدي : اذهبي وسترين كيف تعودين الي بينما بيت نزار به استخفاف بالانثى واعتبارها كدمية ٠٠ وهل باستطاعة الحكم على شاعر ما ٠٠ بانتحال شعر الآخرين دون مراجع تكشف المنتحل ؟ ثم هل نستطيع

(۱) آسف للتعرض ، هنا ، لاشياء شخصية ٠٠ لكن الضرورة حتمت ذلك



أن نفهم مقالا يناقض ذاته ؟ • • • أسئلة طرحتها على نفسي بعد قراءة المقال الذي يدرس به صاحبه « الحب واللاهوت » • • وعبثا حاولت الاجابة على الاسئلة هذه وتحدث عن قصيدة أخرى « الى مصطفافة » معتمدا على ذاكرته اذ أن القصيدة كانت مشهورة في حمص وفي متناول أيدي الكثيرين • • أما باقي القصائد التي استشهد الناقد بها \_ وأرجو ألا يشتمني بعد \_ فأنا الذي أعطيته بعض أبيات منها نكتبها بمقاله « الكبير » دون أن يعلق عليها والمها عليها الكبير » دون أن يعلق عليها عليه

وأخيرا ١٠٠ انه لمن دواعي الاسف الشديد أن لا نقرأ ، في سورية ، حتى الآن المقال الذي تكلم عن الحب واللاهوت كما يجب ١٠٠ لكن الاثر الحيد هو الذي يفرض ذاته على القراء حتى ولو لم يكتب عنه حرفا واحدا ٠

Jean

احمد دحبور

حوار.

صدر العدد الاول من مجلة «حوار » الناطقة بلسان المنظمة العالمية لحرية الثقافة في العالم العربي ٠٠ باشراف الشاعر « توفيق صايغ » وقد تضمن مقالات قيمة ٠٠ رفيعة المستوى ٠٠ نذكر منها :

صورة البطل في القصة العربية سهير القلماوي

الكاتب المعاصر والالتزام اينياسية سيلونه

رحل النهار « قصيدة » بدر شاكر السياب

القنبلة ومستقبل الانسانية عند يبرز عبد الوحمن بدوي

بترول الشرق الاوسط والسوق المستركة مروان اسكندر

لعنة اللحم الاسمر « قصة » غادة السمان

الفن الشعري عند « ت٠س٠ اليوت » ت٠س٠ اليوت

متوالية شعرية « قصيدة » جبرا ابراهيم جبرا

طه حسين : تفكيره الاجتماعي البرت حوراني

التربية العربية بين الاصالة والاقتباس فاخر عاقل

سعيد ١٠٠ عقل ٠ / لور غريب

تقمصات شرقیة « رسوم » سعید ۱۰ عقل

### التسكع والمصر

مقطوعات نثرية لاسماعيل عامود \_ ١٢٦ صفحة \_ الفسلاف للفنان نعيم اسماعيل \_ الخطوط للفنان محمد قنوع \_ مطابع ابن زيدون في دمشق \_

#### بقلم: فائز خضور

« الرمزية » هذه الكلمة التي هاجرت من وراء البحار ، وحطت رحالها في شرقنا الطيب ، ورسمت أفياء ضبابية مستحبة تناولها كتابنا ، وأولعوا بها أشد الولع ٠٠ لاذا ؟؟ هل لعمقها واتساع مداها الشعوري ٠٠٠ ولبعثها الخدر اللذيذ في النفس الانسانية ٠٠ خدر لا محدود ، من الصعب ، أو بالاحرى ، من العار بمكان أن نلمس أطراف هذا السديم الهيولي الذي يشم ولا يرى ولا يلمس ، انما يحس به ، ولكن عن طريق اللاشعور الكامن في خبيئة الذات الفاعلة والوجدان المنفعل ٠٠٠

تلك ومضة عبرت ، وأظن من المستحسن الاشارة لها ، وأما ما نحن بصدده هو انسان سفح من نفسه عبيرها وسجل انطباعاتها التي رسمت على أفقه الشعوري الخاص ، و هذا الانسان هو (اسماعيل عامود) ، و فما يضرنا لو أننا رافقنا حياته ، وأي حياة هذه ، ؟!
أبواه ماتا عنه ، ولم يزل في ريق العمر ، فاضطر

- كأي انسان - أن يرحل ، يبحث عن براعم الحياة المستحيلة ، فجرحته أشواكها ، وأدمت كفيه ٠٠ وما كان اسماعيل بالانهزامي ، ليعود القهقرى ٠٠ وانما صمم أن ينسج من المستحيل شيئا ما ٠٠ أي شيء كان ٠٠ ويحمل زادا يشعره بنشوة الانتصار ٠٠ كافح، وسهر الليالي الطوال ، حتى هده الأرق وأضناه السهاد ، وقرحت مقلتاه ٠٠ والذي زاد الطين بله ٠٠ أن قلبه المسكين انفطر منذ الصغر وذلت قدمه في تجربة الحب ٠٠ الحب الذي ظل محافظا عليه ٠٠ وسيظل ٠ وهكذا تعقدت المأساة في حياة هذا الرجل ٠ فحرمانه من حنان الابوين والحبية ، جدولان من الاحزان ٠٠٠ جدولان ليسا وحدهما فقط ، وانما روافد كثيرة ساهمت

في استمرارها واغداق العطايا لهما ٥٠٠٠

هذا هو اسماعيل عامود الانسان ، وبالمامة سريعة استطعنا ان نضع النقاط \_ الظاهرة \_ في حياته • ولكن لنوجه أضواءنا على اسماعيل عامود وهو في عالم الشعر والادب • •

فيا قارئي الطيب • • أظنك عرفته عندما قدم لنا مجموعته الاولى ( من أغاني الرحيل ) تلك لوحة رسمها لنا • • ولكننا لم يشط بنا المزار بعيدا حتى رأيناه يضرب صليا أسود على تلك اللوحة • • مزقها ليعود فيرسم لنا بريشة أخرى وبخيال آخر لوحة جديدة هي (كآبة) هذه الكآبة التي نقلنا بقطارها الحزين الى عوالم لم شهدها في ديوانه الاول • •

وتعود القضية سيرتها الاولى ، ويقدم لنا لوحة ...
مشهدا أظهر معالم شخصيته ، بأجلى مظاهرها ...
فخيرة هي مواسم حصاده الثالث ( التسكع والمطر) .
فلتسكع معه قليلا ولنجرب \_ يا روعة التجربة \_ ولكن،
يعترضنا سؤال ٠٠؟ ما هو سبب استلام هذا المنهج وهذا
التجديد ٠٠؟ فانك لتراه يجيب بنفسه في مقدمة الكتاب
الصريحة ويقول : ( علينا أن نكتب بدماء جديدة تخفق
في انساننا الحاضر الذي يعلو على الارض ٠٠ الارض
القديمة الخراب ، علينا أن نبدع عقليات متطورة مرنة،
مشرقة ، ترتفع بمشاعرنا الى ما فوق الذرى ، وبمعنى
أوضح ، علينا أن نصنع أدبا جديدا بروح جديدة ،
وعقلية جديدة ،٠)

ذاك ماشاهدناه في المقدمة ، وأما قصائد الديوان فهي الشيء الذي نود أن نطيل الوقوف معه مه وبعد قراءتنا اياه ، نلمس أبعادا فكرية ظاهرة نسبج حولها خيطه الشعري ، فالفوضى والنقمة الجذرية ، ركتان بينان في الديوان ، والذي كون هذه الفكرة عبس خياله ، هي المأساة التي تعيشها أمتنا من كبت وأشياء تحدث في الخفاء \_ خلف الستائر والجدران \_ فانه يبحث عن متنفس يلملم الضياع المقيت الذي تعيشه الامة ، ومن هذا المنطلق ، ترك أفكاره الشاحبة الحزينة تسير مسرعة ، قصدها أن تصل الى المبتغى من القفزة الاولى ، وله الهذا نجد الكلمات لم تخرج عن القفزة الاولى ، ولهذا نجد الكلمات لم تخرج عن

الاطار المعروف ، في حين نرى الصورة الغامضة التي تشير بالايماء والرمز للقصد الكامن من وراء آفاق ، آفاقها الخاصة ، ٠٠ اسمعه يقول في قصيدة « خطوات تحت المطر ٠٠ »

الشتاء يراهق في أعصابي والمدينة مطفأة الشهوات في بحيرات الكسل العريق ٠٠

ان ضبابية الصورة تظهر عندما اقتلع الشتاء وزرعه في أعصابه التواقة لينا بيع الشهوة ، ولكنها للأسف يأكلها الكسل وتنام ، فكلمة (عريق) خلفت ايحاء حلوا ، وأشارت الى الواقع الحقيقي لهذه المدينة التي قصدها ، ويستمر في القصيدة ، يستحث المدينة وتنام معه ، في شرايينه : لبت لي من رفيف أجفانك المغبرة بالذل أضمومة شهوة رعناء

أحملها الى غرفتي التي فوق السطح ، أيتها المدينة التي تشرب من ثقوب الصمت ٠٠ تحركي في شراييني ٠٠ تحركي ٠٠

وفي القصيدة الثانية « فوق سرير بارد » تظهر الترابية المستحبة و ( الرغبة ) التي ما برحت تدور في أعماقه:

أود لو أملك شطيرة من المقالي الرخيصة أن أطعمها لك يا امرأة من بشرة سمراء فوق سرير بارد مقرور

لان مدينتي المتصابية تصن حتى على الشعراء الافداد • • جميلة هي اشارته التي لمست جفون الحقيقة المرة التي يحياها الشاعر في بلادنا ، وهذا الاجحاف بحق الاديب ، يجعله يلجأ الى دروب كثيرة ومختلفة للبحث عن العش والحياة الافضل ، والهدايا لمن يهوى • •

والسأم • • هذا النشيد الطويل الجائع ، الذي يقتات من أعصابنا ويحفر أفئدتنا • هذا المفهوم العدمي الذي يختلف مع كل انسان ، ويعود الى كيفية تناوله لحتمية السأم \_ المتوارثة \_ ففي قصيدة « شيء للسأم » نرى رأيه حين يقول :

السأم نسر يغرز مخالبه في أفكاري الحارة ٠٠

وأنت تنامين بلا أحلام ذهبية أيتها المدينة الكثيرة الطلاء والزينة ٠٠

جدرانك المهترئة تتداعى تحتأقدامي الصلبة التائهة يا مدينة الصمت ، والتعب ، والضياع ٠٠

وقضية الحرية والحرمان ، هـذا المصير المشوء الذي يحياه مجتمعنا ٠٠ ينقر في القصيدة ذاتها على هذا الوتر المبتور في أمتنا ٠٠ فيغني :

النساء عندك زنابق ذابلة تنفس باستحياء وفتور

في الامسات الرمادية الشاحمة

تتصاعد التنهدات من أطلاف الأبواب والنوافد الفقيرة في الوقت الذي تتحرك فيه الاذرع البضة الظامئة يخرس ضحيج الرجال التافهين في المقاهي المسمرة على المنعطفات •

( فيا سأم ، اغرز مخالبك في أوردته ، يا قطاره في يه الوجود ٠٠٠ ) هـذا كل ما تمناه في رحلتـــه الشاقة معه ٠

وفي قصيدته « كلمات للتسكع » يعود بنا الى العالم الرتب المقيت الممل ، ويداعب المدينة التي كوكب فيها غايته النائمة في حضن أفكاره :

مدينتي رصيف عتيق بلا معالم

في كلّ يوم نصلب على مقاعد المقاهي التافهة ٠٠٠ نمضغ الزمن

والضجيج ٠٠ موسيقا خشنة تقرضنا بلا انقطاع ٠ وأجمل ما في هذه القصيدة ، هو حنينه الى الريف ، الى القرية التي فيها شب ، وأسفه المحروق بخورا على سفوحها وسهولها المعطاءة الثرة :

قريتي كانت تبيع الخمور والزبيب، والصفائح الساخنة للنساء ، أردية ذات عروق وسيعة وكبيرة ، ملونة ، وأثداء

كل قريتي أطفال ٠٠ وعصافير من ذهب تركتها لاجلك ، دون وداع وحقائب وذكريات

والرفض الشرين يتلثم بالثورة على المألوف من التقاليد المادية والمعنوية ، ويقحم نفسه ــ عن غير قصد ــ

في قصيدته « الافكار الملعونة » ويصفل نفسه الحزينة ويظهر حقيقة نواياه ، يظهرها بعنف جارف يريد أن يكتسح كل شيء وحتى اللاشيء:

بي رغبة جارفة للتحدي والتمرد،

ولذا أراك تغوصين في المنخفضات العكرة ٠٠ یا مدینتی ۰۰

وكنت كغانية ذات أقراط راقصة شهية، وتيجان ٠٠ نصبوا على حاجبك الرفيعين المكحلين بالشهوات أقواس المذلة والتفاهة والانكسار

ذئابي ٠٠ لمعت أنيابها على حفافي ساقيك الاملسين

وبعد هذا يعود ، ليقدم تحيته إلى وطنه الذي يحمه \_ كما يبدو \_ ويبدي أسفه الشديد على مجرياته وما آلت الله احواله ، الى يافا يرسل صرخته بكل كبر وعزة :

أيتها الخنازير الوحشية في مزرعة الكرامة وطني يغتاله لصوص الليل ، و المدراهم ، والاكباس المشمعة

ونمر مع هذه الهينمات ، والآفاق الضبابية الباردة خيامنا نصيناها للأفاقين ، حانة بلا خمور!

التي تشعرنا بالوحشة حيال الشتاء والشوارع الجليدية التي تأكل من أقدامنا وأحذيتنا ، والحانات التي ألهبت خمورها صدورنا وأحشاءنا مع ولكن اسماعيل الذي نذر نفسته للاتيان بالصور العلبة ، يسمعنا همسته الطريفة في قصيدة « الافيون عند باب المدينة »:

سأضحك الان حتى ينفحر السقف

أيتها القيعات الكريهة المنظر ٠٠

ماذا ٠٠ لو قفزت فأرة ما ، والحجرت في جيبي٠٠ وبعد هذا فلنمض مستعرضين الحب والشتاء والشتائم ، حتى تستوقفنا قضية البؤس والفقر والقحط والمحاعة ، المتثائمة في بطون الاطفال المشردين عسلي الارصفة وفي حنايا الازقة الطنبة بين الاحياء العتبقة ،

ففي قصيدة « التسكع والمطر » يقول:

أيتها السنة الجديبة ٠٠ وأنت تدقين أبوابالفقراء، يداك ضرجتا بلون الجوع في حارتي والاطفال نصبوا لافتات عن المأساة

أية كرامة أرفعها على جبينك يا مدينةالسغب ٠٠٠ وهكذا غفونا تحت أفياء التسكع والمطر ، مع القلق والغثيان والضياع ، رغيفنا فوضى ، ونزعتنا الى عالم ( الماوراء ) اقراص قلافل يابسة تتحدى الشمس٠٠٠ وقبل أن ننهي « مشوارنا » مع الديوان ولنظل

مخلصين الى الحرف والى ذوقنا وضميرنا قبل كل شيء ، هناك لمسات كان أولى على صاحب الديوان ان يشذبها ويراعيها ، وذلك من حيث الوجهة الفنية ، فان الوحدة العضوية تظهر أحيانا في العبارة فقط ، بالوقت الذي نلمس تخلخل الجو العام للقصدة • وشيء آخر هو قضية النقاط والفواصل ــ وربما هذا شيء تافه بنظر الكثيرين \_ فلها مدلول عظيم في رسم الجملة وايضاحها وتبيان معالمها الفكرية المقصودة • هذا الامر الـذي انعدم في معظم قصائد الديوان ، مما يولد صعوبة معمنة لدى القراء ٠٠٠

وهذا كله لا يمنعنا من القول بأن صاحبنا شاعر موهوب فرض شخصيته الإدبية على مقاعد الرمزيــة \_ في سوريا \_ وبدأ في بنائها مع أقلام طيبة معطاءة منها: محمد المافوط ، والياس الفاضيل ، وسليمان عواد ٠٠ ويتبع القافلة شعراء كثر منهم : محمد حافظ المير أسعد وفرحان سحلول ٠٠ وغيرهم ، وكل لـــه لونه ۱۰۰ الخاص ۱۰۰

وأخيرا • • هذا شيء من رأيي لهذا الديوان ولي عودة أخرى في مقال آخر أتناول فيه القيم التعبيريــة واللفظية عند هذا الشاعرفي « التسكع والمطر » بالذات٠٠ والى اللقاء ٠٠٠٠

الحامعة السورية \_ فائز خضور

#### العسراق

- الدكتور مصطفى جواد حقق أخيرا ( تلخيص مجمع الاداب في معجم الالقاب ) لابن الفوطي ، وسيصدر قريبا عن المجمع العلمي العربي دمشق ٠
- مجلس الوزراء العراقي قرر عدم اخضاع الاجور والمخصصات التي تحدفع الى بعض الموظفين والمستخدمين لقاء بيع انتاجهم الفكري كحقوق التأليف واجور الترجمة وكتابة المقالات في المجلات الحكومية ٠٠ للتحديد الوارد في قانون مخصصات موظفي الدولة ومستخدميها ٠٠
- الاستاذ جعفر خياط انتهى من ترجمة كتاب (الرأسمالية في الشرق الاوسط) للبروفسور ماير، وسيقدمه للطبع، ومن مشروعات الاستاذ خياط المقبلة (رسائل لورانس السرية) و (من رسائل المس بل) (الخليج العربي) ل: (١٠تي٠ ولسن) ٠
- وزارة الخارجية العراقية فرغت من دراسية مشروع اصدار كتاب عن الفن العراقي للاستعانة به في الدعاية الى الخارج وتعريف العالم بهذا الجانب من حياة العراق منذ أقدم العصود •
- تم طبع دراسة « المدخل الى الفولكور العراقي » للاستاذين عبد الحميد العلوجي ونوري الراوي ، وقد صدرت في سلسلة ( الثقافة الشعبية ) •
- وضعت وزارة الارشاد العراقية كراسا يتضمن تاريخ بغداد منذ تأسيسها حتى الآن مع نبذة عن حياة الفيلسوف الكبير (الكندي) وسيصدر باللغات العربية والانكليزية والفرنسية والفارسية والروسية •
- العصر الاسلامي ، وهي الدراسة التي وضعها الاستاذ و د و د و د و المجتمع في عواد و نشرت في سلسلة ( الثقافة الشعبية )
- أنجز الدكتور أكسرم فاضل ترجمة كتساب المستشرق الفرنسي مياسينيون ( تعليقات ) على ( لغة

#### بغداد الدارجة ) ٠

- لا تزال سلسلة « منابع الثقافة الاسلامية » تواصل نشاطها في كربلاء فقد أصدرت الحلقة ٢١ من كتاب « الاسلام رسالة عالمية » تأليف عبد علي محمد جبيل •
- أصدر فضيلة الاستاذ الشيخ حسين البيضائي المدرس في مدرسة المهدية بكربلاء الاول من كراس (عام الثمانين ) يضم تراجم العلماء الذين وافاهم الاجل عام ١٣٨٠ هجرية ، طبع الكتاب في مطبعة أهل البيت في كربلاء ٠
- « عيون بغداد والمطر » ديوان جديد للشاعر رشدي العامل ، صدر حديثا عن مطبعة الرابطة في بغداد •
- الشاعر العراقي الكبير محمد مهدي الجواهري يقيم الآن في براغ وهو يقوم بتدريس اللغة العربية في جامعتها ، ويعني عناية خاصة بالبحتري ـ الشاعر الذي يعجب به كثيرا ـ
- الشاعرة حياة النهر أصدرت ديوانا بعنوان « الغد « أغنيات الثورة » للشاعرة ديوان أول بعنوان « الغد الشرق » تحت اسم « حياة الزبيدي »
- زار العراق رسميا وفد ثقافي من فيتنام الشمالية وعلى رأسه وكيل وزارة الثقافة «كي هوى كان »
- فيفكر رئيس تحرير مجلة المعادف النجفية العلامة الاستاذ محمد حسن آل الطالقاني بتخليد ذكرى الاستاذ المرحوم السيد ابراهيم العلوي وذلك باصدار كتاب عن حياته وقد باشر الاستاذ الطالقاني بتوجيه الكتب اللازمة الى من يريد السياهمة في انجاز هيذا الشروع ممن عرفوا المرحوم العلوي ٠
- جرى ابلاغ كافة الكتاب والمؤلفين والمؤرخين العراقيين للمساهمة في تقديم البحوث الخاصة باحتفالات بغداد ـ الكندي ٠٠
- للمرحوم الشاعر « ابراهيم أدهم الزهاري » ديوان شعر كبير مخطوط أحرقه الشاعر قبل وفاته ، وهو يضم شعرا قويا في شتى الفنون ، يقوم بجمع قصائده التي سبق للمرحوم ونشرها في شتيت المجامع وارصحف والمجلات الاستاذ عبد الله الجبوري والشاعر ابراهيم أدهم الزهاوي توفي يوم ١٩٦٢/٨/١٠٠٠

- تعاقدت مؤسسة فرنكلين للطباعة والنشر مع بعض المؤلفين والمترجمين العراقيين لانتاج طائفة جديدة من المؤلفات •
- ♦ أعلن السيد طه مدير الآثار القديمة العصام العثور عصلى ألواح طينية بالخط المسماري في \_ تل الضباعي \_ الذي يقع في آخر بغداد الجديدة وقال السيد طه أن اكثر هذه الالواح وثائق تجارية وأن لها قيمة أثرية كبيرة •!
- ◄ حبة الخردل » ديوان جديد للشاعر العراقي الكبير أحمد الصافي النجفي أوشك على الانتهاء مـن طبعه ، وسيصدر قريبا •
- صدر في النجف الاشرف الجزء الحادي عشر من « جواهر الكلام » للشيخ محمد حسن النجفي ، كما صدر كتاب « الدرجات الرفيعة » للسيد علي خان المدني الشيرازي صاحب « سلامة العصر »
- صدر في موسكو ديوان الشاعر العراقي المرحوم
   معروف الرصافي باللغة الروسية بطباعة جميلة معصورة
   ملونة للشاعر ومقدمة بسبع صفحات ٠
- انتهى الاستاذ طه باقر مدير الآثار من ترجمة ملحمة ( جلجامش ) الملحمة التاريخية العراقية الشهيرة وسيباشر بطبعها قريبا ٠٠٠
- الاستاذ كوركيس عواد أمـــين مكتبة المتحف العراقي انتهى من اعداد رسالة عن الكندي ينتظر أن تقوم وزارة الارشاد بنشرها قريبا .
- يحتفل العالم هذا العام بمرور مائة سنة على صدور قصة \_ البؤساء \_ للاديب الخالد هوغو وستشهد فرنسا سلسلة من المحاضرات والافالام والاذاعات والمنشورات وجميعها في موضوع هوغو الذي استطاع ان يجسد حياة الناس والامهم واحزانهم في كل ما كتب •
- التي تصدر خلال هذا الشهر لليلي عسيران زوجة النائب اللبناني الدكتور امين الحافظ ٠
- انتهى توفيق الحكيم في تأليف مسرحية جديدة • • والغريب في الامر انه اتفق مع الناشر على ان يظل موضوع المسرحية وعنوانها سراحتى يتم الطبع •
- صدرت في فرنسا ثلاث مجموعات هامة مسن الاقاصيص والروايات العلمية الخيالية السوفياتية وهي «رسول الفضاء الكوني» و «كور سربتنيس» و «طريق أمالتيه» •

وابرز هذه المجموعات هي « كور سربنتيس » بقلم افريموف - • وهي تروي قصة التقاء مفاجيء لسفينة كونية ارضية ، قرب احدى النجوم النائية ، مع صاروخ قادم من كوكب آخر • • وفي مثل هذه الاجواء تجري القصص الاخيرة الواردة في المجموعات الثلاث •

- حملت صحيفة لبنانية الى الاديبة ليلى بعلبكي خبرا يؤكد ان كتابها « انا احيا » تجري ترجمته في \_ تيرانا \_ عاصمة البانيا ، الى اللغة ا لالبانية ٠٠ تفكر ليلى بالسفر الى بغداد للاتصال بالسفارة الالبانية لتطالب بعقوقها كمؤلفة لكتاب « انا احيا » ٠
- یفکر بعض الادباء اللبنانین الذین کانت تربطهم صداقة بالمستشرق الراحل لویس ماسینیون ان یقیموا له حفلة تذکاریة یتکلم فیها عدد من مقدری فضله •
- ♦ «شموع المعبد» ـ مجموعة شعرية جديـــدة للشاعر اللبناني فوزي عطوي • وهي تدور في مواضيع وجدانية وهي مجموعة تأتي بعد مجموعته السابقـــة « دم وفي » •
- ๑ صدرت في فرنسا مذكرات الكاتب الشهير « مولود فرعون » الاديب الجزائري الكبير الذي اغتاله رجال منظمة الجيش السري قبيل نيل الجزائر استقلالها بايام معدودة ٠

وقد نقم الفاشست الفرنسيون على مولود فرعون بسبب ارتباطه بنضال شعبه ٠

- الجن » ـ رواية من فصلين للاســـتاذ عوض ٠٠٠ صدرت حديثا باللغة الفرنسية ٠٠ وهي من روائع الفن القصصي ٠٠ تقع في زهاء ـ ١١٥ ـ صفحة بناع في مكتبات بيروت ٠
- صدر كتاب « الريف ، الارض المغربية ، ارض الملاحم والاساطير » وهو تحقيقات دقيقة عن مناطق الريف في المغرب ، بقلم عطيل غوديو ، منشورات جولياء ٠
- مع اقتراب موسم الجوائز الادبية في اوربا، تتحدث الاوساط الادبية عن المرشحين لجائزة نوبل هذا العام فتذكر في طليعة هؤلاء: الاميركي جون شتاينبك، والانجليزي لورانس دورل، والفرنسي لويس اراغون، والياباني ياسيناري كواباتا صـاحب ديوان «اسراب العصافر البيضاء» •
- اصدر جوزيه بروير كتابا عن « فن الاوبريت »
   وهو مرجع قيم في هذا الفن ويعرض المؤلف نشوء
   الاوبريت وقد حورها ، ثم استعادتها سابق مجدها في
   ايامنا الحاضرة •
- ๑ مجموعة جديدة من رسائل الكاتب الكبير
   « ستندال » صدرت في فرنسا عن دار منشورات
   كليمان ليفي ٠
- ▼ توفي مؤخرا في الاتحاد السوفياتي الكاتب المسرحي الكبير نيقولا بوغودين ، صاحب مسرحيات « اجراس الكرملين » و « قصيدة الفأس » و « صديقي » .
- ๑ « سنة قرون من الرسم » ، كتاب هام صدر مؤخرا عن دار منشورات « الحلقة الفنية » في فرنسا ، تأليف ورنر تيم ٠٠ وهو عرض شامل لتاريخ الرسم ٠

- ترجمت الى اللغة الروسية رائعتا «غارغانتوا» و « بانتا غرويل » لرابليه وقامت بنشرها دار المنشورات الادبية والترجمة الروسية هي بقلم لوبيموف •
- نشرت مجلة « اعمال واراء » السوفياتية مسرحية جديدة للكاتبة فيرا بانوفا وهي تتحدث عن المسارح الفتيان ، ويجري تقديمها بنجاح في العديد من المسارح السوفياتية ٠
- نشرت في الاتحاد السوفياتي ترجمة رائعــة الكاتب توفيق الحكيم «عودة الروح » الذي يروي قصة نضال الشلب المصري في سبيل الاستقلال عام ١٩١٩ ـ
- توفي مؤخرا في برلين الموسيقي الالماني الكبير هانز ايسلر ٠٠ وقد عمل ايسلر وقتا طويلا مسع المسرحي الالماني الكبير برتولد برخت ، وكتب الموسيقى لبعض مسرحيات هذا الكتاب ٠٠
- لدى الشاعر القروي ديوان شعر جديد سيفاجي، به القراء المعجبين في الاقطار العربية قريبا ٠٠ وحتى الآن لم يستقر على عنوان له ٠٠٠ الديوان عبارة عن دراسة طويلة عن الادب المهجري الذي كان للشاعر القروي اليد الطولى فيه ٠٠٠
- شرح عباس العقاد منهجه في التأليف بأنه يتلخص في كلمتين هما : التقسيم والتنظيم ، وهما يختلفان عن منهج التبويب والترتيب ٠
- تقول نازك الملائكة ان جانبا من اللوم يقع في قضية الاخطاء المتفسية في الشعر الحر على عواتق النقاد العرب والمعاصرين والسبب في هذا انهم رفضوا القيام بواجبهم في نقد ذلك الشعر وغربلته ، وكل ما فعلوه انهم هاجموه بكلمات جارحة وسخروا ممن يكتبه •
- لوحة اللوفر الشهيرة لاتمثل مونا ليزا جوكوندا بل ربما خليلة جوليان مديتشي ٠٠٠ ان صورة مونا ليزا الحقيقية التي كان ليونار دي فينتشي يعتزم ان يصدر المهيئة آلهة الربيع موجودة في ارميتاج لينينغراد حيث تعرف بأسم «كولومبين» • هي فتاة فاتنة تحمل زهورا

- بيديها انها جوكوندا الحقيقية التي رسمها الاستاذ الايطالي ليس في عام \_ ١٥٠٣ \_ كما كان يعتقد من قبل ، بل في عام \_ ١٥١٣ \_ وانجز اللوحة فرنسيسكو ملزي ، احد تلاميذ ليونار دي فينتشي • تلك هي الاستنتاجات التي خلص اليها البروفسور السوفياتي غوكوفسكي وهو مؤرخ فني ادلى بحديث بهذا الصدد اثناء مؤتمر صحفي لقد درس سر الجوكوندا خلال عددة سنوات •
- ๑ صدرت مؤخرا في بيروت الطبعة الثانية لكتاب « ابي الطيب المتنبي » للرسام والشاعر رضوان الشهال والكتاب حلقة من سلسلة « اضواء على الادب العربي » التي يصوغ فيها الشاعر رضوان مفاهيمه عـن الفن والشعر ، ولا سيما عبرقيات امثال امرىء القيس والمتنبي وابن الرومي ، على اساس علمي حديث ، يجمع تجربة الرسام الشخصية الفنية مع دراسة تاريخية وادبيت فذة وقد تضمنت الطبعة الاولى لكتاب « وبو الطيب المتنبي » فصولا عن طفولة ابي الطيب والخط التاريخي لعصر المتنبي ، وحياته ثم موته و والشطر الرئيسي من الكتاب مكرس لتحليل شعر المتنبي على اســاس موضوعي و موضوعي و و المياب موضوعي و و المياب موضوعي و و المنابي على اســاس موضوعي و و المنابي على المـــاس موضوعي و و المنابي المنابي على المـــاس موضوعي و و المنابي المنابق المنابي على المـــاس موضوعي و و المنابق المنا
- و توفي مؤخورا الفيلسوف الفرنسي غاستون باشلار ، المفكر الاديب ، وعضو اكاديمية العلوم الاخلاقية والسياسية ٠٠ ووه عصامي كان ابنا لاسكافي وموظفا بسيطا في مصلحة البريد في الحرب العالمية الاولى ، وتوصل بكده وكفاحه إلى ارفع المراتب العلمية والفكرية وبقي محافظا على بساطته وتواضعه كانسان ٠ ومن ابلغ الامور مغزى ودلالة ان تكون آخر كلمات هذا الفيلسوف والرجل الذي اتخذ العمل والكد نبراسا له في حياته ، والرجل الذي اتخذ العمل والكد نبراسا له في حياته ، هي التالية ، وهي مأخوذة من آخر دروس باشلار في السوربون :

« الحياة هي نهوض وتوثب مستمر ، وحاجـة للنضال مستمرة ٠٠ والشعر ثأر من المصير ١٠٠ »

والمعروف ان غاستون باشلار كان استاذا لكثير من نوابغ فرانسا ، وكان من اشد الناس ايمانا بالعلم والروح العلمية الجديدة ٠

● فقدت اميركا اديبها الكبير وليام فوكنر اثر نوبة تاركا وراءه تراثا قوامه ـ ١٧ ـ قصة طويلة و - ٩١ ـ قصة قصيرة ، استحق بها جائزة نوبل ٠٠ مات فوكنر ٠٠ وجاء دور التاريخ لحياته ورواية سيرته ولكن القراء لم يجدوا ما يروي ظمأهم من هذه السيرة لان فوكنر كان يعيش حياته الخاصة بعيدا عن العيون ، وكان اكره شيء الى قلبه تدخل اي انسان في حياته الخاصة ٠

كان يقول دائما « ان الشيء الوحيد الذي يحق